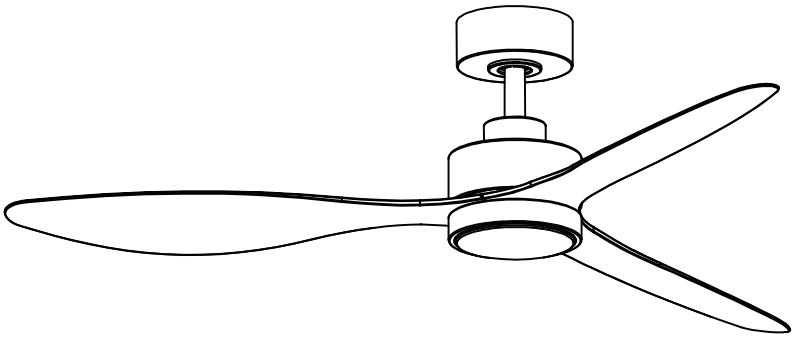
AIGOSTAR



Instruction Manual
Ceiling Fan with Light

Thank you for purchasing this product:
Please read the instruction carefully before installation and use.

EN Important Safeguards

1.Please follow these instructions carefully to enjoy maximum safety when installing and operating this equipment.

2.Electrical installation of ceiling fans must be operated by an authorized electrician in order to qualify for our warranty. If the installer has any questions, please feel free to contact us.

3.8-year-old and older children and persons with reduced physical, sensory or mental abilities, experience or knowledge may use this appliance provided they have been properly supervised or trained in the use of the appliance and are aware of the dangers of using the appliance. Children should not play with this equipment. And they should not perform unsupervised cleaning and maintenance on the appliance.



4.The fan must be mounted in such a way that the blades are at least 2.3 meters above the floor. Ensure that there is at least 30cm of space between the fan blades and any walls or other obstacles that may come in contact with them. Note that the greater the distance, the more efficient the airflow produced.



5.Any operations on the electrical connections of the equipment, such as cleaning, must be carried out after ensuring the main power supply is disconnected. The method is to remove the appropriate fuse or press the protective switch to ensure complete insulation.

6.Fixing the fan bracket to the ceiling depends on the type of ceiling in which it is installed. The type and number of fixings to be used are decided by the installer.

7.The fan must be installed on the ceiling with the blades at least 2.3m above the floor and at least 300mm from any object or wall. The mounting bracket must be fixed to a ceiling structure capable of supporting at least 30kg with the two screws supplied. When deciding the mounting position of the fan, make sure that there is a space of at least 30 cm between the fan and the wall or any other obstacle against which the fan blades may strike.

8.The fan's ground wire must be connected to the installed ground network to avoid any danger that could jeopardize personal safety.

9.Do not connect the fan's power supply to any dimmers, potentiometers or light switches, as this may cause the fan to malfunction and/or damage the motor. In the electrical connection, a switch disconnect must be installed in accordance with the installation regulations to ensure an all-pole cutout directly connected to the power terminals with all poles isolated by contacts for complete disconnection under Class II over-voltage conditions. The fan must be connected directly to a suitably protected installation circuit (the size of the magnetic thermal differential switch needs to match the consumption and technical specifications of the fan). Only use the fan controller to turn the fan on or off.

10.It is recommended not to use these types of fans and gas installations at the same time in a room.

11.Do not insert any object that could strike the fan blades into the channel of the fan while it is moved, as this may cause injury to people and damage the fan blades, and may counteract the balance of the equipment, causing vibrations and wobbles.

12.After installing the fan, make sure all fasteners are secure and tightened to avoid noise due to looseness. Some fasteners may loosen due to fan working. Check all fasteners at least twice a year to make sure they are tight enough.

13.If the power cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or a similar professional to avoid any malfunction.

14.Replaceable receivers and remote controls.

15.Do not dispose of electrical products with household waste. We ask you recycle the packaging at the collection points provided for this purpose. For recycling advice, contact your local authority or supplier.

16.NOTE: The important warnings and instructions in this manual are not guaranteed to cover all possible conditions and situations. It must be understood that common sense precautions and cautions cannot be included in all products and these factors can only be provided by the user who maintains and uses the fan.

17.The light source of this luminaire is not replaceable; when the light source reaches its end of life the whole luminaire shall be replaced.

Specifications

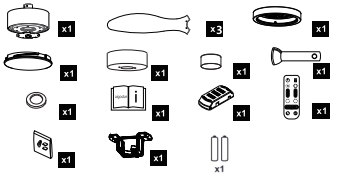
Input Voltage	220-240V~
Frequency	50/60Hz
Power of Lamp	20W
Luminous Flux	2800lm
Color Temperature	2700-6500K
CRI	≥80
Power of Fan	40W
Speed Setting of Fan	6 Wind Speeds
Remote Control Distance	15-30m
Noise	≤45dB

This product contains a light source of energy efficiency class <D> for (EU) 2019/2015.

Required Tools

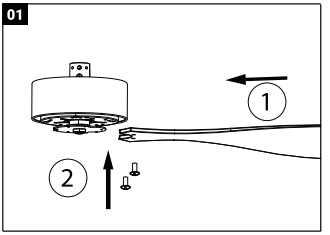


List of Components

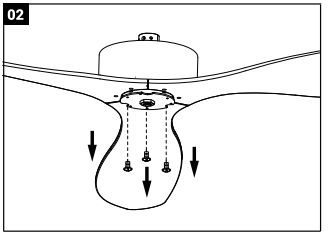


Installation Instructions

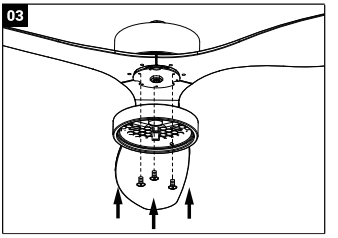
1.Place the fan blade onto the blade holder, then tighten and secure the blade with screws and paper pads.



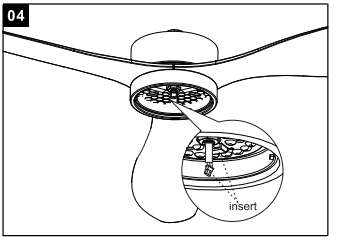
2.Remove the screws (3 pcs) from the connection plate.



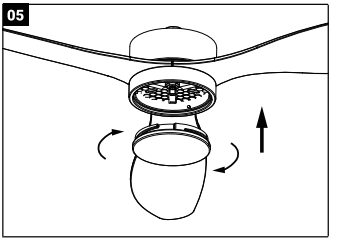
3.Place the fixture kit onto the connection plate and tighten with the screws just removed.



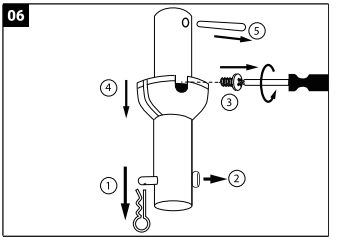
4.Connect the terminals of the fixture kit to the motor assembly.



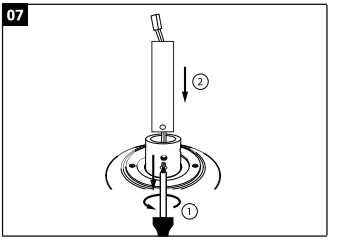
5.Push the lampshade upward and rotate it clockwise to attach it to the fixture kit.



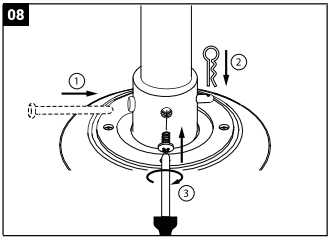
6.Remove the components of the pull rod in the order shown in the figure.



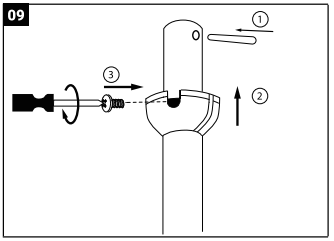
7.Loosen the screws on the motor assembly and insert the lower link.



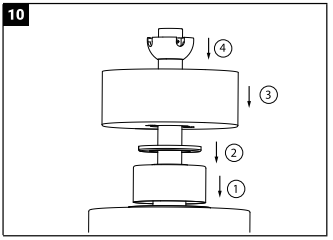
8.Remove the components of the lower link in the order shown in the figure.



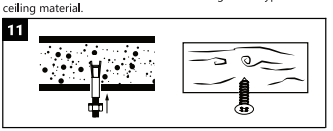
9.Tighten the dangling ball of the lower link in the order shown in the figure.



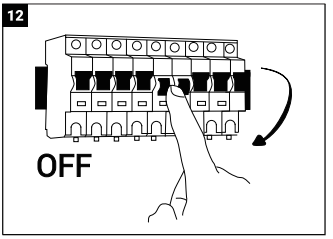
10.Insert the remaining parts in sequence.



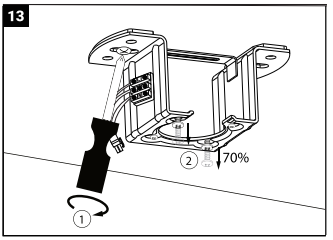
11.Select the installation method according to the type of ceiling material.



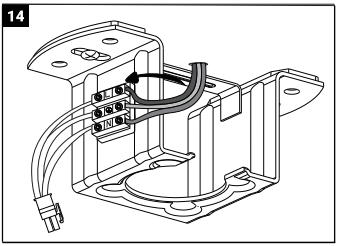
12.Turn off the household power; do not install in the power-up state.



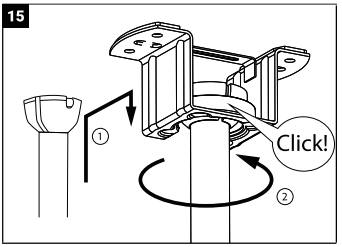
13.Tighten the screws at the top of the mounting bracket and loosen the screws at the bottom slightly to facilitate subsequent installation.



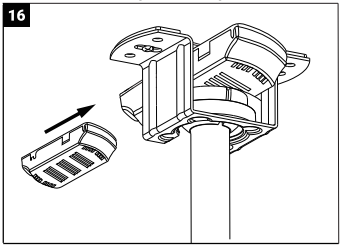
14.Pass the household wires through the mounting bracket and connect them to the terminals.



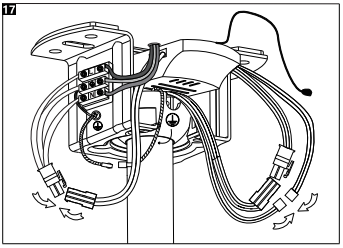
15.Insert the dangling ball of the lower link into the mounting bracket and rotate the lower link until you hear a click.



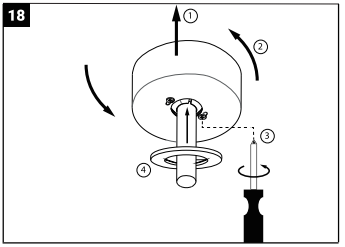
16.Pass the receiver through the mounting bracket.



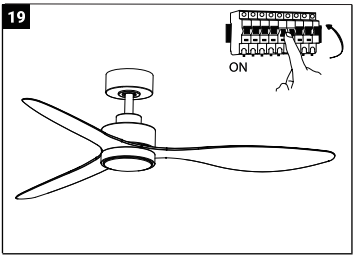
17.Connect the receiver, motor assembly and household wires as picture shown.
Referring to the picture below, connect the terminals one to one.



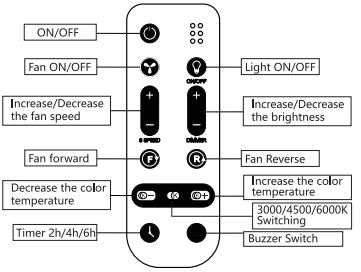
18.Rotate the lampshade clockwise onto the screws on the bottom of the mount, tighten the screws, and then put the yoke cover over the screws.



19.After the installation is complete, turn on the power.

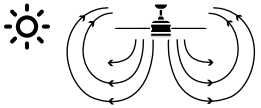


Remote Control Function Description

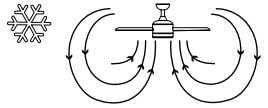


Notes:
1. Please remove the battery if the remote control is not used for a long time.
2. If the remote control can not control the fan, please check whether the positive and negative battery is installed correctly and the battery is charged; if you still can not control, please press the light switch button for 5s in 10S after power-up. After hearing a "click" , you can control the fan light normally.
3. After you press the timer button for once, two indicator lights will turn on, and off after about 1s, which means set the timer for 2h; four indicator lights will turn on, and off after about 1s after double presses, which means set the timer for 4h; six indicator lights will turn on, and off after about 1s after three-time presses, which means set the timer for 6h. Then press any other button to cancel the timer.
4. When you press the fan speed, one indicator light comes with the first speed and 2 indicator lights comes with the second speed ..... 6 indicator lights comes with the sixth speed (indicators turn on, and off after about 1s).

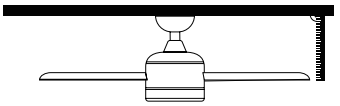
Fan rotation direction (use the remote control to control the fan rotation direction):
Summer: let the fan blow downwards which is more cool (as shown below).



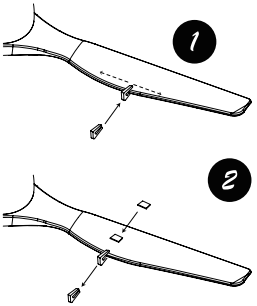
Winter: let the fan blow upwards to speed up air circulation in the space and reduce heating energy consumption (as shown below).



Balance Problems during the Fan Operation
Wobbling of the fan body during operation (even move to a few centimeters) is not a symptom of a malfunction. To reduce the wobble, you can do these after turning off the fan operation:
1.Tighten all screws and check whether all blades are fixed correctly.
2.Check the distance of each blade from the ceiling. Measurements relative to the ceiling can be made as shown below. If there is a difference and the screws have been tightened correctly, check whether all the blades have the same shape. As if any of the blades are significantly different in shape, it may cause the unbalanced rotation of the fan.



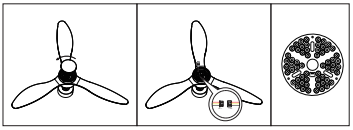
If the balance problem is not resolved after performing the above steps, it will be necessary to dynamically balance the equipment with the supplied kit, as described below:
3.Turn the fan to its highest speed in order to create more wobbles.
4.Turn off the fan. Select a blade and place the clip (see picture) on it, which is on the center between the holder and the edge of the blade.
5.Turn on the fan and check if the wobble gets worse or better. Turn it off again and if the situation does not improve, place the clip on the other blade. Repeat the process and determine which blade can improve the wobble.
6.Leave the clip on the blade to produce the best results. Move the clip on the blade forward or backward until you find the position that provides the best results.
7.Next, remove the clip and place one of the weights on the upper part of the center line of the blade at the height where the clip is located.



Maintenance & Warranty Information
Cleaning and Maintenance:
1.The natural movement of the fan may cause some connections to loosen. It needs to be checked twice a year. Check the support connections, hardware and blade fittings to make sure they are secured.
2.Clean the fan regularly to keep it looking new over time. Do not clean with water as this may damage the motor or wood or cause electrical shock.
3.Use only a soft brush or lint-free cloth to avoid scratching the finish. Seal the plate with a coat of lacquer to minimize fading or loss of luster.
4.There is no need to oil the fan. Motor has permanently lubricated bearings.
NOTE: Failure to follow these instructions will void the warranty.

Warranty Service:
1.The manufacturer's warranty covers actual faults that may occur, but does not cover minor complaints such as noise generated by the equipment, as all electric motors would produce some noise.
2.Running the fan with slightly loose components (screws not sufficiently tightened) or with blades deformed due to excessive cleaning may produce noise and excessive rocking, which are not covered by the warranty.
3.Regular maintenance of the tightening of component and non-aggressive cleaning are sufficient to prevent these problems.
4.Controller: The warranty is voided if a solid-state wall switch or dimmer is used for control in the installation.
Only the remote control supplied with the equipment can be used.
Fan Installation
1. Under the terms and conditions of our warranty, this fan should only be installed by a licensed electrician.
2. An improperly installed fan can be dangerous to people and it is very expensive to repair, which will void your warranty.
3.This fan is designed for indoor use and should be protected and kept away from water and moisture or you will void your warranty.
4.The anchoring system from fan bracket to ceiling will depend on the type of ceiling where the installation is being performed.
5. It is the responsibility of the installer to decide which fixing system to use and in what quantity.

Light Source Disassembly Diagram



ES Instrucciones de seguridad

1.Siga atentamente estas instrucciones para disfrutar de la máxima seguridad al instalar y utilizar este equipo.

2.La instalación eléctrica de los ventiladores de techo debe ser realizada por un electricista autorizado para poder acogerse a nuestra garantía. Si el instalador tiene alguna pregunta, no dude en ponerse en contacto con nosotros.

3.Los niños a partir de 8 años y las personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales, experiencia o conocimientos reducidos pueden utilizar este aparato siempre que hayan sido debidamente supervisados o formados en el uso del aparato y sean conscientes de los peligros que conlleva su utilización. Los niños no deben jugar con este aparato. Y no deben realizar la limpieza y el mantenimiento del aparato sin supervisión.

4.El ventilador debe montarse de forma que las aspas queden a una altura mínima de 2,3 metros del suelo. Asegúrese de que haya al menos 30 cm de espacio entre las aspas del ventilador y cualquier pared u otro obstáculo que pueda entrar en contacto con ellas. Tenga en cuenta que cuanto mayor sea la distancia, más eficiente será el flujo de aire producido.

5.Cualquier operación en las conexiones eléctricas del equipo, como la limpieza, debe realizarse después de asegurarse de que la fuente de alimentación principal está desconectada. El método consiste en quitar el fusible correspondiente o pulsar el interruptor de protección para garantizar el aislamiento completo.

6.La fijación del soporte del ventilador al techo depende del tipo de techo en el que se instale. El tipo y número de fijaciones a utilizar lo decidirá el instalador.

7.El ventilador debe instalarse en el techo con las aspas a una altura mínima de 2,3 m del suelo y a una distancia mínima de 300 mm de cualquier objeto o pared. El soporte de montaje debe fijarse a una estructura de techo capaz de soportar al menos 30 kg con los dos tornillos suministrados. Al decidir la posición de montaje del ventilador, asegúrese de que haya un espacio de al menos 30 cm entre el ventilador y la pared o cualquier otro obstáculo contra el que puedan golpear las aspas del ventilador.

8.El cable de tierra del ventilador debe estar conectado a la red de tierra instalada para evitar cualquier peligro que pueda comprometer la seguridad personal.

9.No conecte la alimentación eléctrica del ventilador a reguladores de intensidad, potenciómetros o interruptores de luz, ya que podría provocar el mal funcionamiento del ventilador y/o dañar el motor. En la conexión eléctrica, debe instalarse un interruptor seccionador de acuerdo con las normas de instalación para garantizar un corte omnipolar directamente conectado a los terminales de alimentación con todos los polos aislados por contactos para una desconexión completa en condiciones de sobretensión de clase II. El ventilador debe conectarse directamente a un circuito de instalación convenientemente protegido (el tamaño del interruptor diferencial térmico magnético debe corresponderse con el consumo y las especificaciones técnicas del ventilador). Utilice únicamente el controlador del ventilador para encenderlo o apagarlo.

10.Se recomienda no utilizar este tipo de ventiladores e instalaciones de gas al mismo tiempo en una habitación.

11.No introduzca ningún objeto que pueda golpear las aspas del ventilador en el canal del mismo durante su movimiento, ya que puede causar lesiones a las personas y dañar las aspas del ventilador, además de contrastar el equilibrio del equipo, provocando vibraciones y bamboleos.

12.Después de instalar el ventilador, asegúrese de que todas las fijaciones están bien sujetas y apretadas para evitar ruidos debidos a la holgura. Algunas fijaciones pueden aflojarse debido al funcionamiento del ventilador. Compruebe todas las fijaciones al menos dos veces al año para asegurarse de que están suficientemente apretadas.

13.Si el cable de alimentación está dañado, debe ser sustituido por el fabricante o un profesional similar para evitar cualquier mal funcionamiento.

14.Receptores y mandos a distancia reemplazables.

15.No tire los productos eléctricos con la basura doméstica. Le rogamos que recicle el embalaje en los puntos de recogida previstos a tal efecto. Para obtener asesoramiento sobre reciclaje, póngase en contacto con las autoridades locales o con su proveedor.

16. NOTA: No se garantiza que las advertencias e instrucciones importantes de este manual cubran todas las condiciones y situaciones posibles. Debe entenderse que las precauciones de sentido común no pueden incluirse en todos los productos y estos factores sólo pueden ser proporcionados por el usuario que mantiene y utiliza el ventilador.

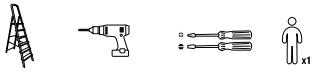
17.La fuente luminosa de esta luminaria no es sustituible; cuando la fuente luminosa llegue al final de su vida útil, deberá sustituirse toda la luminaria.

Especificaciones técnicas

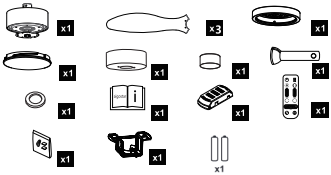
Tensión de entrada	220-240V~
Frecuencia	50/60Hz
Potencia de la lámpara	20W
Flujo luminoso	2800lm
Temperatura de color	2700-6500K
CRI	≥80
Potencia del ventilador	40W
Velocidades del ventilador	6 velocidades de flujo de aire
Distancia del mando a distancia	15-30m
Ruido	≤45dB

Este producto contiene una fuente de luz de clase de eficiencia energética <D> para (UE) 2019/2015.

Herramientas necesarias para la instalación



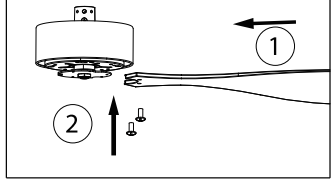
Lista de componentes



Instrucciones de instalación

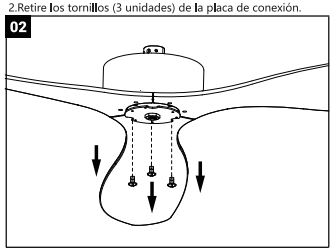
1.Coloque el aspa del ventilador en el soporte del aspa, luego apriete y asegure el aspa con tornillos y almohadillas de papel.

01



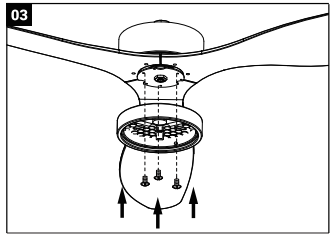
2.Retire los tornillos (3 unidades) de la placa de conexión.

02



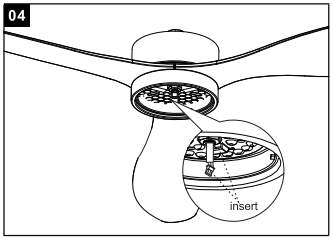
3.Coloque el kit de fijación en la placa de conexión y apriételo con los tornillos que acaba de retirar.

03

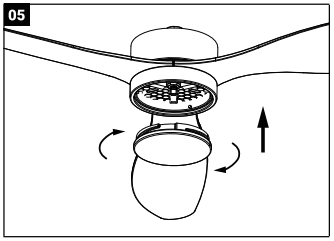


Al Azul
Envase Cartón

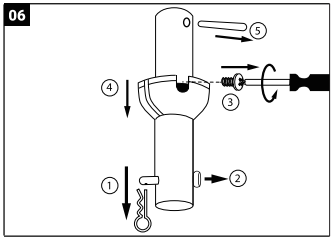
4.Conecte los terminales del kit de fijación al conjunto del motor.



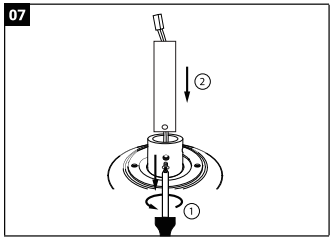
5.Empuje la pantalla y gírela en el sentido de las agujas del reloj para instalarla en el kit de iluminación.



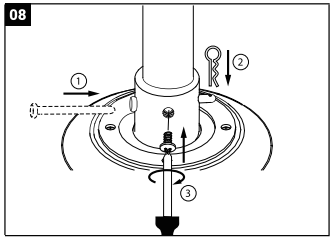
6.Retire los componentes de la barra de tracción en el orden indicado en la figura.



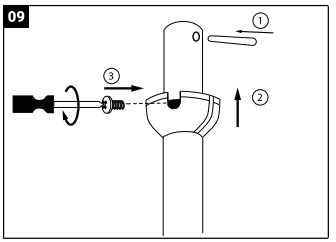
7.Afloje los tornillos del conjunto del motor e inserte el brazo inferior.



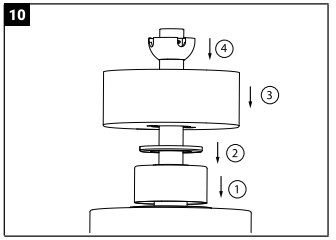
8.Retire los componentes del brazo inferior en el orden indicado en la figura.



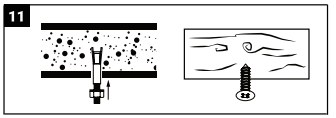
9.Apriete la bola colgante del brazo inferior en el orden indicado en la figura.



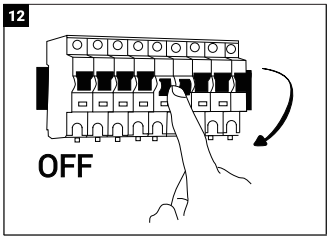
10.Inserte las piezas restantes en secuencia.



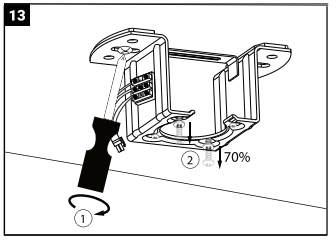
11.Seleccione el método de instalación en función del tipo de material del techo.



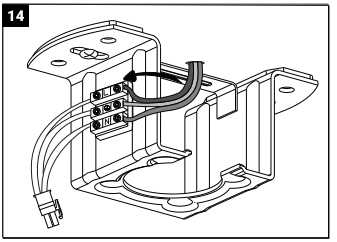
12.Desconecte la alimentación doméstica; no realice la instalación en estado de encendido.



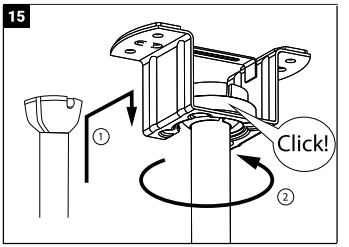
13.Apriete los tornillos de la parte superior del soporte de montaje y afloje ligeramente los de la parte inferior para facilitar la instalación posterior.



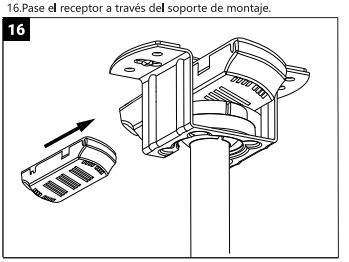
14.Pase los cables domésticos a través del soporte de montaje y conéctelos a los terminales.



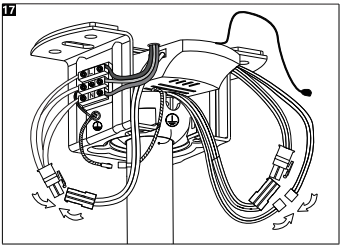
15.Inserte la bola colgante del brazo inferior en el soporte de montaje y gire el brazo inferior hasta que oiga un clic.



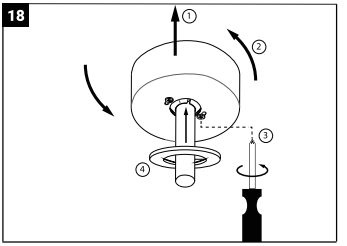
16.Pase el receptor a través del soporte de montaje.



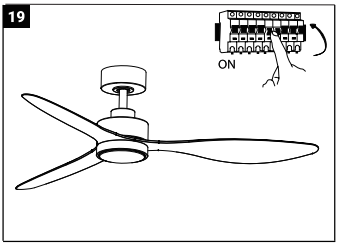
17.Conecte el receptor, el conjunto del motor y los cables domésticos como se muestra en la imagen.
Consulte la imagen siguiente para conectar los terminales uno a uno.



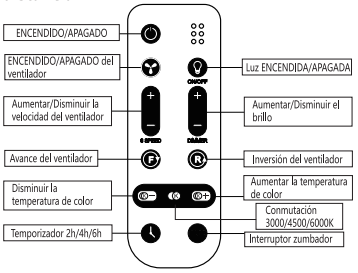
18.Gire la pantalla en el sentido de las agujas del reloj sobre los tornillos de la parte inferior del soporte, apriete los tornillos y, a continuación, coloque la cubierta del yugo sobre los tornillos.



19.Una vez finalizada la instalación, conecte la alimentación.

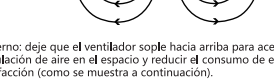


Descripción de las funciones del mando a distancia



Notas:
1. Por favor, retire las pilas si el mando a distancia no se utiliza durante mucho tiempo.
2. Si el mando a distancia no puede controlar el ventilador, por favor, compruebe si las pilas están instaladas correctamente y si están cargadas; si todavía no puede controlar el ventilador, por favor, pulse el botón de interruptor de la luz durante 5s a 10s después del encendido. Después de escuchar un «clic», puede controlar la luz del ventilador normalmente.
3. Después de pulsar el botón del temporizador una vez, se encenderán dos luces indicadoras y se apagarán después de aproximadamente 1 segundo, lo que significa que el temporizador está programado para 2 horas; se encenderán cuatro luces indicadoras y se apagarán después de aproximadamente 1 segundo después de pulsar dos veces, lo que significa que el temporizador está programado para 4 horas; se encenderán seis luces indicadoras y se apagarán después de aproximadamente 1 segundo después de pulsar tres veces, lo que significa que el temporizador está programado para 6 horas. A continuación, pulse cualquier otro botón para cancelar el temporizador.
4. Cuando presiona la velocidad del ventilador, una luz indicadora aparece con la primera velocidad y 2 luces indicadoras aparecen con la segunda velocidad... 6 luces indicadoras aparecen con la sexta velocidad (los indicadores se encienden y se apagan después de aproximadamente 1 segundo).

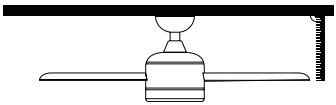
Sentido de rotación del ventilador (utilice el mando a distancia para controlar el sentido de rotación del ventilador):
Verano: deje que el ventilador sople hacia abajo, que es más fresco (como se muestra a continuación).



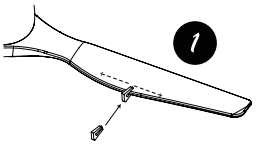
Invierno: deje que el ventilador sople hacia arriba para acelerar la circulación de aire en el espacio y reducir el consumo de energía de calefacción (como se muestra a continuación).

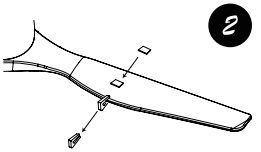


Problemas de equilibrio durante el funcionamiento del ventilador
El bamboleo del cuerpo del ventilador durante el funcionamiento (incluso si se mueve unos pocos centímetros) no es síntoma de un mal funcionamiento. Para reducir el bamboleo, puede hacer lo siguiente después de apagar el ventilador:
1. Apriete todos los tornillos y compruebe si todas las aspas están fijadas correctamente.
2. Compruebe la distancia de cada aspa al techo. Las mediciones relativas al techo pueden realizarse como se muestra a continuación. Si hay alguna diferencia y los tornillos se han apretado correctamente, compruebe si todas las aspas tienen la misma forma. Ya que si alguna de las aspas tiene una forma significativamente diferente, puede causar la rotación desequilibrada del ventilador.



Si el problema de equilibrio no se resuelve después de realizar los pasos anteriores, será necesario equilibrar dinámicamente el equipo con el kit suministrado, tal y como se describe a continuación:
3. Gire el ventilador a su máxima velocidad para crear más bamboleos.
4. Apague el ventilador. Seleccione un aspa y coloque sobre ella el clip (ver imagen), que se encuentra en el centro entre el soporte y el borde del aspa.
5. Encienda el ventilador y compruebe si el bamboleo empeora o mejora. Apáguelo de nuevo y si la situación no mejora, coloque el clip en la otra aspa. Repita el proceso y determine qué aspa puede mejorar el bamboleo.
6. Deje el clip en el aspa que produzca los mejores resultados. Mueva el clip en el aspa hacia adelante o hacia atrás hasta encontrar la posición que proporciona los mejores resultados.
7. A continuación, retire el clip y coloque uno de los pesos en la parte superior de la línea central del aspa a la altura donde se encuentra el clip.





Información de mantenimiento y garantía
Limpieza y mantenimiento

1. El movimiento natural del ventilador puede hacer que se aflojen algunas conexiones. Es necesario revisarlo dos veces al año. Compruebe las conexiones de los soportes, los herrajes y los accesorios de las aspas para asegurarse de que están bien sujetos.
2. Limpie el ventilador con regularidad para mantenerlo como nuevo con el paso del tiempo. No lo limpie con agua ya que podría dañar el motor o la madera o provocar una descarga eléctrica.
3. Utilice sólo un cepillo suave o un paño que no suelte pelusa para evitar rayar el acabado. Salle la placa con una capa de laca para minimizar la decoloración o la pérdida de brillo.
4. No es necesario engrasar el ventilador. El motor tiene cojinetes lubricados permanentemente.
NOTA: El incumplimiento de estas instrucciones anulará la garantía.

Servicio de garantía

1. La garantía del fabricante cubre las averías reales que se puedan producir, pero no cubre quejas menores como el ruido generado por el equipo, ya que todos los motores eléctricos producirían algún ruido.
2. El funcionamiento del ventilador con componentes ligeramente sueltos (tornillos no suficientemente apretados) o con las aspas deformadas debido a una limpieza excesiva puede producir ruidos y balanceos excesivos, que no están cubiertos por la garantía.
3. Un mantenimiento regular del apriete de los componentes y una limpieza no agresiva son suficientes para evitar estos problemas.
4. Controlador: La garantía queda anulada si se utiliza un interruptor de pared de estado sólido o un dimmer para el control en la instalación.
Sólo puede utilizarse el mando a distancia suministrado con el equipo.

Instalación del ventilador
1. En virtud de los términos y condiciones de nuestra garantía, este ventilador sólo debe ser instalado por un electricista autorizado.
2. Un ventilador mal instalado puede ser peligroso para las personas y su reparación es muy costosa, lo que anulará su garantía.
3.Este ventilador está diseñado para uso en interiores y debe ser protegido y mantenido alejado del agua y la humedad o anulará su garantía.
4.El sistema de anclaje del soporte del ventilador al techo dependerá del tipo de techo donde se realice la instalación.
5. Es responsabilidad del instalador decidir qué sistema de fijación utilizar y en qué cantidad.

Diagrama de desmontaje de la fuente de luz



PL Ważne zabezpieczenia

1.Należy dokładnie przestrzegać tych instrukcji, aby zapewnić maksymalne bezpieczeństwo podczas instalacji i obsługi tego urządzenia.

2.Instalacja elektryczna wentylatorów sufitowych musi zostać wykonana przez zawodowego elektryka, aby kwalifikować się do naszej gwarancji. Jeśli instalator ma jakiekolwiek pytania, prosimy o kontakt z nami.

3.Dzieci w wieku 8 lat i starsze oraz osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub ograniczonym doświadczeniu lub wiedzy mogą korzystać z tego urządzenia pod warunkiem, że są odpowiednio nadzorowane lub przeszkolone w zakresie korzystania z urządzenia i są świadome zagrożeń związanych z korzystaniem z urządzenia. Dzieci nie powinny bawić się tym urządzeniem. Nie powinny one również przeprowadzać czyszczenia i konserwacji urządzenia bez nadzoru.

4.Wentylator należy zamontować w taki sposób, aby łopatki znajdowały się co najmniej 2,3 metra nad podłogą. Upewnij się, że między łopatkami wentylatora a ścianami lub innymi przeszkodami, które mogą się z nimi stykać, jest co najmniej 30 cm wolnej przestrzeni. Należy pamiętać, że im większa odległość, tym wydajniejszy przepływ powietrza.

5.Wszelkie operacje na połączeniach elektrycznych urządzenia, takie jak czyszczenie, muszą być wykonywane po upewnieniu się, że główne zasilanie jest odłączone. W tym celu należy wyjąć odpowiedni bezpiecznik lub nacisnąć wyłącznik ochronny, aby zapewnić całkowitą izolację.

6.Mocowanie wspornika wentylatora do sufitu zależy od rodzaju sufitu, w którym jest on instalowany. O rodzaju i liczbie mocowań decyduje instalator.

7.Wentylator musi być zainstalowany na suficie tak, by łopatki były co najmniej 2,3 m nad podłogą i co najmniej 300 mm od jakiegokolwiek przedmiotu lub ściany. Wspornik montażowy musi być przymocowany do konstrukcji sufitowej zdolnej do utrzymania co najmniej 30 kg za pomocą dwóch dostarczonych śrub. Wybierając pozycję montażową wentylatora, należy upewnić się, że między wentylatorem a ścianą lub inną przeszkodą, o którą mogą uderzyć łopatki wentylatora, jest co najmniej 30 cm wolnej przestrzeni.

8.Przewód uziemiający wentylatora musi być podłączony do sieci uziemiającej, aby uniknąć wszelkich zagrożeń, które mogłyby zagrozić bezpieczeństwu osób.

9.Nie wolno podłączać zasilania wentylatora do żadnych ściemniaczy, potencjometrów lub włączników światła, ponieważ może to spowodować nieprawidłowe działanie wentylatora i/lub uszkodzenie silnika. W połączeniu elektrycznym należy zainstalować rozłącznik zgodnie z przepisami instalacyjnymi, aby zapewnić odcięcie wszystkich biegunów bezpośrednio podłączonych do zacisków zasilania ze wszystkimi biegunami odizolowanymi stykami w celu całkowitego odłączenia w warunkach przepięcia klasy II. Wentylator musi być podłączony bezpośrednio do odpowiednio zabezpieczonego obwodu instalacyjnego (rozmiar magnetycznego termicznego wyłącznika różnicowego musi odpowiadać zużyciu energii i specyfikacjom technicznym wentylatora). Do włączania i wyłączania wentylatora należy używać wyłącznie kontrolera wentylatora.

10.Zaleca się, aby nie używać tego typu wentylatorów i instalacji gazowych w tym samym czasie w pomieszczeniu.

11.Nie wolno wkładać żadnych przedmiotów, które mogłyby uderzyć w łopatki wentylatora, do kanału wentylatora, gdy jest on w ruchu, ponieważ może to spowodować obrażenia osób i uszkodzenie łopatek wentylatora, a także może zakłócać wyważenie urządzenia, powodując wibracje i chybotanie.

12.Po zainstalowaniu wentylatora należy upewnić się, że wszystkie elementy mocujące są dobrze zamocowane i dokręcone, aby uniknąć hałasu spowodowanego poluzowaniem. Niektóre elementy mocujące mogą się poluzować podczas pracy wentylatora. Należy sprawdzać wszystkie elementy mocujące co najmniej dwa razy w roku, aby upewnić się, że są wystarczająco dokręcone.

13.Jeśli przewód zasilający jest uszkodzony, musi zostać wymieniony przez producenta lub podobnie wykwalifikowanego specjalistę, aby uniknąć nieprawidłowego działania.

14.Wymienne odbiorniki i piloty zdalnego sterowania.

15.Produktów elektrycznych nie należy wyrzucać razem z odpadami domowymi. Prosimy o recykling opakowań w punktach zbiórki przeznaczonych do tego celu. Aby uzyskać porady dotyczące recyklingu, należy skontaktować się z lokalnymi władzami lub dostawcą.

16.UWAGA: Ważne ostrzeżenia i instrukcje zawarte w niniejszym podręczniku nie obejmują wszystkich możliwych warunków i sytuacji. Należy zrozumieć, że nie wszystkie zdroworozsądkowe środki ostrożności i przestrogi mogą zostać uwzględnione, a mogą zostać zapewnione tylko przez użytkownika, który konserwuje i używa wentylatora.

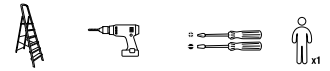
17.Źródło światła tej oprawy nie jest wymienne: gdy źródło światła osiągnie koniec okresu eksploatacji, należy wymienić całą oprawę.

Specyfikacja

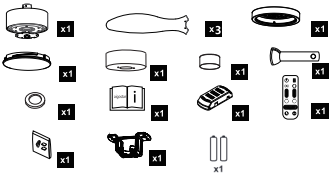
Napięcie wejściowe	220-240V~
Częstotliwość	50/60Hz
Moc lampy	20W
Strumień świetlny	2800lm
Temperatura barwowa	2700-6500K
CRI	≥80
Moc wentylatora	40W
Ustawienie prędkości wentylatora	6 Prędkości wiatru
Odległość zdalnego sterowania	15-30m
Hałas	≤45dB

Ten produkt zawiera źródło światła o klasie efektywności energetycznej <D> dla (UE) 2019/2015.

Wymagane narzędzia

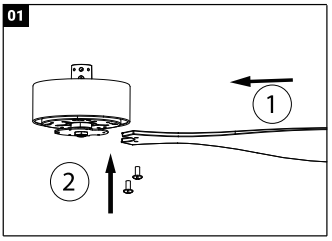


Lista komponentów

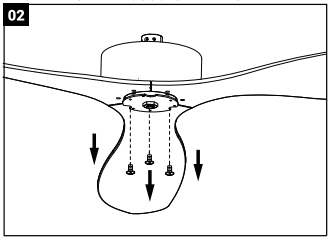


Instrukcja instalacji

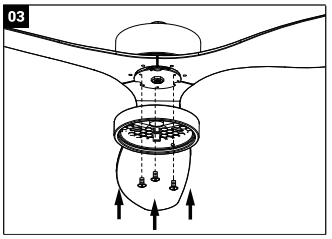
1.Umieść łopatkę wentylatora na uchwycie łopatki, a następnie dokręć i zabezpiecz łopatkę za pomocą śrub i podkładek papierowych.



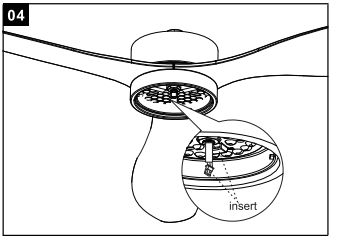
2.Wykręć śruby (3 szt.) z płyty przyłączeniowej.



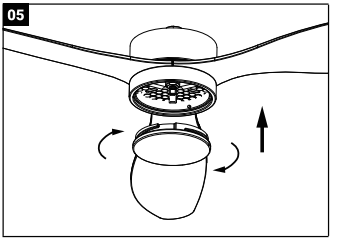
3.Umieść zestaw mocujący na płycie przyłączeniowej i dokręć za pomocą wykręconych śrub.



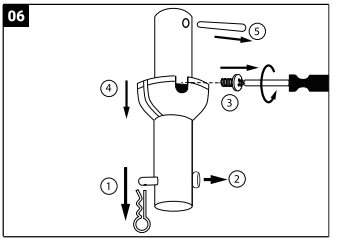
4.Podłącz zaciski zestawu mocującego do zespołu silnika.



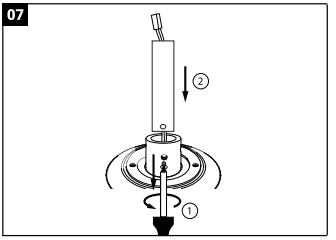
5.Wciśnij klosz i obróć go w prawo, aby przymocować go do mocowania.



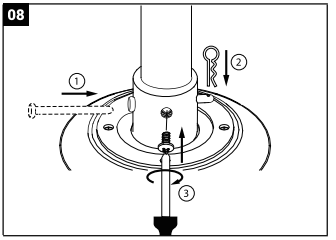
6.Zdemontuj elementy drążka w kolejności pokazanej na rysunku.



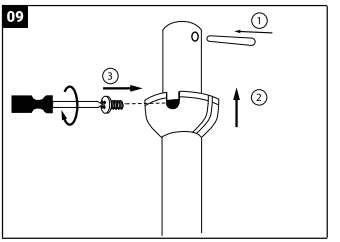
7.Poluzuj śruby na zespole silnika i włóż dolne ogniwo.



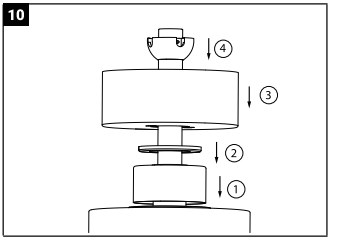
8.Zdemontuj elementy dolnego łącznika w kolejności pokazanej na rysunku.



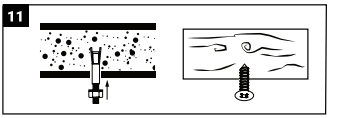
9.Dokręć wiszący element dolnego ogniwa w kolejności pokazanej na rysunku.



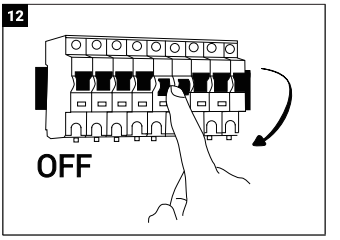
10.Włóż pozostałe części w kolejności.



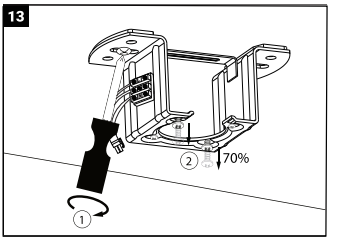
11.Wybierz metodę instalacji w zależności od rodzaju materiału sufitu.



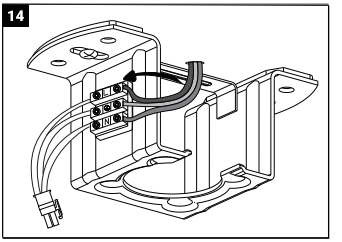
12.Wyłącz zasilanie domowe; nie instaluj bez odłączenia dopływu prądu.



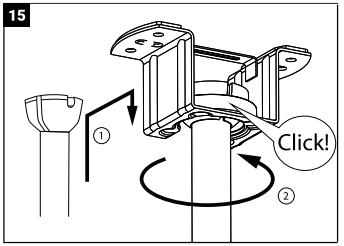
13.Dokręć śruby na górze wspornika montażowego i lekko poluzuj śruby na dole, aby ułatwić późniejszą instalację.



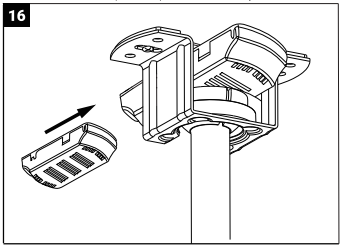
14.Przełóż przewody domowe przez wspornik montażowy i podłącz je do zacisków.



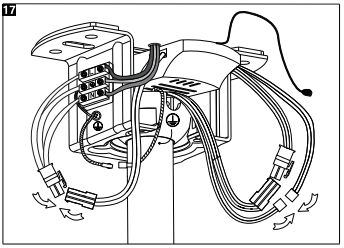
15.Włóż wiszący element dolnego łącznika do wspornika montażowego i obracaj dolnym łącznikiem, aż usłyszysz kliknięcie.



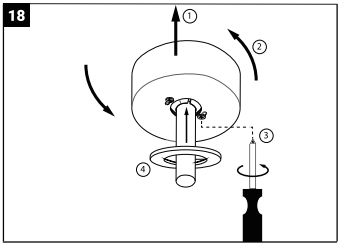
16.Przełóż odbiornik przez wspornik montażowy.



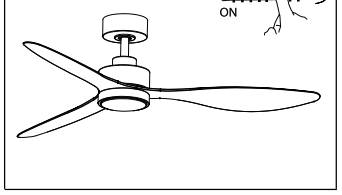
17.Podłącz odbiornik, zespół silnika i przewody domowe zgodnie z rysunkiem.
Odnoszą się do poniższego rysunku, podłącz zaciski jeden do jednego.



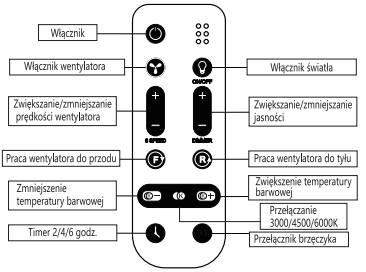
18.Obróć klosz zgodnie z ruchem wskazówek zegara na śruby w dolnej części mocowania, dokręć śruby, a następnie załóż osłonę na śruby.



19.Po zakończeniu instalacji włącz zasilanie.

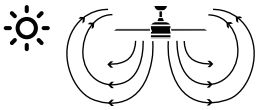


Opis funkcji pilota zdalnego sterowania

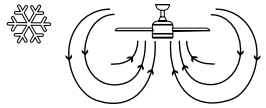


Uwagi:
1. Jeśli pilot nie będzie używany przez dłuższy czas, należy wyjąć z niego baterię.
2. Jeśli pilot zdalnego sterowania nie może sterować wentylatorem, należy sprawdzić, czy dodatni i ujemny biegun są umieszczone prawidłowo i czy bateria jest naładowana; jeśli nadal nie można sterować, należy nacisnąć przycisk włącznika światła przez 5 lub 10 s. po włączeniu zasilania. Po usłyszeniu kliknięcia można normalnie sterować oświetleniem wentylatora.
3. Po jednokrotnym naciśnięciu przycisku timera dwa wskaźniki zaświecą się i zgasną po około 1 s., co oznacza ustawienie timera na 2 godz.; cztery wskaźniki zaświecą się i zgasną po około 1 s. po dwukrotnym naciśnięciu, co oznacza ustawienie timera na 4 godz.; sześć wskaźników zaświeci się i zgaśnie po około 1 s. po trzykrotnym naciśnięciu, co oznacza ustawienie timera na 6 godz. Następnie naciśnij dowolny inny przycisk, aby anulować timer.
4. Po naciśnięciu prędkości wentylatora, jedna lampka kontrolna pojawi się wraz z pierwszą prędkością, a 2 lampki kontrolne pojawią się wraz z drugą prędkością ..... Szóstej prędkości odpowiada 6 wskaźników (wskaźniki włączają się i wyłączają po około 1 s.).

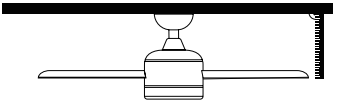
Kierunek obrotów wentylatora (użyj pilota do sterowania kierunkiem obrotów wentylatora):
Lato: wentylator kieruje powietrze w dół, dając efekt chłodzenia (jak pokazano poniżej).



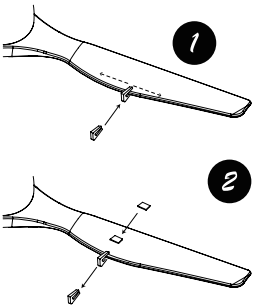
Zima: wentylatorowi kieruje powietrze w górę, aby przyspieszyć cyrkulację powietrza w pomieszczeniu i zmniejszyć zużycie energii grzewczej (jak pokazano poniżej).



Problemy z wyważeniem podczas pracy wentylatora
Chybotanie obudowy wentylatora podczas pracy (nawet przesunięcie o kilka centymetrów) nie jest objawem usterki. Aby zmniejszyć chybotanie, można to zrobić po wyłączeniu wentylatora:
1.Dokręć wszystkie śruby i sprawdź, czy wszystkie ostrza są prawidłowo zamocowane.
2.Sprawdź odległość każdej łopatki od sufitu. Pomiary względem sufitu można wykonać w sposób pokazany poniżej. Jeśli występuje różnica, a śruby zostały prawidłowo dokręcone, należy sprawdzić, czy wszystkie łopatki mają taki sam kształt. Jeśli którakolwiek z łopatek różni się znacznie kształtem, może to powodować niewyważone obroty wentylatora.



Jeśli problem z wyważeniem nie zostanie rozwiązany po wykonaniu powyższych czynności, konieczne będzie dynamiczne wyważenie urządzenia za pomocą dostarczonego zestawu, jak opisano poniżej:
3.Ustaw wentylator na najwyższą prędkość, aby uzyskać więcej drgań.
4.Wyłącz wentylator. Wybierz łopatkę i umieść na niej klips (patrz rysunek), który znajduje się na środku między uchwytem a krawędzią łopatki.
5.Włącz wentylator i sprawdź, czy chybotanie pogorszyło się lub poprawiło. Wyłącz go ponownie i jeśli sytuacja nie ulegnie poprawie, umieść klips na drugiej łopatce. Powtórz proces i określ, która łopatka pozwala poprawić chybotanie.
6.Pozostaw klips na łopatce, aby uzyskać najlepsze rezultaty. Przesuń klips na łopatce do przodu lub do tyłu, aż znajdziesz pozycję zapewniającą najlepsze wyniki.
7.Następnie zdejmij klips i umieść jeden z obciążników w górnej części środkowej linii łopatki na wysokości, na której znajduje się klips.



Informacje dotyczące konserwacji i gwarancji
Czyszczenie i konserwacja:
1.Naturalny ruch wentylatora może spowodować poluzowanie niektórych połączeń. Należy je sprawdzać dwa razy w roku. Sprawdź połączenia wsporników, osprzęt i mocowania łopatek, aby upewnić się, że są zabezpieczone.
2.Wentylator należy regularnie czyścić, aby mimo upływu czasu zachował dobry wygląd. Nie czyścić go wodą, ponieważ może to uszkodzić silnik, drewno lub spowodować porażenie prądem.
3.Używaj tylko miękkiej szczotki lub niestrzępiącej się szmatki, aby uniknąć zarysowania wykończenia. Uszczelnij płytę warstwą lakieru, aby zminimalizować blaknięcie lub utratę połysku.
4.Nie ma potrzeby smarowania wentylatora. Silnik ma trwale nasmarowane łożyska.
UWAGA: Niezastosowanie się do tych instrukcji spowoduje unieważnienie gwarancji.

Serwis gwarancyjny:
1.Gwarancja producenta obejmuje rzeczywiste usterki, które mogą wystąpić, ale nie obejmuje drobnych reklamacji, takich jak hałas generowany przez sprzęt, ponieważ wszystkie silniki elektryczne wytwarzają pewien hałas.
2.Praca wentylatora z lekko poluzowanymi elementami (niedostatecznie dokręcone śruby) lub z łopatkami odkształconymi w wyniku nadmiernego czyszczenia może powodować hałas i nadmierne kołysanie, które nie są objęte gwarancją.
3.Regularna konserwacja przez dokręcanie komponentów i nieagresywne czyszczenie są wystarczające, aby zapobiec tym problemom.
4.Sterownik: Gwarancja zostaje unieważniona, jeśli do sterowania w instalacji używany jest półprzewodnikowy przełącznik ścienny lub ściemniacz.
Można używać wyłącznie pilota zdalnego sterowania dostarczonego z urządzeniem.

Instalacja wentylatora
1. Zgodnie z warunkami naszej gwarancji, ten wentylator powinien być instalowany wyłącznie przez zawodowego elektryka.
2. Nieprawidłowo zainstalowany wentylator może być niebezpieczny dla ludzi i jest bardzo drogi w naprawie, co spowoduje utratę gwarancji.
3. Ten wentylator jest przeznaczony do użytku w pomieszczeniach i powinien być chroniony i trzymany z dala od wody i wilgoci, w przeciwnym razie gwarancja zostanie unieważniona.
4.System kotwienia od wspornika wentylatora do sufitu zależy od rodzaju sufitu, na którym przeprowadzana jest instalacja.
5. Do obowiązków instalatora należy wybór systemu mocowania i jego ilości.

Schemat demontażu źródła światła

IT Importanti misure di sicurezza

1.Si prega di seguire attentamente queste istruzioni per garantire la massima sicurezza durante l'installazione e l'uso di questo apparecchio.

2.L'installazione elettrica dei ventilatori da soffitto deve essere eseguita da un elettricista autorizzato per poter usufruire della nostra garanzia. Se l'installatore ha domande, non esiti a contattarci.

3.Bambini di età pari o superiore a 8 anni e persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali, esperienza o conoscenza, possono utilizzare questo apparecchio se correttamente supervisionati o formati nell'uso dell'apparecchio e consapevoli dei pericoli. I bambini non devono giocare con questo apparecchio e non devono eseguire pulizie e manutenzioni senza supervisione.

<8

4.Il ventilatore deve essere montato in modo che le pale siano almeno a 2,3 metri dal pavimento. Assicurarsi che ci siano almeno 30 cm di spazio tra le pale del ventilatore e le pareti o altri ostacoli. Più è grande la distanza, più efficiente sarà il flusso d'aria prodotto.

min. 0,3m
min. 2,3m

5.Qualsiasi operazione sui collegamenti elettrici dell'apparecchio, come la pulizia, deve essere effettuata dopo aver scollegato l'alimentazione principale. Si prega di rimuovere il fusibile appropriato o premere l'interruttore di protezione per garantire l'isolamento completo.

OFF

6.Il fissaggio del supporto del ventilatore al soffitto dipende dal tipo di soffitto in cui è installato. Il tipo e il numero di fissaggi da utilizzare sono decisi dall'installatore.

7.Il ventilatore deve essere installato sul soffitto con le pale ad almeno 2,3 m dal pavimento e almeno 300 mm da qualsiasi oggetto o parete. Il supporto di montaggio deve essere fissato a una struttura del soffitto in grado di supportare almeno 30 kg con le due viti fornite. Quando si decide la posizione di montaggio del ventilatore, assicurarsi che ci sia uno spazio di almeno 30 cm tra il ventilatore e la parete o qualsiasi altro ostacolo contro cui le pale del ventilatore possono colpire.

Kg

8.Il filo di terra del ventilatore deve essere collegato alla rete di terra installata per evitare qualsiasi pericolo che possa mettere a rischio la sicurezza personale.

9.Non collegare l'alimentazione del ventilatore a dimmer, potenziometri o interruttori della luce, poiché ciò può causare malfunzionamenti e/o danni al motore. Nella connessione elettrica, deve essere installato un interruttore di disconnessione conforme alle normative di installazione per garantire un taglio totale direttamente collegato ai terminali di alimentazione con tutti i poli isolati dai contatti per una disconnessione completa in condizioni di sovratensione di Classe II. Il ventilatore deve essere collegato direttamente a un circuito di installazione adeguatamente protetto (la dimensione dell'interruttore differenziale magnetotermico deve corrispondere al consumo e alle specifiche tecniche del ventilatore). Utilizzare solo il controller del ventilatore per accendere o spegnere il ventilatore.

10.Si consiglia di non utilizzare questi tipi di ventilatori e installazioni a gas contemporaneamente in una stanza.

11.Non inserire alcun oggetto che potrebbe colpire le pale del ventilatore nel canale del ventilatore mentre è in movimento, poiché ciò potrebbe causare lesioni alle persone e danni alle pale del ventilatore, e potrebbe compromettere l'equilibrio dell'apparecchio, causando vibrazioni e oscillazioni.

12.Dopo aver installato il ventilatore, assicurarsi che tutti i dispositivi di fissaggio siano sicuri e stretti per evitare rumori dovuti all'allentamento. Alcuni fissaggi possono allentarsi a causa del funzionamento del ventilatore. Controllare tutti i dispositivi di fissaggio almeno due volte all'anno per assicurarsi che siano sufficientemente stretti.

13.Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore o da un professionista simile per evitare malfunzionamenti.

14.Ricevitori e telecomandi sostituibili.

15.Non smaltire i prodotti elettrici con i rifiuti domestici. Si prega di riciclare l'imballaggio nei punti di raccolta predisposti a tale scopo. Per consigli sul riciclaggio, contattare le autorità locali o il fornitore.

16.NOTA: gli avvertimenti e le istruzioni importanti in questo manuale non garantiscono di coprire tutte le condizioni e le situazioni possibili. Deve essere chiaro che le precauzioni e le cautele di buon senso non possono essere incluse in tutti i prodotti e questi fattori possono essere forniti solo dall'utente che mantiene e utilizza il ventilatore.

17.La sorgente luminosa di questo apparecchio non è sostituibile; quando la sorgente luminosa raggiunge la fine della sua vita, l'intero apparecchio deve essere sostituito.

Specifiche tecniche

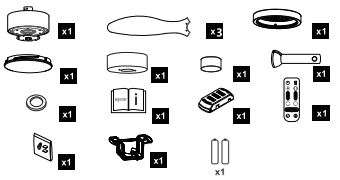
Tensione d'ingresso	220-240V~
Frequenza	50/60Hz
Potenza della lampada (Wattaggio)	20W
Flusso luminoso	2800m
Temperatura del colore	2700-6500K
Indice di resa cromatica	≥80
Potenza del ventilatore (Wattaggio)	40W
Velocità del ventilatore	6 velocità del vento
Distanza di controllo del telecomando	15-30m
Rumorosità	≤45dB

Questo prodotto contiene una sorgente luminosa di classe di efficienza energetica <D> per (UE) 2019/2015.

Strumenti richiesti

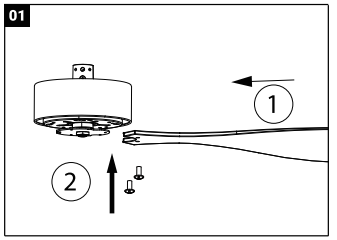


Lista dei componenti

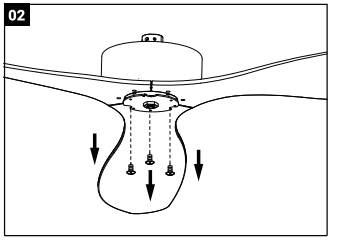


Istruzioni per l' installazione

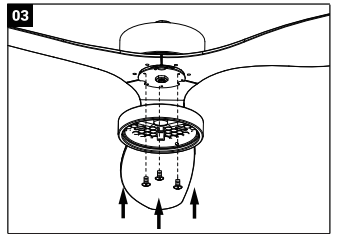
1.Posizionare la pala del ventilatore sul supporto della pala, quindi stringere e fissare la pala con viti e rondelle di carta.



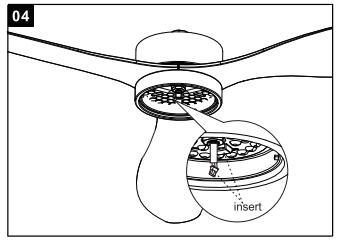
2.Rimuovere le viti (3 pezzi) dalla piastra di collegamento.



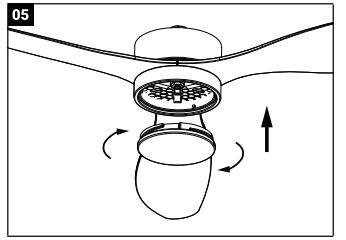
3.Posizionare il kit di fissaggio sulla piastra di collegamento e stringere con le viti appena rimosse.



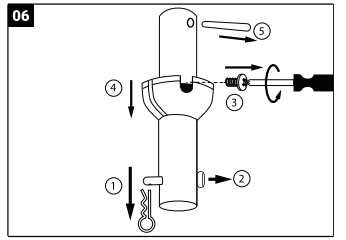
4.Collegare i terminali del kit di fissaggio al gruppo motore.



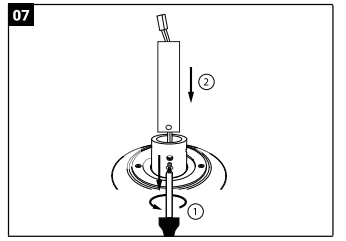
5.Spingere la griglia e ruotarla in senso orario per fissarla al kit della lampada.



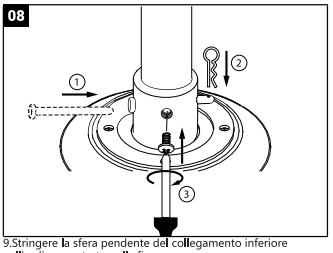
6.Rimuovere i componenti dell'asta di trazione nell'ordine mostrato nella figura.



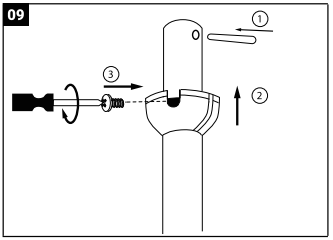
7.Allentare le viti sul gruppo motore e inserire il collegamento inferiore.



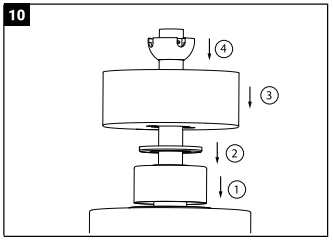
8.Rimuovere i componenti del collegamento inferiore nell'ordine mostrato nella figura.



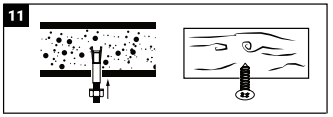
9.Stringere la sfera pendente del collegamento inferiore nell'ordine mostrato nella figura.



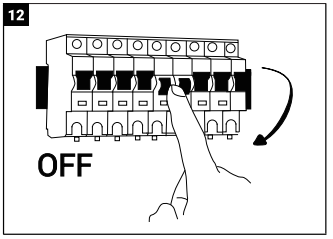
10.Inserire le parti rimanenti in sequenza.



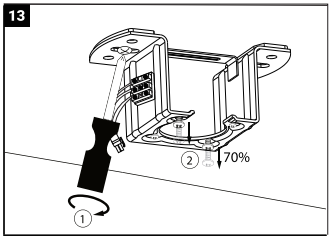
11.Selezionare il metodo di installazione in base al tipo di materiale del soffitto.



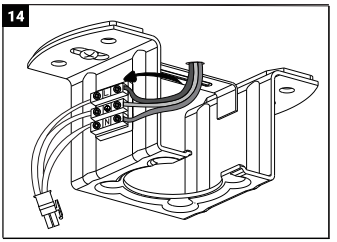
12.Spegnere l'alimentazione domestica; non installare nello stato di alimentazione.



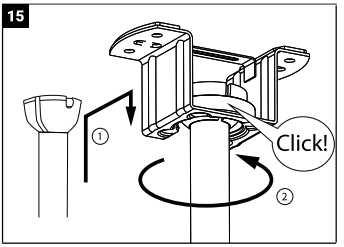
13.Stringere le viti nella parte superiore del supporto di montaggio e allentare leggermente le viti nella parte inferiore per facilitare l'installazione successiva.



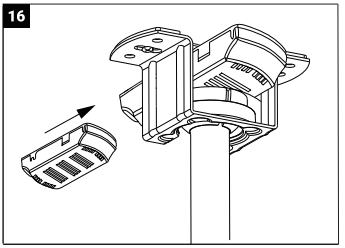
14.Far passare i fili domestici attraverso il supporto di montaggio e collegarli ai terminali.



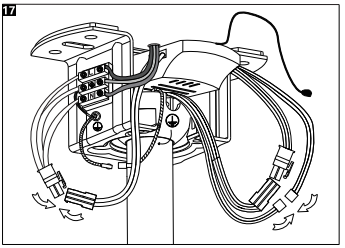
15.Inserire la sfera pendente del collegamento inferiore nel supporto di montaggio e ruotare il collegamento inferiore fino a sentire un clic.



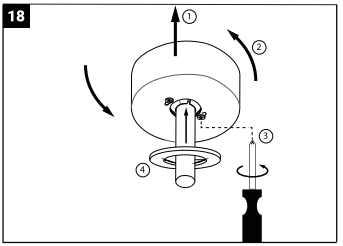
16.Passare il ricevitore attraverso il supporto di montaggio.



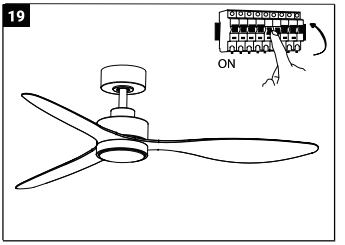
17.Collegare il ricevitore, il gruppo motore e i fili domestici come mostrato nell'immagine.
Facendo riferimento all'immagine qui sotto, collegare i terminali uno a uno.



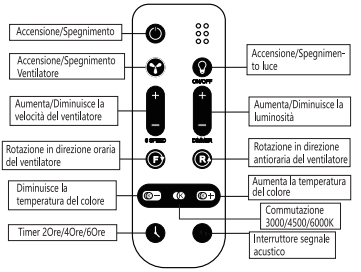
18.Ruotare il paralume in senso orario sulle viti nella parte inferiore del supporto, stringere le viti e poi mettere la copertura del giogo sopra le viti.



19.Dopo aver completato l'installazione, accendere l'alimentazione.



Descrizione delle funzioni del telecomando

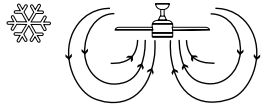


Note:
1. Rimuovere la batteria se il telecomando non viene utilizzato per un lungo periodo.
2. Se il telecomando non riesce a controllare il ventilatore, controllare se la batteria è installata correttamente e se è carica; se ancora non riesce a controllare, premere il pulsante dell'interruttore della luce per 5 secondi entro 10 secondi dall'accensione. Dopo aver sentito un "clic", sarà possibile controllare normalmente la luce del ventilatore.
3. Dopo aver premuto una volta il pulsante del timer, si accenderanno due luci indicatrici che si spegneranno dopo circa 1 secondo, il che significa impostare il timer per 2 ore; quattro luci indicatrici si accenderanno e si spegneranno dopo circa 1 secondo dopo due pressioni, il che significa impostare il timer per 4 ore; sei luci indicatrici si accenderanno e si spegneranno dopo circa 1 secondo dopo tre pressioni, il che significa impostare il timer per 6 ore. Premere poi qualsiasi altro pulsante per annullare il timer.
4. Quando si preme la velocità del ventilatore, 1 spia luminosa si accende con la prima velocità e 2 spie luminose si accendono con la seconda velocità... 6 spie luminose si accendono con la sesta velocità (le spie luminose si accendono e si spengono dopo circa 1 secondo).

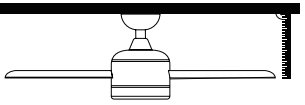
Direzione di Rotazione del Ventilatore
(Utilizzare il telecomando per controllare la direzione di rotazione del ventilatore):
Estate: lasciare che il ventilatore soffi verso il basso per una maggiore freschezza (come mostrato di seguito).



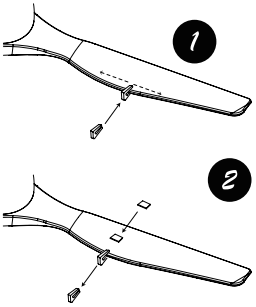
Inverno: lasciare che il ventilatore soffi verso l'alto per accelerare la circolazione dell'aria nello spazio e ridurre il consumo di energia per il riscaldamento (come mostrato di seguito).



Oscillazione del corpo del ventilatore durante il funzionamento (anche spostandosi di pochi centimetri) non è un sintomo di malfunzionamento. Per ridurre l'oscillazione, è possibile fare quanto segue dopo aver spento il ventilatore:
1.Stringere tutte le viti e controllare che tutte le pale siano fissate correttamente.
2.Controllare la distanza di ciascuna pala dal soffitto. Le misurazioni relative al soffitto possono essere effettuate come mostrato di seguito. Se c'è una differenza e le viti sono state serrate correttamente, controllare che tutte le pale abbiano la stessa forma. Se una delle pale è significativamente diversa nella forma, potrebbe causare la rotazione sbilanciata del ventilatore.



Se il problema di bilanciamento non si risolve dopo aver eseguito i passaggi sopra indicati, sarà necessario bilanciare dinamicamente l'attrezzatura con il kit fornito, come descritto di seguito:
3.Accendere il ventilatore alla sua velocità massima per creare maggiori oscillazioni.
4.Spegnere il ventilatore. Selezionare una pala e posizionare la clip (vedi figura) su di essa, al centro tra il supporto e il bordo della pala.
5.Accendere il ventilatore e verificare se l'oscillazione peggiora o migliora. Spegnerlo di nuovo e, se la situazione non migliora, posizionare la clip sull'altra pala. Ripetere il processo e determinare quale pala può migliorare l'oscillazione.
6.Lasciare la clip sulla pala per ottenere i migliori risultati. Spostare la clip sulla pala avanti o indietro fino a trovare la posizione che fornisce i migliori risultati.
7.Successivamente, rimuovere la clip e posizionare uno dei pesi sulla parte superiore della linea centrale della pala all'altezza in cui si trovava la clip.



Informazioni su manutenzione e garanzia
Pulizia e Manutenzione:

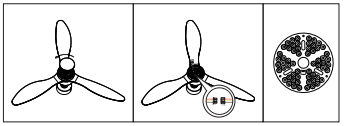
1.Il movimento naturale del ventilatore può causare l'allentamento di alcune connessioni. È necessario controllarle due volte all'anno. Controllare le connessioni di supporto, l'hardware e i raccordi delle pale per assicurarsi che siano sicuri.
2.Pulire regolarmente il ventilatore per mantenerlo come nuovo nel tempo. Non pulire con acqua poiché ciò potrebbe danneggiare il motore o il legno o causare scosse elettriche.
3.Utilizzare solo una spazzola morbida o un panno privo di lanugine per evitare di graffiare la finitura. Sigillare la piastra con una mano di lacca per ridurre al minimo lo sbiadimento o la perdita di lucentezza.
4.Non è necessario lubrificare il ventilatore. Il motore ha cuscinetti lubrificati permanentemente.
NOTA: La mancata osservanza di queste istruzioni annullerà la garanzia.

Servizio di garanzia:

1.La garanzia del produttore copre i difetti effettivi che possono verificarsi, ma non copre i reclami minori come il rumore generato dall'attrezzatura, poiché tutti i motori elettrici producono un po' di rumore.
2.Far funzionare il ventilatore con componenti leggermente allentati (viti non sufficientemente serrate) o con pale deformate a causa di una pulizia eccessiva può produrre rumore e oscillazioni eccessive, che non sono coperte dalla garanzia.
3.La manutenzione regolare del serraggio dei componenti e una pulizia non aggressiva sono sufficienti a prevenire questi problemi.
4.Controller: La garanzia viene annullata se viene utilizzato un interruttore a parete a stato solido o un dimmer per il controllo nell'installazione. Può essere utilizzato solo il telecomando fornito con l'attrezzatura.

Installazione del ventilatore
1.Ai sensi e secondo le condizioni della nostra garanzia, questo ventilatore deve essere installato solo da un elettricista autorizzato.
2.Un ventilatore installato in modo non corretto può essere pericoloso per le persone ed è molto costoso da riparare, il che invaliderà la garanzia.
3.Questo ventilatore è progettato per uso interno e deve essere protetto e tenuto lontano da acqua e umidità, altrimenti la garanzia sarà annullata.
4.Il sistema di ancoraggio dalla staffa del ventilatore al soffitto dipenderà dal tipo di soffitto su cui viene eseguita l'installazione.
5.È responsabilità dell'installatore decidere quale sistema di fissaggio utilizzare e in che quantità.

Diagramma di smontaggio della sorgente luminosa



DE Wichtige Sicherheitshinweise

1.Bitte befolgen Sie diese Anweisungen sorgfältig, um ein Höchstmaß an Sicherheit bei der Installation und dem Betrieb dieses Geräts zu gewährleisten.

2.Die elektrische Installation von Deckenventilatoren muss von einem autorisierten Elektriker durchgeführt werden, um unsere Garantie in Anspruch nehmen zu können. Wenn der Installateur Fragen hat, können Sie sich gerne an uns wenden.

3.Kinder ab 8 Jahren sowie Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten, Erfahrungen oder Kenntnissen dürfen dieses Gerät benutzen, sofern sie ordnungsgemäß beaufsichtigt oder in der Benutzung des Geräts unterwiesen wurden und sich der Gefahren bei der Benutzung des Geräts bewusst sind. Kinder sollten nicht mit diesem Gerät spielen. Sie sollten das Gerät auch nicht unbeaufsichtigt reinigen und warten.



4.Der Ventilator muss so montiert werden, dass sich die Flügel mindestens 2,3 m über dem Boden befinden. Achten Sie darauf, dass zwischen den Ventilatorflügeln und Wänden oder anderen Hindernissen, mit denen sie in Berührung kommen könnten, ein Abstand von mindestens 30 cm besteht. Beachten Sie, dass der erzeugte Luftstrom umso effizienter ist, je größer der Abstand ist.



5.Alle Arbeiten an den elektrischen Anschlüssen des Geräts, wie z. B. die Reinigung, müssen nach der Trennung von der Hauptstromversorgung durchgeführt werden. Die Methode besteht darin, die entsprechende Sicherung zu entfernen oder den Schutzschalter zu betätigen, um eine vollständige Isolierung zu gewährleisten.



6.Die Befestigung der Ventilatorhalterung an der Decke hängt von der Art der Decke ab, in die sie eingebaut wird. Die Art und Anzahl der zu verwendenden Befestigungen werden vom Installateur festgelegt.



7.Der Ventilator muss an der Decke installiert werden, wobei sich die Flügel mindestens 2,3 m über dem Boden und mindestens 300 mm von einem Objekt oder einer Wand entfernt befinden müssen. Die Halterung muss mit den beiden mitgelieferten Schrauben an einer Deckenstruktur befestigt werden, die mindestens 30 kg tragen kann. Bei der Wahl der Montageposition des Ventilators ist darauf zu achten, dass zwischen dem Ventilator und der Wand oder einem anderen Hindernis, an das die Ventilatorflügel stoßen könnten, ein Abstand von mindestens 30 cm eingehalten wird.



8.Das Erdungskabel des Ventilators muss an das installierte Erdungsnetz angeschlossen werden, um jegliche Gefahr für die persönliche Sicherheit zu vermeiden.



9.Die Stromversorgung des Ventilators darf nicht mit Dimmern, Potentiometern oder Lichtschaltern verbunden werden, da dies zu Fehlfunktionen des Ventilators und/oder Schäden am Motor führen kann. Im elektrischen Anschluss muss ein Lasttrennschalter gemäß den Installationsvorschriften installiert werden, um eine allpolige Abschaltung direkt an den Leistungsklemmen zu gewährleisten, wobei alle Pole durch Kontakte für eine vollständige Abschaltung unter Überspannungsbedingungen der Klasse II isoliert sind. Der Ventilator muss direkt an einen entsprechend geschützten Installationsstromkreis angeschlossen werden (die Größe des magnetischen Wärmedifferenzschalters muss dem Verbrauch und den technischen Daten des Ventilators entsprechen). Das Ein- und Ausschalten des Lüfters darf nur über die Lüftersteuerung erfolgen.



10.Es wird empfohlen, diese Arten von Ventilatoren und Gasanlagen nicht gleichzeitig in einem Raum zu verwenden.



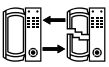
11.Stecken Sie keine Gegenstände, die gegen die Ventilatorflügel schlagen könnten, in den Kanal des Ventilators, während dieser bewegt wird, da dies zu Verletzungen von Personen und zur Beschädigung der Ventilatorflügel führen kann und das Gleichgewicht des Geräts stören und Vibrationen und Wackeln verursachen kann.



12.Vergewissern Sie sich nach dem Einbau des Lüfters, dass alle Befestigungselemente sicher und fest angezogen sind, um Geräusche aufgrund von Lockerheit zu vermeiden. Einige Befestigungselemente können sich durch den Betrieb des Ventilators lockern. Prüfen Sie alle Befestigungen mindestens zweimal im Jahr, um sicherzustellen, dass sie fest genug angezogen sind.



13.Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es durch den Hersteller oder eine ähnliche Fachkraft ersetzt werden, um Fehlfunktionen zu vermeiden.



14.Auswechselbare Empfänger und Fernbedienungen.



15.Entsorgen Sie elektrische Produkte nicht über den Hausmüll. Wir bitten Sie, die Verpackungen an den dafür vorgesehenen Sammelstellen zu recyceln. Wenden Sie sich an Ihre Gemeindeverwaltung oder Ihren Lieferanten, wenn Sie Fragen zum Recycling haben.

16.HINWEIS: Die wichtigen Warnungen und Anweisungen in diesem Handbuch decken nicht alle möglichen Bedingungen und Situationen ab. Es muss verstanden werden, dass Vorsichtsmaßnahmen und Warnhinweise, die dem gesunden Menschenverstand entsprechen, nicht in allen Produkten enthalten sein können und dass diese Faktoren nur vom Benutzer bereitgestellt werden können, der den Ventilator benutzt.

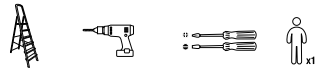
17.Die Lichtquelle dieser Leuchte ist nicht austauschbar; wenn die Lichtquelle das Ende ihrer Lebensdauer erreicht, muss die gesamte Leuchte ersetzt werden.

Spezifikation ifications

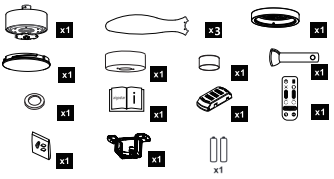
TEingangsspannung	2220-240 V~
Frequenz	50/60 Hz
Macht der Lampe	20 W
Lichtstrom	2800 lm
Farbtemperatur	2700-6500 K
CRI	≥80
Kraft des Ventilators	40 W
Geschwindigkeitseinstellung des Gebläses	6 Windgeschwindigkeiten
Entfernung der Fernbedienung	15-30 m
Lärm	≤45 dB

Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse <D> für (EU) 2019/2015.

Erforderliche Werkzeuge

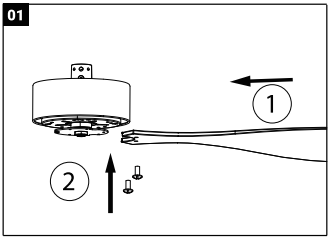


Liste der Komponenten

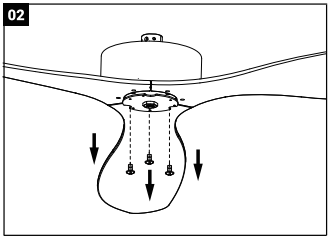


Einbauanleitung

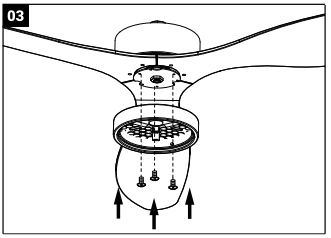
1.Setzen Sie den Ventilatorflügel auf den Flügelhalter, ziehen Sie ihn fest und sichern Sie ihn mit den Schrauben und Papierunterlagen.



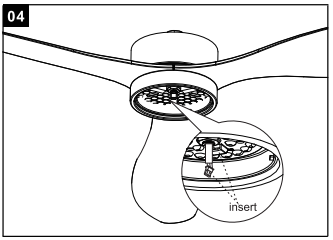
2.Entfernen Sie die Schrauben (3 Stück) von der Anschlussplatte.



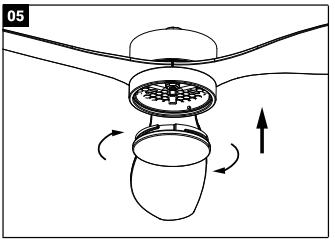
3.Setzen Sie den Befestigungssatz auf die Anschlussplatte und ziehen Sie ihn mit den soeben entfernten Schrauben fest.



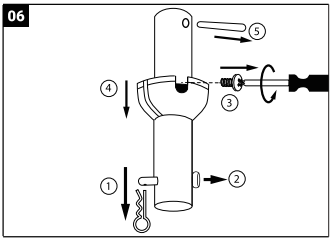
4.Schließen Sie die Klemmen des Befestigungssatzes an die Motorbaugruppe an.



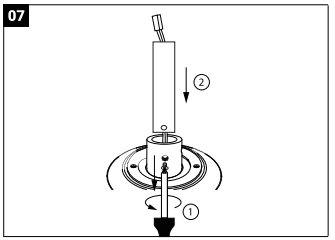
5.Drücken Sie den Lampenschirm und drehen Sie ihn im Uhrzeigersinn, um ihn am Befestigungssatz zu befestigen.



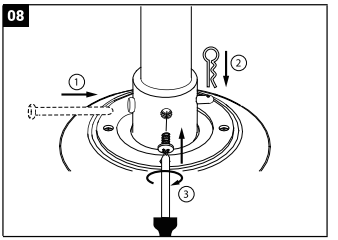
6.Entfernen Sie die Teile der Zugstange in der in der Abbildung gezeigten Reihenfolge.



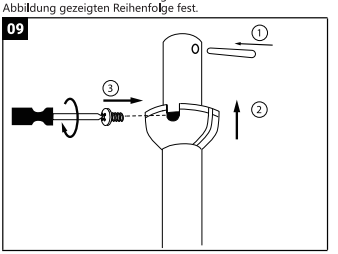
7.Lösen Sie die Schrauben an der Motorbaugruppe und setzen Sie den Unterlenker ein.



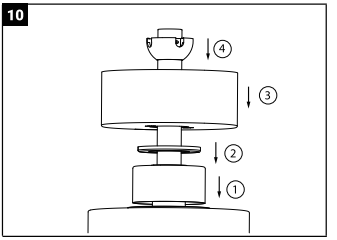
8.Entfernen Sie die Bauteile der Unterlenker in der in der Abbildung gezeigten Reihenfolge.



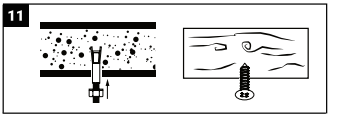
9.Ziehen Sie die baumelnde Kugel der Unterlenker in der in der Abbildung gezeigten Reihenfolge fest.



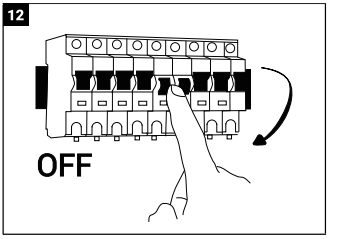
10.Setzen Sie die übrigen Teile der Reihe nach ein.



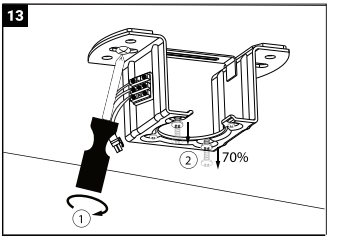
11.Wählen Sie die Installationsmethode je nach Art des Deckenmaterials.



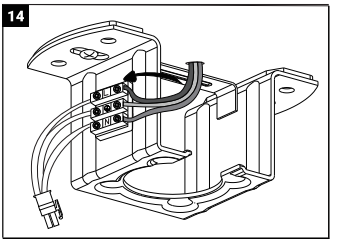
12.Schalten Sie den Haushaltsstrom aus; installieren Sie das Gerät nicht im eingeschalteten Zustand.



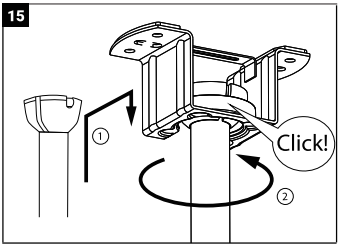
13.Ziehen Sie die Schrauben an der Oberseite der Halterung fest und lösen Sie die Schrauben an der Unterseite etwas, um die spätere Montage zu erleichtern.



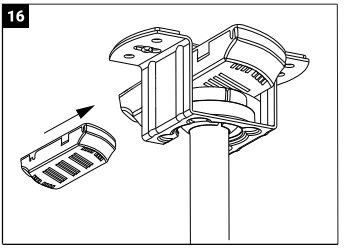
14.Führen Sie die Haushaltsdrähte durch die Halterung und schließen Sie sie an die Klemmen an.



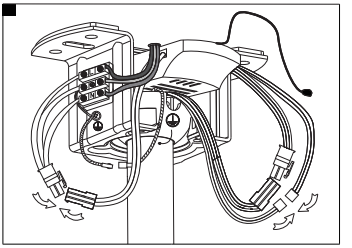
15.Stecken Sie die baumelnde Kugel der Unterlenker in die Halterung und drehen Sie den Unterlenker, bis Sie ein Klicken hören.



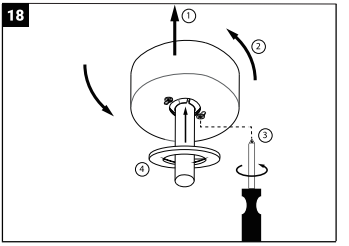
16.Führen Sie den Empfänger durch die Halterung.



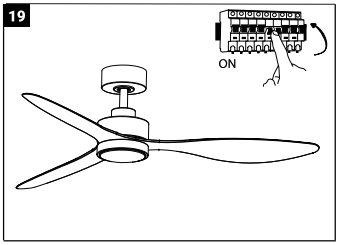
17.Schließen Sie den Empfänger, die Motorbaugruppe und die Haushaltsdrähte wie abgebildet an.
Verbinden Sie die Klemmen gemäß der nachstehenden Abbildung eins zu eins.



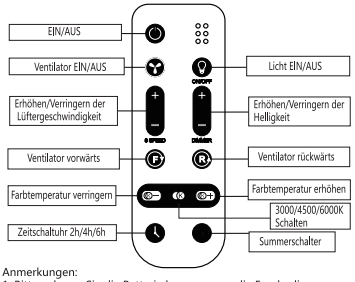
18.Drehen Sie den Lampenschirm im Uhrzeigersinn auf die Schrauben an der Unterseite der Halterung, ziehen Sie die Schrauben fest und stülpen Sie dann den Bügeldeckel über die Schrauben.



19.Schalten Sie nach Abschluss der Installation den Strom ein.

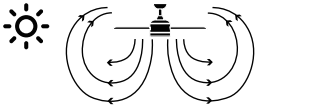


Fernsteuerung Funktionsbeschreibung

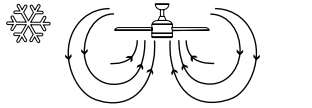


Anmerkungen:
1. Bitte nehmen Sie die Batterie heraus, wenn die Fernbedienung längere Zeit nicht benutzt wird.
2. Wenn die Fernbedienung nicht den Ventilator steuern kann, überprüfen Sie bitte, ob die positive und negative Batterie richtig installiert ist und die Batterie geladen ist; wenn Sie immer noch nicht steuern können, drücken Sie bitte die Lichtschalter-Taste für 5 s in 10 s nach dem Einschalten. Nachdem Sie ein „Klick " gehört haben, können Sie das Ventilatorelicht normal steuern.
3. Nachdem Sie die Timer-Taste einmal gedrückt haben, leuchten zwei Kontrollleuchten auf und erlöschen nach etwa 1 s, was bedeutet, dass der Timer auf 2 h eingestellt ist; vier Kontrollleuchten leuchten auf und erlöschen nach etwa 1 s nach zweimaligem Drücken, was bedeutet, dass der Timer auf 4 h eingestellt ist ; sechs Kontrollleuchten leuchten auf und erlöschen nach etwa 1 s nach dreimaligem Drücken, was bedeutet, dass der Timer auf 6 h eingestellt ist . Drücken Sie dann eine andere Taste, um den Timer abzubrechen.
4. Wenn Sie die Ventilatorgeschwindigkeit drücken, leuchtet eine Anzeigelampe bei der ersten Geschwindigkeit und 2 Anzeigelampen bei der zweiten Geschwindigkeit auf ..... 6 Anzeigelampen leuchten bei der sechsten Geschwindigkeit auf (die Anzeigen schalten sich nach etwa 1 s ein und aus).

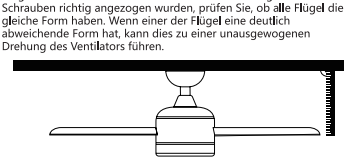
Drehrichtung des Ventilators (verwenden Sie die Fernbedienung, um die Drehrichtung des Gebläses zu steuern):
Sommer: lassen Sie den Ventilator nach unten blasen, was kühler ist (siehe unten).



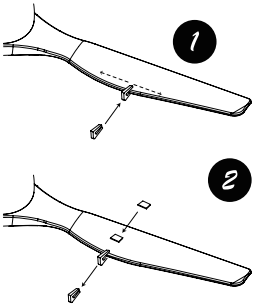
Winter: Lassen Sie den Ventilator nach oben blasen, um die Luftzirkulation im Raum zu beschleunigen und den Heizenergieverbrauch zu senken (siehe unten).



Gleichgewichtsprobleme während des Ventilatorbetriebs
Ein Wackeln des Ventilatorgehäuses während des Betriebs (auch wenn es sich um wenige Zentimeter bewegt) ist kein Anzeichen für eine Fehlfunktion. Um das Wackeln zu verringern, können Sie nach dem Ausschalten des Ventilators folgende Maßnahmen ergreifen:
1.Ziehen Sie alle Schrauben fest und prüfen Sie, ob alle Flügel richtig befestigt sind.
2.Prüfen Sie den Abstand der einzelnen Flügel zur Decke. Die Messungen in Bezug auf die Decke können wie unten dargestellt vorgenommen werden. Wenn es einen Unterschied gibt und die Schrauben richtig angezogen wurden, prüfen Sie, ob alle Flügel die gleiche Form haben. Wenn einer der Flügel eine deutlich abweichende Form hat, kann dies zu einer unausgewogenen Drehung des Ventilators führen.



Wenn das Gleichgewichtsproblem nach Durchführung der oben genannten Schritte nicht behoben ist, muss das Gerät mit dem mitgelieferten Satz dynamisch ausgewuchtet werden, wie unten beschrieben:
3.Drehen Sie das Gebläse auf die höchste Geschwindigkeit, um mehr Wackeln zu erzeugen.
4.Schalten Sie den Ventilator aus. Wählen Sie einen Flügel aus und setzen Sie den Clip (siehe Bild) darauf, der sich in der Mitte zwischen der Halterung und dem Rand des Flügels befindet.
5.Schalten Sie den Ventilator ein und prüfen Sie, ob das Wackeln schlimmer oder besser wird. Schalten Sie ihn wieder aus, und wenn sich die Situation nicht verbessert, setzen Sie den Clip auf den anderen Flügel. Wiederholen Sie den Vorgang und stellen Sie fest, welcher Flügel das Wackeln verbessern kann.
6.Lassen Sie den Clip auf dem Flügel, um die besten Ergebnisse zu erzielen. Bewegen Sie den Clip auf dem Flügel nach vorne oder hinten, bis Sie die Position gefunden haben, die die besten Ergebnisse liefert.
7.Entfernen Sie dann den Clip und platzieren Sie eines der Gewichte auf dem oberen Teil der Mittellinie des Flügels auf der Höhe des Clips.

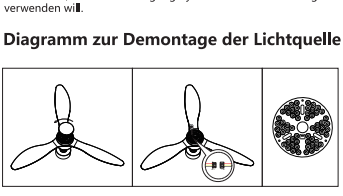


Informationen zu Wartung und Garantie
Reinigung und Pflege:
1.Die natürliche Bewegung des Ventilators kann dazu führen, dass sich einige Verbindungen lockern. Sie müssen zweimal im Jahr überprüft werden. Überprüfen Sie die Halterungsverbindungen, die Beschläge und die Flügelbefestigungen, um sicherzustellen, dass sie sicher sind.
2.Reinigen Sie den Ventilator regelmäßig, damit er lange Zeit wie neu aussieht. Reinigen Sie ihn nicht mit Wasser, da dies den Motor oder das Holz beschädigen oder einen elektrischen Schlag verursachen kann.
3.Verwenden Sie nur eine weiche Bürste oder ein fusselfreies Tuch, um Kratzer auf der Oberfläche zu vermeiden. Versiegeln Sie die Platte mit einer Lackschicht, um das Verblassen oder den Verlust des Glanzes zu minimieren.
4.Der Ventilator muss nicht geölt werden. Der Motor hat dauergeschmierte Lager.
HINWEIS: Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen führt zum Erlöschen der Garantie.

Garantieservice:
1.Die Herstellergarantie deckt die tatsächlich auftretenden Fehler ab, nicht aber geringfügige Beanstandungen wie z. B. die Geräuschentwicklung des Geräts, da alle Elektromotoren ein gewisses Maß an Lärm erzeugen.
2.Der Betrieb des Ventilators mit leicht lockeren Komponenten (nicht ausreichend angezogene Schrauben) oder mit durch übermäßige Reinigung verformten Flügeln kann zu Geräuschen und übermäßigem Wackeln führen, die nicht von der Garantie abgedeckt sind.
3.Die regelmäßige Wartung des Festziehens der Komponenten und eine nicht aggressive Reinigung reichen aus, um diese Probleme zu vermeiden.
4.Steuerung: Die Garantie erlischt, wenn ein Halbleiter-Wandschalter oder Dimmer für die Steuerung in der Installation verwendet wird.
Es darf nur die mit dem Gerät gelieferte Fernbedienung verwendet werden.

Einbau des Ventilators
1. Gemäß den Bedingungen unserer Garantie darf dieser Ventilator nur von einem zugelassenen Elektriker installiert werden.
2. Ein unsachgemäß installierter Ventilator kann eine Gefahr für Personen darstellen und ist sehr teuer in der Reparatur, wodurch die Garantie erlischt.
3. Dieser Ventilator ist für den Gebrauch in Innenräumen konzipiert und sollte vor Wasser und Feuchtigkeit geschützt und ferngehalten werden, da sonst die Garantie erlischt.
4. Die Verankerung der Ventilatorhalterung an der Decke hängt von der Art der Decke ab, an der die Installation vorgenommen wird.
5. Es liegt in der Verantwortung des Installateurs, zu entscheiden, welches Befestigungssystem er in welcher Menge verwenden will.

Diagramm zur Demontage der Lichtquelle



NL Belangrijke voorzorgsmaatregelen

1.Volg deze instructies zorgvuldig om maximale veiligheid te genieten bij het installeren en bedienen van deze apparatuur.

2.De elektrische installatie van plafondventilatoren moet worden uitgevoerd door een erkende elektricien om in aanmerking te komen voor onze garantie. Als de installateur vragen heeft, neem dan gerust contact met ons op.

3.Kinderen boven de acht jaar en personen met een verminderde fysieke, zintuigelijke of mentale vaardigheden, ervaring of kennis mogen dit apparaat gebruiken, op voorwaarde dat ze goed worden begeleid of getraind in het gebruik van het apparaat en zich bewust zijn van de gevaren van het gebruik van het apparaat. Kinderen mogen niet met deze apparatuur spelen. En ze mogen het apparaat niet zonder toezicht reinigen en onderhouden.



4.De ventilator moet zodanig worden gemonteerd dat de bladen zich ten minste 2,3 meter boven de vloer bevinden. Zorg ervoor dat er ten minste 30 cm ruimte is tussen de ventilatorbladen en eventuele muren of andere obstakels die ermee in contact kunnen komen. Let op dat hoe groter de afstand, hoe efficiënter de geproduceerde luchtstroom.



5.Alle handelingen aan de elektrische aansluitingen van de apparatuur, zoals reiniging, moeten worden uitgevoerd nadat de hoofdvoeding is losgekoppeld. De werkwijze is om de juiste zekering te verwijderen of de beveiligingsschakelaar in te drukken om volledige isolatie te garanderen.



6.Het bevestigen van de ventilatorbeugel aan het plafond is afhankelijk van het type plafond waaraan dezewordt geïnstalleerd. Het type en aantal te gebruiken bevestigingen wordt bepaald door de installateur.



7.De ventilator moet aan het plafond worden geïnstalleerdmet de bladen ten minste 2,3m boven de vloer en ten minste 300 mm van een object of muur. De montagebeugel moet worden bevestigd aan een plafondconstructie die ten minste 30 kg kan dragen met de twee meegeleverde schroeven. Zorg er bij het bepalen van de montagepositie van de ventilator voor dat er een ruimte van ten minste 30 cm is tussen de ventilator en de muur of een ander obstakel waartegen de ventilatorbladen zouden kunnen botsen.



8.De aardingsdraad van de ventilator moet worden aangesloten op het geïnstalleerde aardingsnetwerk om elk risico te vermijden dat de persoonlijke veiligheid in gevaar kan brengen.



9.Sluit de voeding van de ventilator niet aan op dimmers, potentiometers of lichtschakelaars, omdat dit ertoe kan leiden dat de ventilator defect raakt en/of de motor beschadigd raakt. In de elektrische aansluiting moet een schakelaarontkoppeling worden geïnstalleerd in overeenstemming met de installatievoorschriften om ervoor te zorgen dat een all-polige uitschakeling rechtstreeks is aangesloten op de stroomaansluitingen met alle polen geïsoleerd door contacten voor volledige ontkoppeling bij overspanningsomstandigheden van klasse II. De ventilator moet rechtstreeks worden aangesloten op een passend beveiligd installatiecircuit (de grootte van de magnetische thermische differentieelschakelaar moet overeenkomen met het verbruik en de technische specificaties van de ventilator). Gebruik de ventilator-controller alleen om de ventilator aan of uit te zetten.

10.Het wordt aanbevolen om dit soort ventilatoren en gasinstallaties niet tegelijkertijd in een ruimte te gebruiken.



11.Steek geen voorwerpen die de ventilatorbladen kunnen raken in het kanaal van de ventilator terwijl deze wordt verplaatst, omdat dit letsel aan mensen kan veroorzaken en de ventilatorbladen kan beschadigen, en de balans van de apparatuur kan tegengaan, wat trillingen en wiebelingen kan veroorzaken.



12.Zorg er na het installeren van de ventilator voor dat alle bevestigingsmiddelen stevig en veilig vastzitten om geluid als gevolg van loszitten te voorkomen. Sommige bevestigingsmiddelen kunnen losraken als gevolg van de werking van de ventilator. Controleer alle bevestigingsmiddelen minstens twee keer per jaar om er zeker van te zijn dat ze strak genoeg zitten.



13.Als het netsnoer beschadigd is, moet het worden vervangen door de fabrikant of een vergelijkbare professional om storingen te voorkomen.



14.Vervangbare ontvangers en afstandsbedieningen.

15.Gooi elektrische producten niet weg bij het huishoudelijk afval. Wij vragen u de verpakkingen te recyclen bij de daarvoor voorziene inzamelpunten. Neem voor advies over recycling contact op met uw lokale gemeente of leverancier.

16.OPMERKING: De belangrijke waarschuwingen en instructies in deze handleiding dekken niet alle mogelijke omstandigheden en situaties. Het moet duidelijk zijn dat voorzorgsmaatregelen en voorzorgsmaatregelen op basis van gezond verstand niet in alle producten kunnen worden opgenomen en dat deze factoren alleen kunnen worden verstrekt door de gebruiker die de ventilator onderhoudt en gebruikt.

17.De lichtbron van deze armatuur is niet te vervangen; wanneer de lichtbron het einde van zijn levensduur heeft bereikt, moet de gehele armatuur vervangen worden.

Specificaties

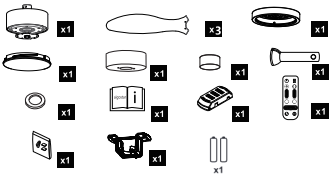
TIngangsspanning	220-240V ~
Frequentie	50/60Hz
Vermogen van de lamp	20W
Lichtstroom	2800lm
Kleurtemperatuur	2700-6500K
CRI	≥80
Kracht van ventilator	40W
Snelheidsinstelling van ventilator	6 windsnelheden
Reikwijdte van de afstandsbediening	15-30m
Geluid	≤45dB

Dit product bevat een lichtbron met een energie-efficiëntieklasse <D> voor (EU)2019/2015.

Benodigde tools

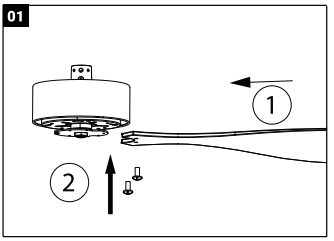


Lijst van Componenten

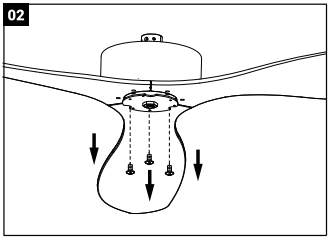


Installatie-Instructies

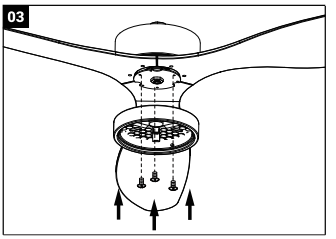
1.Plaats het ventilatorblad op de bladhouder en draai het deze vervolgens vast en met de schroeven en de papieren kussentjes.



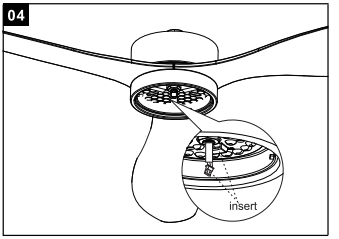
2.Verwijder de schroeven (3 stuks) van de verbindingsplaat.



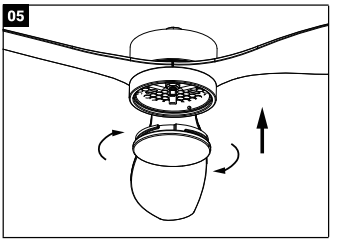
3.Plaats de armatuurkit op de verbindingsplaat en draai deze vast met de zojuist verwijderde schroeven.



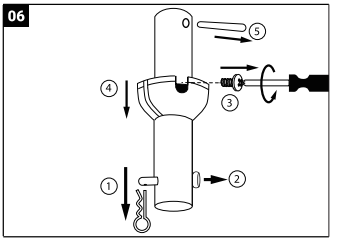
4.Sluit de klemmen van de armatuurkit aan op de motorassemblage.



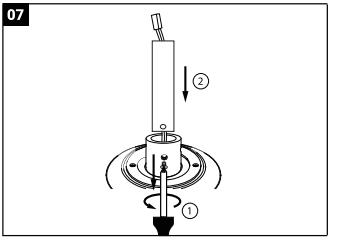
5.Duw de lampenkap omhoog en draai hem met de klok mee om deze aan de armatuurkit te bevestigen.



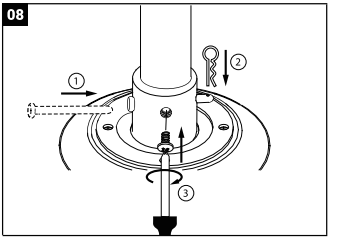
6.Verwijder de onderdelen van de trekstang in de volgorde zoals weergegeven in de afbeelding.



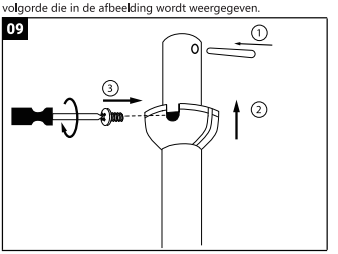
7.Draai de schroeven op de motorconstructie los en plaats de onderste koppeling.



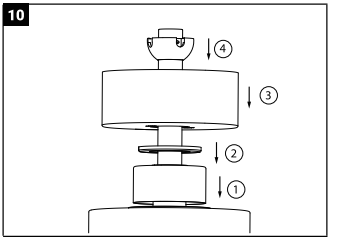
8.Verwijder de onderdelen van de trekstang in de volgorde zoals weergegeven in de afbeelding.



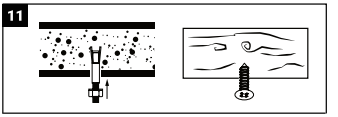
9.Draai de loszittende bal van de onderste schakel vast in de volgorde die in de afbeelding wordt weergegeven.



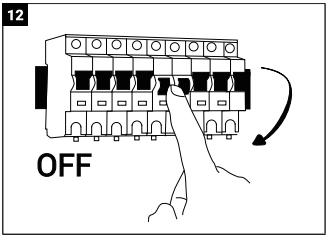
10.Plaats de resterende onderdelen in de juiste volgorde.



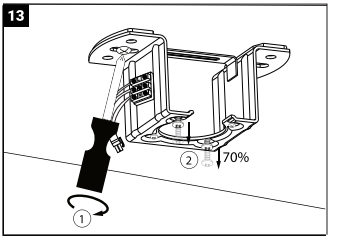
11.Kies voor de installatiemethode op basis van het type plafondmateriaal.



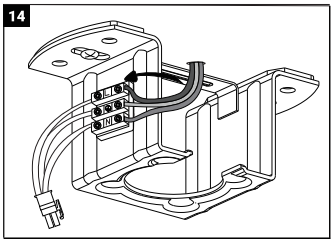
12.Schakel de stroom uit; installeer niet in de opstartstatus.



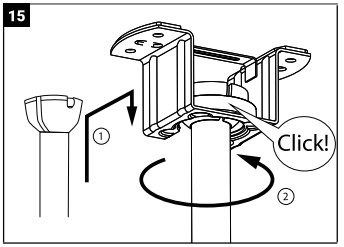
13.Draai de schroeven aan de bovenkant van de montagebeugel vast en draai de schroeven aan de onderkant iets los om de zo de installatie te vergemakkelijken.



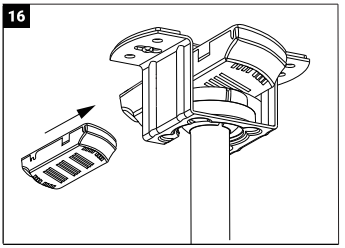
14.Haal de elektradraden door de montagebeugel en sluit ze aan op de klemmen.



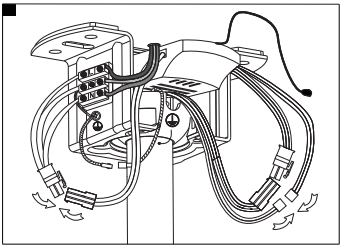
15.Steek de loszittende bal van de onderste koppeling in de montagebeugel en draai de onderste koppeling totdat u een klik hoort.



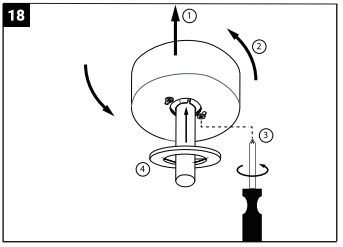
16.Haal de ontvanger door de montagebeugel.



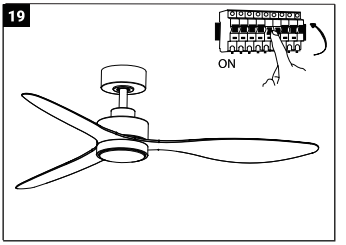
17.Sluit de ontvanger, motorassemblage en elektradraden aan zoals afgebeeld.
Verwijzend naar de onderstaande afbeelding,sluit u de klemmen één op één aan.



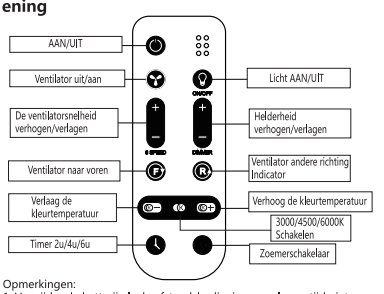
18.Draai de lampenkap met de klok mee op de schroeven aan de onderkant van de houder, draai de schroeven vast en plaats vervolgens de afdekking over de schroeven.



19.Nadat de installatie is voltooid, schakelt u de stroom in.

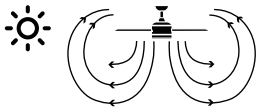


Functiebeschrijving van de afstandsbediening

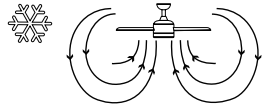


Opmerkingen:
1. Verwijder de batterij als de afstandsbediening voor lange tijd niet wordt gebruikt.
2. Als de afstandsbediening de ventilator niet kan bedienen, controleer dan of de positieve en negatieve batterij correct zijn geplaatst en de batterij is opgeladen; als u de ventilator nog steeds niet kunt bedienen, houd dan de knop van de lichtschakelaar gedurende 5 seconden ingedrukt, 10 seconden na het opstarten. Nadat u een " klik" hebt gehoord, kunt u het ventilatielampje normaal bedienen.
3. Nadat u één keer op de timerknop hebt gedrukt, gaan twee indicatielampjes aan en uit na ongeveer 1 seconde, wat betekent dat de timer ingesteld is op 2 uur; vier indicatielampjes gaan aan en uit na ongeveer 1 seconde na twee keer drukken, wat betekent dat de timer ingesteld is op 4 uur; zes indicatielampjes gaan aan en uit na ongeveer 1 seconde na drie keer drukken, wat betekent dat de timer ingesteld is op 6 uur. Druk vervolgens op een andere knop om de timer teanmuleren.
4. Wanneer u op de ventilatorsnelheid drukt, verschijnt er één indicatielampje bij de eerste snelheid en 2 indicatielampjes bij de tweede snelheid ..... 6 indicatielampjes bij de zesde snelheid (de indicatielampjes gaan aan en uit na ongeveer 1 seconde).

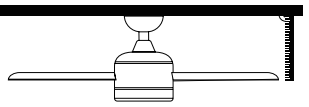
Draairichting ventilator (gebruik de afstandsbediening om de draairichting van de ventilator te regelen):
Zomer: laat de ventilator naar beneden blazen wat voor meer koelte zorgt (zoals hieronder afgebeeld).



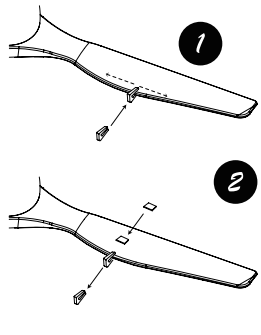
Winter: laat de ventilator naar boven blazen om de luchtcirculatie in de ruimte te versnellen en het energieverbruik van de verwarming te verminderen (zoals hieronder weergegeven).



Balancerings-problemen tijdens de Werking van de Ventilator
Het wiebelen van de ventilatorbehuizing tijdens het gebruik (zelfs van een paar een centimeter) is geen symptoom van een storing. Om het wiebelen te verminderen, Dit kunt u verhelpen nadat u de ventilator hebt uitgeschakeld:
1.Draai alle schroeven vast en controleer of alle bladen correct zijn bevestigd.
2.Controleer de afstand van elk blad tot het plafond. Metingen ten opzichte van het plafond kunnen worden gemaakt zoals hieronder weergegeven. Als er een verschil is en de schroeven correct zijn vastgedraaid, controleer dan of alle bladen dezelfde vorm hebben. Als een van de bladen aanzienlijk van vorm verschilt, kan dit de onevenwichtige rotatie van de ventilator veroorzaken.



Als het balanceringsprobleem niet is opgelost na het uitvoeren van de bovenstaande stappen, is het noodzakelijk om de apparatuur dynamisch te balanceren met de meegeleverde kit, zoals hieronder beschreven:
3.Draai de ventilator naar de hoogste snelheid om meer wiebelingen te creëren.
4.Zet de ventilator uit. Kies een blad en plaats de clip (zie afbeelding) erop, die zich in het midden tussen de houder en de rand van het blad bevindt.
5.Zet de ventilator aan en controleer of de wiebeling erger of beter wordt. Zet hem weer uit en als de situatie niet verbetert, plaatst u de clip op het andere blad. Herhaal het proces en bepaal welk blad het wiebelen kan verbeteren.
6.Laat de clip op het blad zitten voor het beste resultaat. Beweeg de clip op het blad naar voren of naar achteren totdat u de positie vindt die de beste resultaten oplevert.
7.Verwijder vervolgens de clip en plaats een van de gewichten op het bovenste deel van de middellijn van het blad op de hoogte waar de clip zich bevindt.

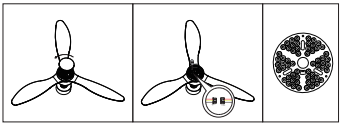


Onderhouds- en garantie-informatie
Reiniging en onderhoud:
1.Door de natuurlijke beweging van de ventilator kunnen sommige aansluitingen losraken. Het moet twee keer per jaar worden gecontroleerd. Controleer de steunverbindingen, hardware en bladfittingen om er zeker van tezijn dat ze goed vastzitten.
2.Reinig de ventilator regelmatig om hem er als nieuw uit te laten zien. Reinig niet met water, omdat dit de motor of het hout kan beschadigen of elektrische schokken kan veroorzaken.
3.Gebruik alleen een zachte borstel of een pluisvrije doek om krassen op de lak te voorkomen. Werk de plaat af met een laklaag om vervaging of verlies van glans te minimaliseren.
4.Het is niet nodig om de ventilator van olie te voorzien. De motor heeft permanent gesmeerde lagers.
LET OP: Wanneer u deze instructies niet opvolgt, vervalt de garantie.

Garantieservice :
1.De fabrieksgarantie dekt feitelijke storingen die kunnen optreden, maar dekt geen kleine klachten zoals geluid dat door de apparatuur wordt gegenereerd, omdat alle elektromotoren wat geluid produceren.
2.Het laten draaien van de ventilator met enigszins losse componenten (schroeven niet voldoende vastgedraaid) of met vervormde bladen als gevolg van overmatige reiniging kan lawaai en overmatig schommelen veroorzaken, welke niet onder de garantie vallen.
3.Regelmatig onderhoud van het aandraaien van componenten en een niet-agressieve reiniging zijn voldoende om deze problemen te voorkomen.
4.Denk er aan: De garantie vervalt als een "solid-state" wandschakelaar of dimmer wordt gebruikt om de installatie mee te bedienen.
Alleen de afstandsbediening die bij de apparatuur is geleverd, kan worden gebruikt.

Installatie van de Ventilator
1. Onder de voorwaarden van onze garantie mag deze ventilator alleen worden geïnstalleerd door een erkende elektricien.
2. Een onjuist geïnstalleerde ventilator kan gevaarlijk zijn voor mensen en het is erg duur om te repareren, waardoor uw garantie vervalt.
3. Deze ventilator is ontworpen voor gebruik binnenshuis en moet worden beschermd en uit de buurt van water en vocht worden gehouden, anders vervalt uw garantie.
4. Het verankeringssysteem van de ventilatorbeugel aan het plafond is afhankelijk van het type plafond waar de installatie wordt uitgevoerd.
5. Het is de verantwoordelijkheid van de installateur om te beslissen welk bevestigingssysteem moet worden gebruikt en hoeveel.

Demontageschema van de lichtbron



FR Mises en garde importantes

1.Veuillez suivre attentivement ces instructions afin de bénéficier d'une sécurité maximale lors de l'installation et de l'utilisation de cet appareil.

2.L'installation électrique des ventilateurs de plafond doit être effectuée par un électricien agréé afin de bénéficier de notre garantie. Si l'installateur a des questions, n'hésitez pas à nous contacter.

3.Les enfants de 8 ans et plus et les personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales, l'expérience ou les connaissances sont réduites peuvent utiliser cet appareil à condition qu'ils aient été correctement supervisés ou formés à l'utilisation de l'appareil et qu'ils soient conscients des dangers liés à l'utilisation de l'appareil. Les enfants ne doivent pas jouer avec cet appareil. Ils ne doivent pas non plus procéder au nettoyage et à l'entretien de l'appareil sans surveillance.



4.Le ventilateur doit être monté de manière à ce que les pales se trouvent à au moins 2,3 mètres au-dessus du sol. Veillez à ce qu'il y ait au moins 30 cm d'espace entre les pales du ventilateur et tout mur ou autre obstacle susceptible d'entrer en contact avec elles. Notez que plus la distance est grande, plus le flux d'air produit est efficace.



5.Toute opération sur les connexions électriques de l'appareil, telle que le nettoyage, doit être effectuée après s'être assuré que l'alimentation électrique principale est coupée. La méthode consiste à retirer le fusible approprié ou à appuyer sur l'interrupteur de protection pour assurer une isolation complète.



6.La fixation du support du ventilateur au plafond dépend du type de plafond dans lequel il est installé. Le type et le nombre de fixations à utiliser sont décidés par l'installateur.



7.Le ventilateur doit être installé au plafond avec les pales à au moins 2,3 m au-dessus du sol et à au moins 300 mm de tout objet ou mur. Le support de montage doit être fixé à une structure de plafond capable de supporter au moins 30 kg à l'aide des deux vis fournies. Lorsque vous décidez de la position de montage du ventilateur, assurez-vous qu'il y a un espace d'au moins 30 cm entre le ventilateur et le mur ou tout autre obstacle contre lequel les pales du ventilateur pourraient heurter.



8.Le fil de terre du ventilateur doit être raccordé au réseau de terre installé afin d'éviter tout danger pouvant compromettre la sécurité des personnes.



9.Ne pas raccorder l'alimentation électrique du ventilateur à des gradateurs, des potentiomètres ou des interrupteurs d'éclairage, car cela pourrait entraîner un dysfonctionnement du ventilateur et/ou endommager le moteur. Dans le raccordement électrique, un interrupteur de déconnexion doit être installé conformément aux règles d'installation afin d'assurer une coupure de tous les pôles directement connectés aux bornes d'alimentation avec tous les pôles isolés par des contacts pour une déconnexion complète dans des conditions de surtension de classe II. Le ventilateur doit être raccordé directement à un circuit d'installation convenablement protégé (la taille de l'interrupteur différentiel thermique magnétique doit correspondre à la consommation et aux spécifications techniques du ventilateur). N'utilisez que le contrôleur de ventilateur pour mettre le ventilateur en marche ou l'arrêter.



10.Il est recommandé de ne pas utiliser ces types de ventilateurs et d'installations de gaz en même temps dans une pièce.



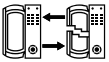
11.N'introduisez pas d'objet susceptible de heurter les pales du ventilateur dans le canal du ventilateur en mouvement, car cela pourrait blesser des personnes et endommager les pales du ventilateur, et pourrait contrecarrer l'équilibre de l'appareil en provoquant des vibrations et des oscillations.



12.Après avoir installé le ventilateur, assurez-vous que toutes les attaches sont bien fixées et serrées afin d'éviter les bruits dus au relâchement. Certaines fixations peuvent se desserrer en raison du fonctionnement du ventilateur. Vérifiez toutes les fixations au moins deux fois par an pour vous assurer qu'elles sont suffisamment serrées.



13.Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant ou un professionnel similaire afin d'éviter tout dysfonctionnement.



14.Récepteurs et télécommandes remplaçables.



15.Ne pas jeter les produits électriques avec les ordures ménagères. Veuillez recycler l'emballage dans les points de collecte prévus à cet effet. Pour obtenir des conseils en matière de recyclage, contactez les autorités locales ou votre fournisseur.

16.REMARQUE : Les avertissements et instructions importants contenus dans ce manuel ne couvrent pas toutes les conditions et situations possibles. Il faut comprendre que les précautions et les avertissements de bon sens ne peuvent pas être inclus dans tous les produits et que ces facteurs ne peuvent être fournis que par l'utilisateur qui entretient et utilise le ventilateur.

17.La source lumineuse de ce luminaire n'est pas remplaçable ; lorsque la source lumineuse atteint sa fin de vie, l'ensemble du luminaire doit être remplacé.

Caractéristiques techniques

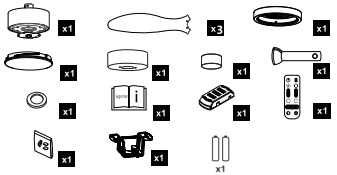
Tension d'entrée	220-240V~
Fréquence	50/60Hz
Puissance de la lampe	20W
Flux lumineux	2800lm
Température de couleur	2700-6500K
IRC	≥80
Puissance du ventilateur	40W
Réglage de la vitesse du ventilateur	6 vitesses de flux d'air
Distance de la télécommande	15-30m
Bruit	≤45dB

Ce produit contient une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique <D>-(EU)2019/2015.

Outils nécessaires pour l'installation



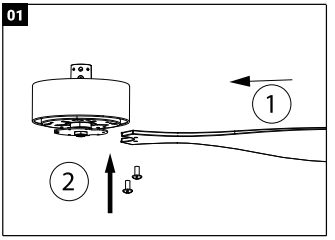
Liste des composants



Instructions d'installation

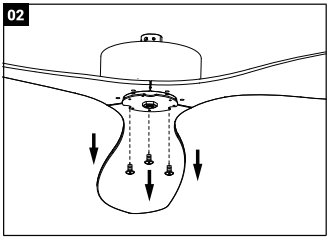
1.Placez la pale du ventilateur sur le support de pale, puis serrez et fixez la pale à l'aide des vis et des tampons de papier.

01



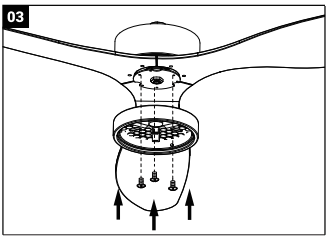
2.Retirez les vis (3 pièces) de la plaque de connexion.

02



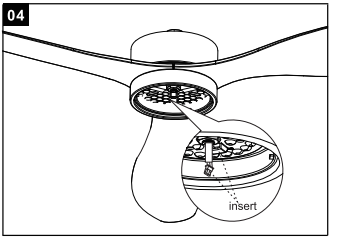
3.Placez le kit de fixation sur la plaque de connexion et serrez avec les vis qui viennent d'être retirées.

03



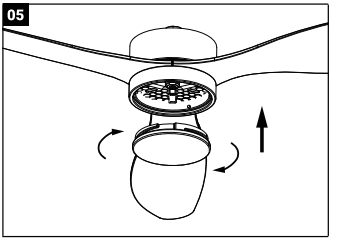
4.Connectez les bornes du kit de fixation à l'ensemble du moteur.

04



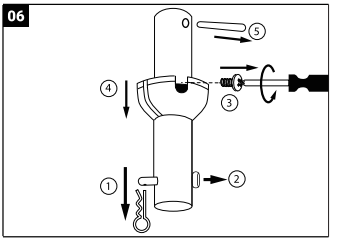
5.Poussez l'abat-jour et faites-le tourner dans le sens des aiguilles d'une montre pour le fixer au kit de fixation.

05



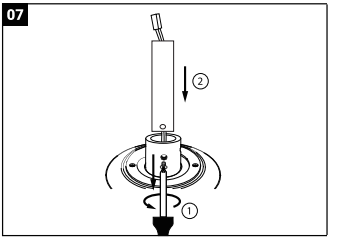
6.Retirez les composants de la barre de traction dans l'ordre indiqué sur la figure.

06

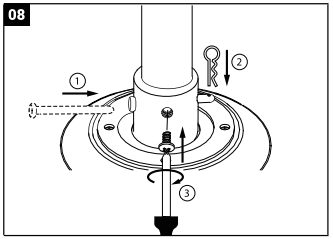


7.Desserrez les vis de l'ensemble du moteur et insérez le bras inférieur.

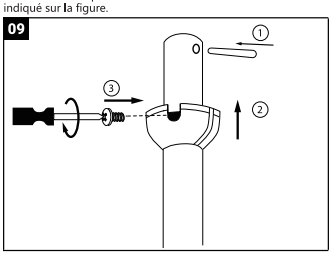
07



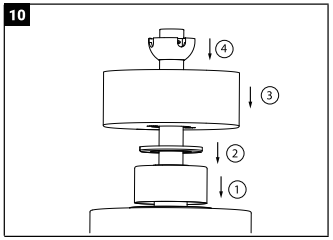
8.Retirez les composants du bras de liaison inférieur dans l'ordre indiqué sur la figure.



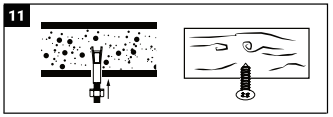
9.Serrez la boule pendante du maillon inférieur dans l'ordre indiqué sur la figure.



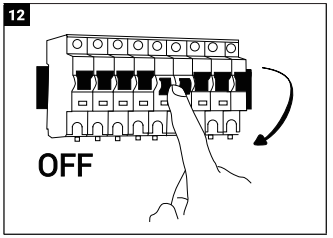
10.Insérez les autres pièces dans l'ordre indiqué sur la figure.



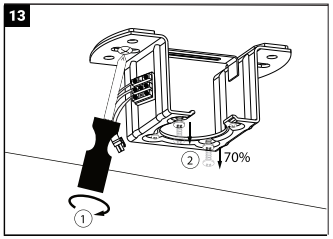
11.Choisir la méthode d'installation en fonction du type de matériau du plafond.



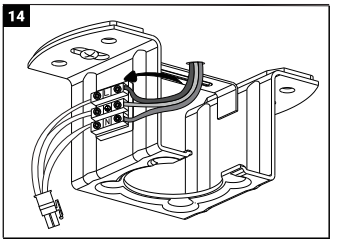
12.Coupez l'alimentation électrique; n'effectuez pas l'installation lorsque l'appareil est sous tension.



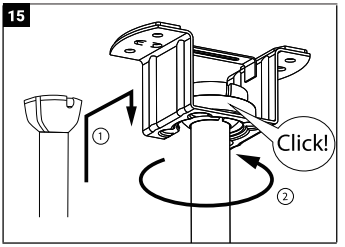
13.Serrez les vis en haut du support de montage et desserrez légèrement les vis en bas pour faciliter l'installation ultérieure.



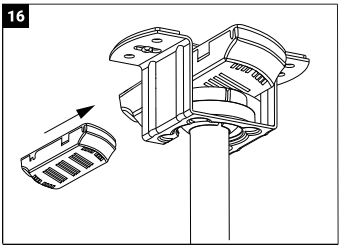
14.Faites passer les fils domestiques à travers le support de montage et connectez-les aux bornes.



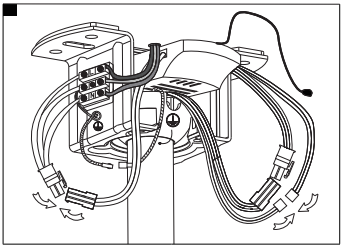
15.Insérez la boule pendante du maillon inférieur dans le support de montage et tournez le maillon inférieur jusqu'à ce que vous entendiez un déclic.



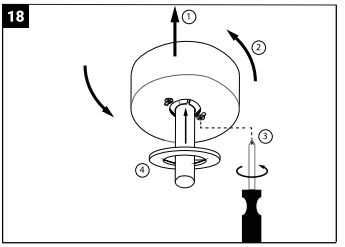
16.Faites passer le récepteur par le support de montage.



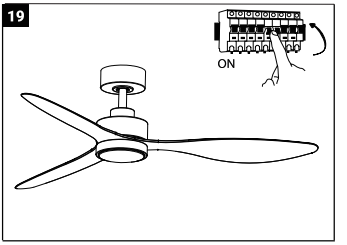
17.Connectez le récepteur, le moteur et les fils domestiques comme indiqué sur l'image.
En vous référant à l'image ci-dessous, connectez les bornes une à une.



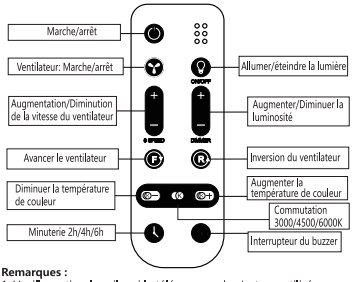
18.Tournez l'abat-jour dans le sens des aiguilles d'une montre sur les vis situées au bas du support, serrez les vis, puis placez le couvercle de l'étrier sur les vis.



19.Une fois l'installation terminée, mettez l'appareil sous tension.

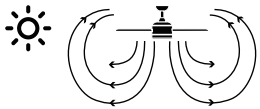


Description des fonctions de la télécommande

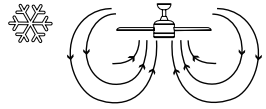


Remarques :
1. Veuillez retirer les piles si la télécommande n'est pas utilisée pendant une longue période.
2. Si la télécommande ne peut pas contrôler le ventilateur, veuillez vérifier si les pôles négatif et positif sont correctement installés et si les piles sont chargées; si vous ne pouvez toujours pas contrôler l' appareil, veuillez appuyer sur le bouton de l'interrupteur d'éclairage pendant 5s à 10s après la mise sous tension. Après avoir entendu un «clic», vous pouvez contrôler la lumière du ventilateur normalement.
3. Après avoir appuyé une fois sur le bouton de la minuterie, deux voyants lumineux s'allumeront et s'éteindront après environ 1s, ce qui signifie régler la minuterie sur 2h; quatre voyants lumineux s'allumeront et s'éteindront après environ 1s après deux pressions, ce qui signifie régler la minuterie sur 4h; six voyants lumineux s'allumeront et s'éteindront après environ 1s après trois pressions, ce qui signifie régler la minuterie sur 6h. Appuyez ensuite sur n'importe quel autre bouton pour annuler la minuterie.
4. Lorsque vous appuyez sur le bouton de vitesse du ventilateur, un voyant lumineux s'allume pour la première vitesse et 2 voyants lumineux s'allument pour la deuxième vitesse..... 6 voyants lumineux s'allument pour la sixième vitesse (les voyants s'allument et s'éteignent après environ 1 seconde).

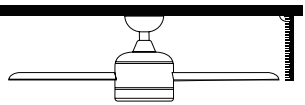
Sens de rotation du ventilateur (utilisez la télécommande pour contrôler le sens de rotation du ventilateur):
En été: laissez le ventilateur souffler vers le bas, ce qui est plus frais (comme indiqué ci-dessous).



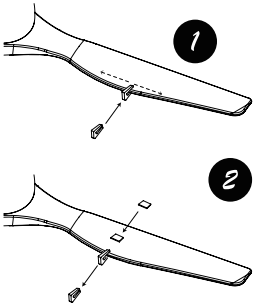
En hiver : laissez le ventilateur souffler vers le haut pour accélérer la circulation de l'air dans la pièce et réduire la consommation d'énergie de chauffage (comme indiqué ci-dessous).



Problèmes d'équilibre pendant le fonctionnement du ventilateur
L'oscillation du corps du ventilateur pendant le fonctionnement (même sur quelques centimètres) n'est pas le symptôme d'un dysfonctionnement. Pour réduire l'oscillation, vous pouvez procéder comme suit après avoir arrêté le ventilateur :
1. Serrez toutes les vis et vérifiez que toutes les pales sont correctement fixées.
2. Vérifiez la distance entre chaque pale et le plafond. Les mesures par rapport au plafond peuvent être effectuées comme indiqué ci-dessous. S'il y a une différence et que les vis ont été correctement serrées, vérifiez si toutes les pales ont la même forme. En effet, si l'une des pales présente une différence de forme significative, la rotation du ventilateur risque d'être déséquilibrée.



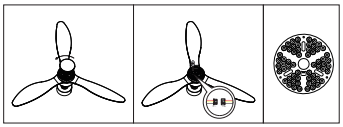
Si le problème d'équilibre n'est pas résolu après avoir effectué les étapes ci-dessus, il sera nécessaire d'équilibrer dynamiquement l'équipement à l'aide du kit fourni, comme décrit ci-dessous :
3. Mettez le ventilateur à sa vitesse maximale afin de créer davantage d'oscillation.
4. Éteindre le ventilateur. Sélectionnez une pale et placez-y le clip (voir image), qui se trouve au centre entre le support et le bord de la lame.
5. Mettez le ventilateur en marche et vérifiez si l'oscillation s'aggrave ou s'améliore. Éteignez-le à nouveau et si la situation ne s'améliore pas, placez le clip sur l'autre pale. Répétez le processus et déterminez quelle pale peut améliorer l'oscillation.
6. Laissez le clip sur la lame pour obtenir les meilleurs résultats. Déplacez le clip sur la lame vers l'avant ou vers l'arrière jusqu'à ce que vous trouviez la position qui donne les meilleurs résultats.
7. Ensuite, retirez le clip et placez l'un des poids sur la partie supérieure de la ligne centrale de la lame à la hauteur où se trouve le clip.



Informations sur la Maintenance et la Garantie
Nettoyage et entretien
1. Le mouvement naturel du ventilateur peut entraîner le desserrement de certaines connexions. Il doit être vérifié deux fois par an. Vérifiez que les raccords de support, la quincaillerie et les raccords de pales sont bien fixés.
2. Nettoyez régulièrement le ventilateur pour qu'il conserve son aspect neuf au fil du temps. Ne le nettoyez pas avec de l'eau, car cela pourrait endommager le moteur ou le bois, ou provoquer un choc électrique.
3. Utilisez uniquement une brosse douce ou un chiffon non pelucheux pour éviter de rayer la finition. Scellez la plaque avec une couche de laque pour minimiser la décoloration ou la perte d'éclat.
4. Il n'est pas nécessaire d'huiler le ventilateur. Les roulements du moteur sont lubrifiés en permanence.
REMARQUE : Le non-respect de ces instructions annulera la garantie.
Service de garantie
1. La garantie du fabricant couvre les défauts réels qui peuvent survenir, mais ne couvre pas les plaintes mineures telles que le bruit généré par l'équipement, étant donné que tous les moteurs électriques produisent un certain bruit.
2. Faire fonctionner le ventilateur avec des composants légèrement desserrés (vis insuffisamment serrées) ou avec des pales déformées par un nettoyage excessif peut produire du bruit et un balancement excessif, qui ne sont pas couverts par la garantie.
3. Un entretien régulier du serrage des composants et un nettoyage non agressif suffisent à prévenir ces problèmes.
4. Contrôleur : La garantie est annulée si un interrupteur mural ou un gradateur à semi-conducteurs est utilisé pour la commande dans l'installation.
Seule la télécommande fournie avec l'appareil peut être utilisée.

Installation du ventilateur
1. Selon les termes et conditions de notre garantie, ce ventilateur ne doit être installé que par un électricien agréé.
2. Un ventilateur mal installé peut être dangereux pour les personnes et sa réparation est très coûteuse, ce qui annule la garantie.
3. Ce ventilateur est conçu pour être utilisé à l'intérieur et doit être protégé et maintenu à l'abri de l'eau et de l'humidité, sous peine d'annulation de la garantie.
4. Le système d'ancrage du support du ventilateur au plafond dépend du type de plafond sur lequel l'installation est effectuée.
5. Il incombe à l'installateur de décider du système de fixation à utiliser et de la quantité à utiliser.

Schéma de démontage de la source lumineuse



PT Salvaguardas importantes

1.Siga cuidadosamente estas instruções para usufruir da máxima segurança ao instalar e utilizar este equipamento.

2.A instalação eléctrica dos ventiladores de teto deve ser efectuada por um eletricista autorizado, de modo a poder beneficiar da nossa garantia. Se o instalador tiver alguma dúvida, não hesite em contactar-nos.

3.Crianças a partir dos 8 anos de idade e pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, experiência ou conhecimentos podem utilizar este aparelho, desde que tenham sido devidamente supervisionadas ou formadas na utilização do aparelho e estejam conscientes dos perigos da sua utilização. As crianças não devem brincar com este equipamento. E não devem efetuar a limpeza e manutenção do aparelho sem supervisão.



4.A ventoinha deve ser montada de forma a que as pás fiquem pelo menos 2,3 metros acima do chão. Certifique-se de que existe um espaço de pelo menos 30 cm entre as pás da ventoinha e quaisquer paredes ou outros obstáculos que possam entrar em contacto com elas. Note-se que quanto maior for a distância, mais eficiente será o fluxo de ar produzido.



5.Quaisquer operações nas ligações eléctricas do equipamento, tais como a limpeza, devem ser efectuadas depois de assegurar que a fonte de alimentação principal está desligada. O método consiste em retirar o fusível adequado ou premir o interrutor de proteção para garantir um isolamento completo.

6.A fixação do suporte do ventilador ao teto depende do tipo de teto em que é instalado. O tipo e o número de fixações a utilizar são decididos pelo instalador.

7.A ventoinha deve ser instalada no teto com as pás a pelo menos 2,3 m acima do chão e a pelo menos 300 mm de qualquer objeto ou parede. O suporte de montagem deve ser fixado a uma estrutura de teto capaz de suportar pelo menos 30 kg com os dois parafusos fornecidos. Ao decidir a posição de montagem da ventoinha, certifique-se de que existe um espaço de pelo menos 30 cm entre a ventoinha e a parede ou qualquer outro obstáculo contra o qual as pás da ventoinha possam embater.

8.O fio de terra do ventilador deve ser ligado à rede de terra instalada para evitar qualquer perigo que possa pôr em causa a segurança pessoal.

9.Não ligar a fonte de alimentação do ventilador a reguladores de intensidade, potenciómetros ou interruptores de luz, pois isso pode provocar o mau funcionamento do ventilador e/ou danificar o motor. Na ligação eléctrica, deve ser instalado um interrutor de corte de acordo com os regulamentos de instalação para assegurar um corte de todos os pólos diretamente ligado aos terminais de alimentação com todos os pólos isolados por contactos para uma desconexão completa em condições de sobretensão de Classe II. O ventilador deve ser ligado diretamente a um circuito de instalação devidamente protegido (o tamanho do interrutor magnético diferencial térmico deve corresponder ao consumo e às especificações técnicas do ventilador). Utilize apenas o controlador do ventilador para ligar ou desligar o ventilador.

10.Recomenda-se que não se utilizem estes tipos de ventiladores e instalações de gás ao mesmo tempo numa divisão.

11.Não introduza qualquer objeto que possa atingir as pás da ventoinha no canal da ventoinha enquanto esta se desloca, pois isso pode causar ferimentos nas pessoas e danificar as pás da ventoinha, e pode contrariar o equilíbrio do equipamento, provocando vibrações e oscilações.

12.Depois de instalar a ventoinha, certifique-se de que todos os fixadores estão seguros e apertados para evitar ruídos devido a folgas. Alguns fixadores podem soltar-se devido ao funcionamento da ventoinha. Verifique todos os fixadores pelo menos duas vezes por ano para se certificar de que estão suficientemente apertados.

13.Se o cabo de alimentação estiver danificado, deve ser substituído pelo fabricante ou por um profissional semelhante para evitar qualquer avaria.

14.Receptores e controlos remotos substituíveis.

15.Não elimine os produtos eléctricos juntamente com o lixo doméstico. Pedimos-lhe que recicle a embalagem nos pontos de recolha previstos para o efeito. Para obter conselhos sobre reciclagem, contacte as autoridades locais ou o seu fornecedor.

16.NOTA: Não é garantido que os avisos e instruções importantes contidos neste manual abranjam todas as condições e situações possíveis. Deve ser entendido que as precauções e cuidados de senso comum não podem ser incluídos em todos os produtos e estes factores só podem ser fornecidos pelo utilizador que mantém e utiliza o ventilador.

17.A fonte de luz desta luminária não é substituível; quando a fonte de luz atingir o fim da sua vida útil, toda a luminária deve ser substituída.

Especificações

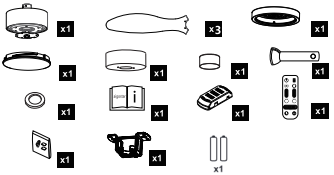
Tensão de entrada	220-240V~
Frequência	50/60Hz
Potência da lâmpada	20W
Fluxo luminoso	2800lm
Temperatura de cor	2700-6500K
CRI	≥80
Potência da ventoinha	40W
Definição da velocidade da ventoinha	6 Velocidades do vento
Distância do controlo remoto	15-30m
Ruído	≤45dB

Este produto contém uma fonte de luz da classe de eficiência energética <D> para (UE) 2019/2015.

Ferramentas necessárias

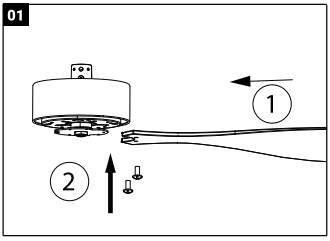


Lista de componentes

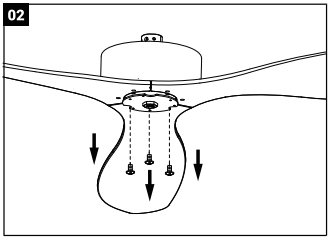


Instruções de instalação

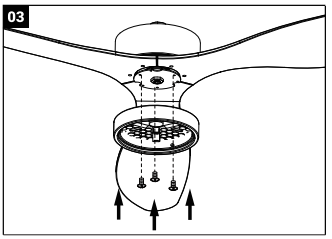
1.Coloque a lâmina da ventoinha no suporte da lâmina e, em seguida, aperte e fixe a lâmina com parafusos e almofadas de papel.



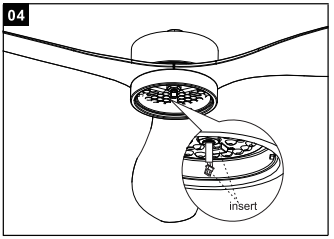
2.Retirar os parafusos (3 peças) da placa de ligação.



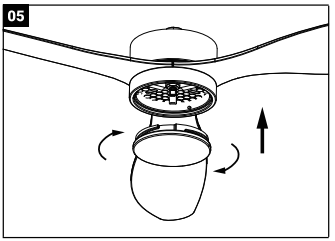
3.Coloque o kit de fixação na placa de ligação e aperte-o com os parafusos acabados de retirar.



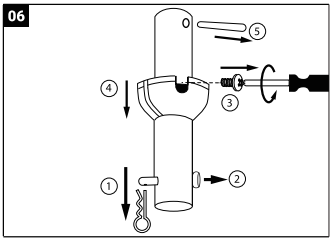
4.Ligar os terminais do kit de fixação ao conjunto do motor.



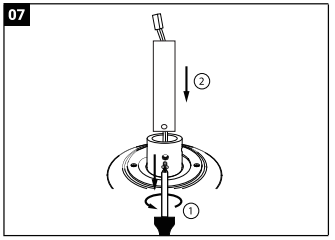
5.Empurre o abajur e rode-o no sentido dos ponteiros do relógio para o fixar ao kit de fixação.



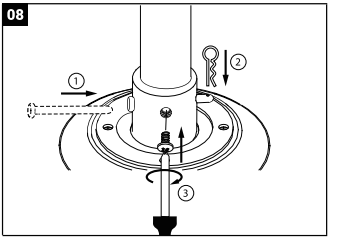
6.Retirar os componentes da barra de tração pela ordem indicada na figura.



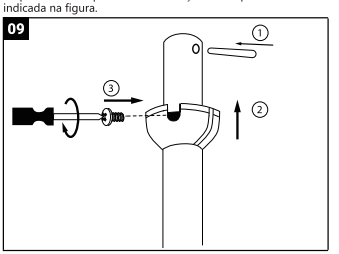
7.Desapertar os parafusos do conjunto do motor e inserir o braço inferior.



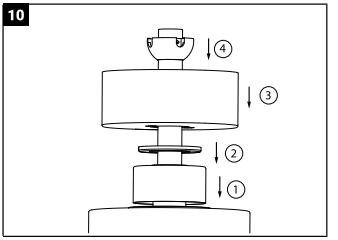
8.Retire os componentes do braço inferior pela ordem indicada na figura.



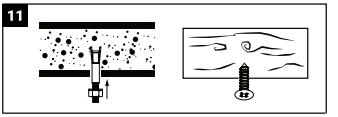
9.Aperte a esfera pendurada do braço inferior pela ordem indicada na figura.



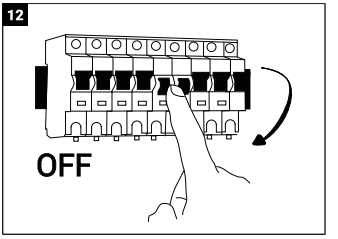
10.Insira as restantes peças na sequência.



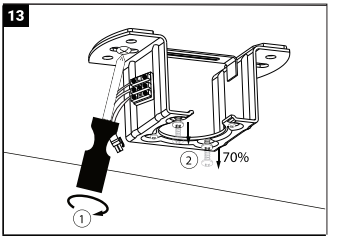
11. Selecione o método de instalação de acordo com o tipo de material do teto.



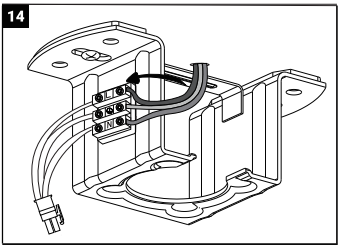
12. Desligue a alimentação eléctrica doméstica; não instale no estado de arranque.



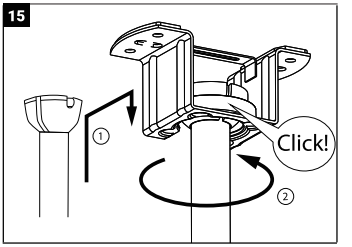
13. Aperte os parafusos na parte superior do suporte de montagem e desaperte ligeiramente os parafusos na parte inferior para facilitar a instalação subsequente.



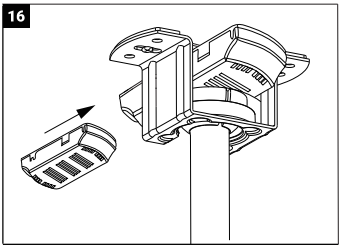
14. Passe os fios domésticos através do suporte de montagem e ligue-os aos terminais.



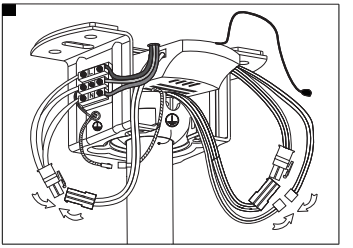
15. Introduza a esfera pendente do braço inferior no suporte de montagem e rode o braço inferior até ouvir um clique.



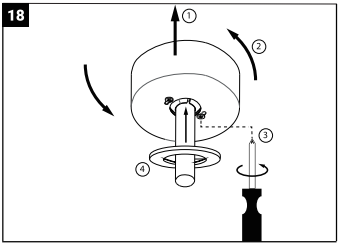
16. Passe o recetor através do suporte de montagem.



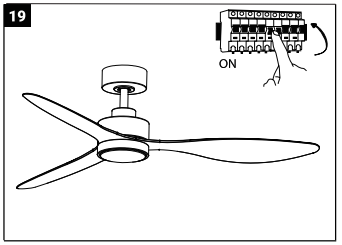
17. Ligue o recetor, o conjunto do motor e os fios domésticos conforme a imagem apresentada.
Referindo-se à figura abaixo, ligue os terminais um a um.



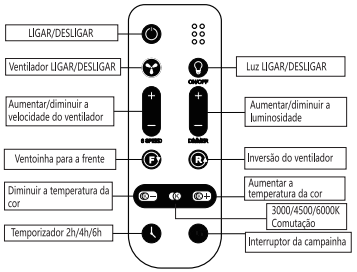
18. Rode o abajur no sentido dos ponteiros do relógio para os parafusos na parte inferior do suporte, aperte os parafusos e, em seguida, coloque a tampa do jugo sobre os parafusos.



19. Depois de concluída a instalação, ligue a alimentação eléctrica.

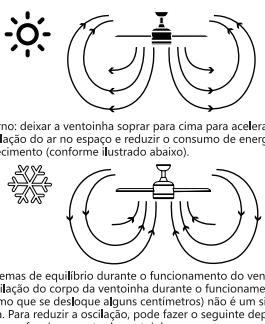


Função do controlo remoto Descrição



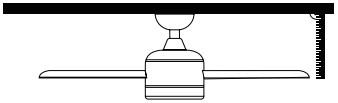
Notas:
1. Retire a pilha se o telecomando não for utilizado durante um longo periodo de tempo.
2. Se o telecomando não conseguir controlar a ventoinha, verificar se os pólos positivo e negativo da pilha estão corretamente instalados e se a pilha está carregada; se continuar a não conseguir controlar, premir o botão do interrutor da luz durante 5s ou 10S após a ligação. Depois de ouvir um "clique" , pode controlar a luz da ventoinha normalmente.
3. Depois de premir o botão do temporizador uma vez, duas luzes indicadoras acendem-se e apagam-se após cerca de 1s, o que significa que o temporizador está programado para 2h; quatro luzes indicadoras acendem-se e apagam-se após cerca de 1s após premir duas vezes, o que significa que o temporizador está programado para 4h; seis luzes indicadoras acendem-se e apagam-se após cerca de 1s após premir três vezes, o que significa que o temporizador está programado para 6h. Em seguida, prima qualquer outro botão para cancelar o temporizador.
4. Ao premir a velocidade da ventoinha, uma luz indicadora corresponde à primeira velocidade e 2 luzes indicadoras correspondem à segunda velocidade ..... 6 luzes indicadoras correspondem à sexta velocidade (os indicadores acendem e apagam após cerca de 1s).

Direção de rotação da ventoinha (utilize o telecomando para controlar a direção de rotação da ventoinha):
verão: deixar a ventoinha soprar para baixo, o que é mais fresco (conforme ilustrado abaixo).

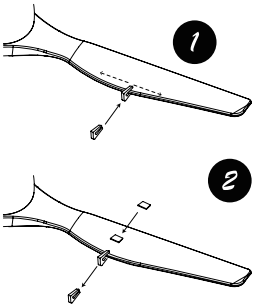


inverno: deixar a ventoinha soprar para cima para acelerar a circulação do ar no espaço e reduzir o consumo de energia de aquecimento (conforme ilustrado abaixo).

Problemas de equilíbrio durante o funcionamento do ventilador
A oscilação do corpo da ventoinha durante o funcionamento (mesmo que se desloque alguns centímetros) não é um sintoma de avaria. Para reduzir a oscilação, pode fazer o seguinte depois de desligar o funcionamento da ventoinha:
1. Apertar todos os parafusos e verificar se todas as pás estão corretamente fixas.
2. Verifique a distância de cada pá em relação ao teto. As medições relativas ao teto podem ser feitas como se mostra abaixo. Se houver uma diferença e os parafusos tiverem sido apertados corretamente, verifique se todas as lâminas têm a mesma forma. Se alguma das pás tiver uma forma significativamente diferente, pode provocar uma rotação desequilibrada da ventoinha.



Se o problema de equilíbrio não for resolvido após a execução dos passos acima, será necessário equilibrar dinamicamente o equipamento com o kit fornecido, conforme descrito abaixo:
3. Coloque a ventoinha à velocidade máxima para criar mais oscilações.
4. Desligar a ventoinha. Selecione uma lâmina e coloque o clipe (ver imagem) sobre ela, que se encontra no centro entre o suporte e a extremidade da lâmina.
5. Ligue a ventoinha e verifique se a oscilação piora ou melhora. Desligue-a novamente e, se a situação não melhorar, coloque o clip na outra lâmina. Repita o processo e determine qual a lâmina que pode melhorar a oscilação.
6. Deixe o clipe na lâmina para obter os melhores resultados. Mova o clipe na lâmina para a frente ou para trás até encontrar a posição que proporciona os melhores resultados.
7. Em seguida, retire o clipe e coloque um dos pesos na parte superior da linha central da lâmina, na altura em que o clipe se encontra.

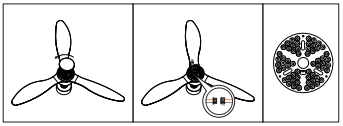


Informações sobre manutenção e garantia
Limpeza e manutenção:
1. O movimento natural da ventoinha pode fazer com que algumas ligações se soltem. É necessário efetuar uma verificação duas vezes por ano. Verifique as ligações do suporte, as ferragens e os encaixes das pás para se certificar de que estão bem fixos.
2. Limpe a ventoinha regularmente para manter o seu aspeto novo ao longo do tempo. Não limpar com água, pois pode danificar o motor ou a madeira ou provocar choques eléctricos.
3. Utilize apenas uma escova macia ou um pano que não largue pêlos para evitar riscar o acabamento. Selar a placa com uma camada de verniz para minimizar o desvanecimento ou a perda de brilho.
4. Não é necessário lubrificar a ventoinha. O motor tem rolamentos permanentemente lubrificados.
NOTA: O não cumprimento destas instruções anulará a garantia.

Serviço de garantia:
1. A garantia do fabricante cobre as falhas reais que possam ocorrer, mas não cobre reclamações menores, como o ruído gerado pelo equipamento, uma vez que todos os motores eléctricos produzem algum ruído.
2. O funcionamento da ventoinha com componentes ligeiramente soltos (parafusos não suficientemente apertados) ou com as pás deformadas devido a limpeza excessiva pode produzir ruído e oscilação excessiva, que não são cobertos pela garantia.
3. A manutenção regular do aperto dos componentes e a limpeza não agressiva são suficientes para evitar estes problemas.
4. Controlador: A garantia é anulada se for utilizado um interrutor de parede de estado sólido ou um regulador de intensidade luminosa para o controlo da instalação.
Só pode ser utilizado o controlo remoto fornecido com o equipamento.

Instalação da ventoinha
1. De acordo com os termos e condições da nossa garantia, esta ventoinha só deve ser instalada por um eletricista autorizado.
2. Uma ventoinha instalada incorretamente pode ser perigosa para as pessoas e a sua reparação é muito dispendiosa, o que anulará a garantia.
3. este ventilador foi concebido para utilização em interiores e deve ser protegido e mantido afastado da água e da humidade, sob pena de anular a garantia.
4. o sistema de fixação do suporte da ventoinha ao teto dependerá do tipo de teto onde a instalação está a ser efectuada.
5. É da responsabilidade do instalador decidir qual o sistema de fixação a utilizar e em que quantidade.

Diagrama de desmontagem da fonte de luz



HU Fontos óvintézkedések

1.A biztonságos telepítés és használat érdekében gondosan kövesse ezeket az utasításokat.

2.A garanciára való jogosultság megőrzése érdekében a lámpával rendelkező mennyezeti ventilátort szakképzett villanyszerelőnek kell felszerelnie és bekötnie. Ha a bekötést végző személynek bármilyen kérdése van, forduljon hozzánk bizalommal.

3.A készüléket 8 éves vagy annál idősebb gyermekek, valamint csökkent fizikai, érzékszervi vagy mentális képességű, tapasztalattal vagy tudással rendelkező személyek csak abban az esetben használhatják, ha felügyelet alatt állnak, vagy megfelelő tájékoztatást kaptak a készülék használatáról és tisztában vannak a készülék használatának veszélyeivel. Gyerekek nem játszhatnak a készülékkel. Emellett a gyerekek a készülék felügyelet nélküli tisztítását és karbantartását sem végezhetik.



4.A ventilátort úgy kell felszerelni, hogy a lapátok legalább 2,3 méterrel a padló felett legyenek. Győződjön meg arról, hogy legalább 30 cm távolság van a ventilátorlapátok és minden olyan fal vagy egyéb akadály között, amely érintkezésbe kerülhet velük. Ne feledje, hogy minél nagyobb a távolság, annál hatékonyabb a készülék által létrehozott légáramlás.



5.A berendezés elektromos csatlakozásain bármilyen müveletet, például a tisztítást is, csak az áramellátásról való leválasztása után lehet végezni. A teljes elektromos leválasztáshoz kapcsolja le a megfelelő biztosítékot, vagy nyomja meg a védőkapcsolót.



6.A ventilátortartó rögzítése a mennyezethez az adott mennyezet típusától függ. A használandó rögzítőelemek típusát és számát a felszerelést végző szakember határozza meg.



7.A ventilátort a mennyezetre úgy kell felszerelni, hogy a lapátok legalább 2,3 méterrel a padló felett, és minden egyéb tárgytól vagy a faltól legalább 300 mm-re legyenek. A rögzítőkonzolt olyan mennyezeti szerkezethez kell rögzíteni, amely a két mellékelt csavarral képes legalább 30 kg-ot megtartani. A ventilátor felszerelési helyének meghatározásakor győződjön meg arról, hogy a ventilátor és a fal vagy bármely más akadály – amibe beleütközhet a ventilátorlapát – között legalább 30 cm távolság van.



8.A ventilátor földelővezetékét a csatlakoztatni kell a telepített földelőhálózathoz, hogy minden, a személyes biztonságot veszélyeztető helyzet elkerülhető legyen.



9.Ne csatlakoztassa a ventilátor áramellátását fényerő-szabályozós kapcsolóhoz, potenciométerhez vagy villanykapcsolóhoz, mert ez a ventilátor hibás működését és/vagy a motor károsodását okozhatja. Az elektromos csatlakozásnál a telepítési előírásoknak megfelelően leválasztó kapcsolót kell beépíteni, amely a tápcsatlakozókhoz csatlakoztatott minden pólus leválasztását közvetlenül biztosítja; minden pólus érintkezőinek szigeteltnek kell lennie, amelyek teljes leválasztást biztosítanak 2-es típusú túlfeszültség esetén. A ventilátort közvetlenül egy megfelelően védett áramkörhöz kell csatlakoztatni (a mágneses termikus differenciálkapcsoló méretének meg kell felelnie a ventilátor fogyasztásának és műszaki előírásainak). A ventilátor be- és kikapcsolásához csak a ventilátor távirányítója használható.



10.Javasoljuk, hogy az ilyen típusú ventilátorokat ne használja azonos helyiségben gázzal működő berendezésekkel.



11.Ne helyezzen olyan tárgyat a ventilátor csatornájába, amely elmozdítás közben a ventilátorlapátokat érintheti, mivel ez személyi sérülést és a ventilátorlapátok károsodását okozhatja, és megbonthatja a készülék egyensúlyát, ami rezgést és imbolygást okoz.



12.A ventilátor felszerelése után győződjön meg arról, hogy az összes rögzítőelem szilárd, és megfelelően meg van húzva, hogy elkerülje a lazaság miatti zajt. Egyes rögzítők meglazulhatnak a ventilátor működése során. Évente legalább kétszer ellenőrizze az összes rögzítőelémet, hogy megbizonyosodjon arról, hogy a rögzítés megfelelő.



13.Ha a hálózati kábel sérült, a hibás működés elkerülése érdekében a gyártónak vagy szakembernek kell kicserélnie.

14.Cserélhető vevőkészülékek és távirányítók.

15.Ne helyezzen elektromos termékeket a háztartási hulladékba. A csomagolást vigye el a hulladékkezelés céljára kijelölt gyűjtőhelyre. A hulladékkezeléssel kapcsolatban a helyi hatóságok és a forgalmazó tud tájékoztatást nyújtani.

16.MEGJEGYZÉS: A jelen útmutatóban található fontos figyelmeztetések és utasítások esetében nem garantált, hogy ezek minden lehetséges körülményre és helyzetre kiterjednek. Tudatában kell lenni annak, hogy nem lehet beépíteni minden termékbe az összes észszerűen elvárható óvintézkedést és figyelmeztetést, így ezeket a tényezőket csak a ventilátort karbantartója és felhasználója tudja biztosítani.

17.A lámpa fényforrása nem cserélhető ki; ha a fényforrás elérte az élettartama végét, a teljes világítótestet ki kell cserélni.

Műszaki adatok

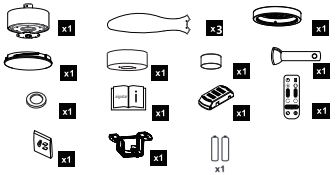
Bemeneti feszültség	220-240 V~
Frekvencia	50/60 Hz
A lámpa teljesítménye	20 W
Fényáram	2800 lm
Színhőmérséklet	2700-6500 K
Színvisszaadási index (CRI)	≥80
A ventilátor teljesítménye	40 W
Ventilátor fordulatszám-beállítása	6 állítható fokozat
A távirányító hatótávolsága	15-30 m
Zajszint	≤45 dB

A termék a 2019/2015 (EU) rendelet szerinti < D> energiahatékonysági osztályba tartozó fényforrást tartalmaz.

Szükséges szerszámok

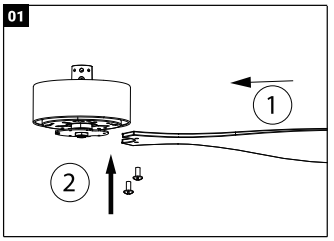


Alkatrészek listája

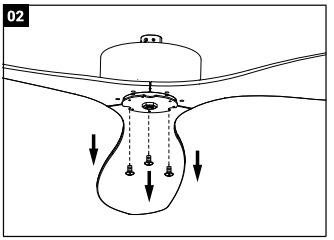


Felszerelési útmutató

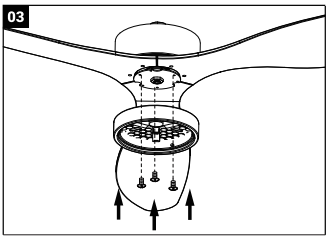
1.Helyezze a ventilátorlapátot a lapáttartóra, majd rögzítse a lapátot csavarokkal és papírbetétekkel.



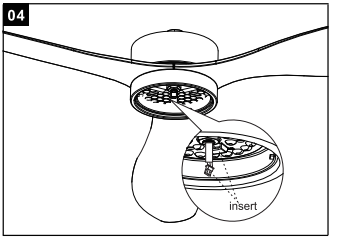
2.Távolítsa el a csavarokat (3 db) a csatlakozólemezről.



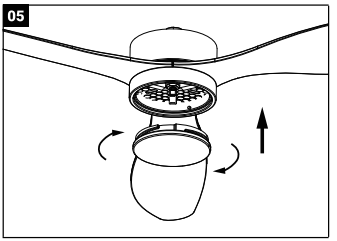
3.Helyezze a rögzítőkészletet a csatlakozólemezre, és húzza meg az előző lépésben eltávolított csavarokkal.



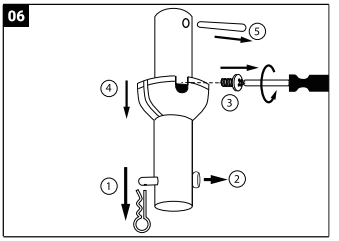
4.Csatlakoztassa a szerelvénykészlet csatlakozóit a motorszerelvényhez.



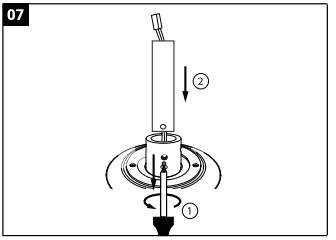
5.Nyomja meg a lámpaburát, és forgassa el balról jobbra, hogy rögzítse a tartószerelvényre.



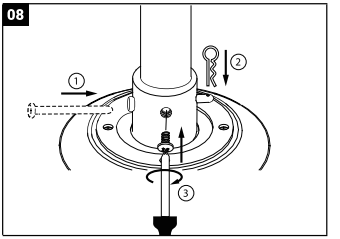
6.Távolítsa el a húzórúd alkatrészeit az ábrán látható sorrendben.



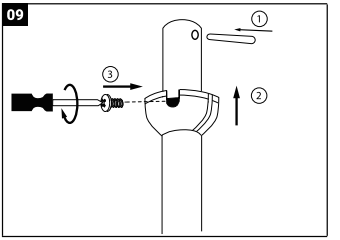
7.Lazítsa meg a motorszerelvény csavarjait, és helyezze be az alsó rudat.



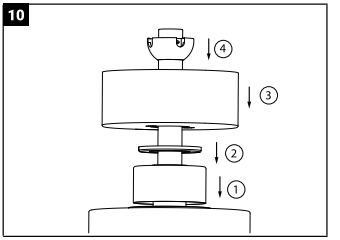
8.Távolítsa el az alsó rúd alkatrészeit az ábrán látható sorrendben.



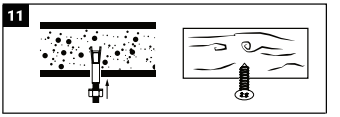
9.Rögzítse az alsó rúd függő gömbjét az ábrán látható sorrendben.



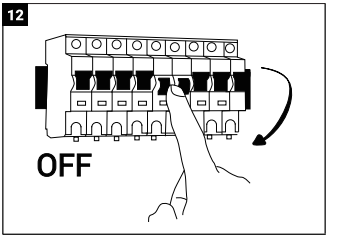
10.Helyezze be a többi alkatrészt a megfelelő sorrendben.



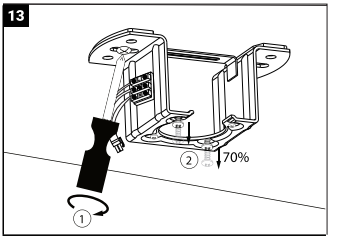
11.Válassza ki a felszerelés módját a mennyezet anyagának megfelelően.



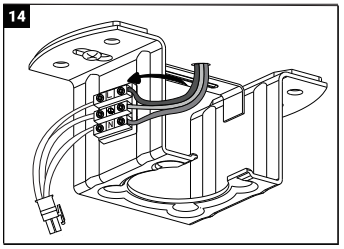
12.Kapcsolja le a háztartás áramellátását; ne szerelje fel úgy, hogy a hálózat áram alatt van.



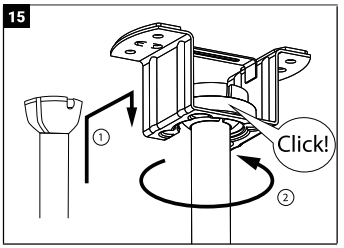
13.Húzza meg a csavarokat a rögzítőkonzol tetején, és lazítsa meg kissé az alsó csavarokat, hogy megkönnyítse a későbbi felszerelést.



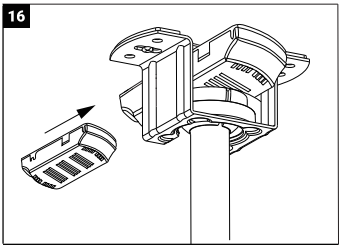
14.Vezesse át a helyi vezetékeket a rögzítőkonzolon, és csatlakoztassa őket a sorkapcsokhoz.



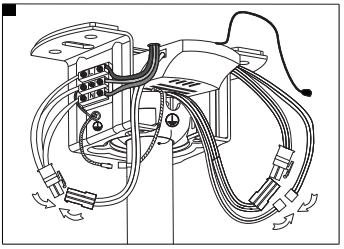
15.Helyezze be az alsó rúd függő gömbjét a rögzítőkonzolba, és forgassa el az alsó rudat, amíg kattanást nem hall.



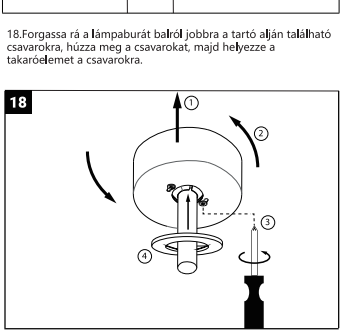
16.Vezesse át a vevőegységet a rögzítőkonzolon.



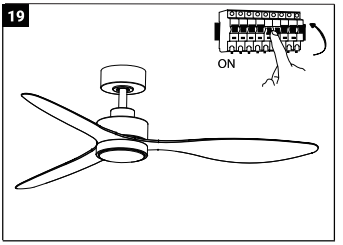
17.Csatlakoztassa a vevőegységet, a motorszerelvényt és a helyi vezetékeket az ábrán látható módon.
Az alábbi ábrán látható módon csatlakoztassa a csatlakozókat.



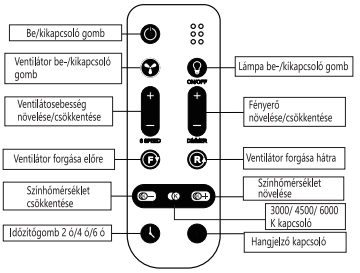
18.Forgassa rá a lámpaburát balról jobbra a tartó alján található csavarokra, húzza meg a csavarokat, majd helyezze a takaróelemet a csavarokra.



19.A felszerelés befejezése után kapcsolja be az áramellátást.

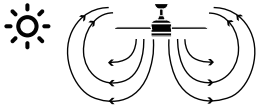


A távirányító funkcióinak leírása

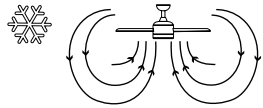


Megjegyzések:
1. Ha hosszú ideig nem használja a távirányítót, vegye ki az elemeket.
2. Ha a távirányító nem tudja vezérelni a ventilátort, ellenőrizze, hogy az elemek megfelelő polaritással vannak-e behelyezve, és az elem fel van-e töltve; ha még mindig nem tudja vezérelni, a bekapcsolás után 10 másodpercen belül nyomja 5 másodpercig a lámpa bekapcsológombját. Miután „kattanást" hall, a ventilátoros lámpát a szokásos módon vezérelheti.
3. Ha egyszer nyomja meg az időzítőgombot, két jelzőfény bekapcsol, majd körülbelül 1 másodperc után kikapcsol, ami azt jelenti, hogy 2 órára van beállítva az időzítő; ha kétszer nyomja meg a gombot, négy jelzőfény kapcsol be, majd 1 másodperc után ki, ami azt jelenti, hogy 4 órára van beállítva az időzítő; ha háromszor nyomja meg a gombot, hat jelzőfény kapcsol be, majd 1 másodperc után ki, ami azt jelenti, hogy 6 órára van beállítva az időzítő. Ezután bármelyik másik gomb megnyomásával törölheti az időzítőt.
4. Amikor megnyomja a ventilátor fokozatát állító gombot, egy jelzőfény jelzi az első sebességfokozatot, két jelzőfény pedig a második sebességfokozatot... a 6 jelzőfény a hatodik sebességfokozatot jelzi (a jelzőfények kigyulladnak, majd körülbelül 1 másodperc után kialszanak).

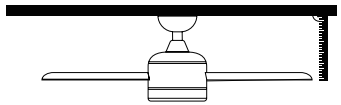
Ventilátor forgásiránya (a ventilátor forgásirányának vezérléséhez használja a távirányítót):
Nyár: állítsa be a ventilátort, hogy lefelé fújjon, ami hűvösebb helyiséget eredményez (ahogy az alábbiakban látható).



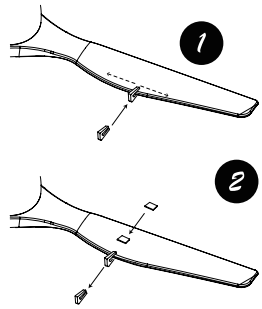
Tél: állítsa be a ventilátort, hogy felfelé fújjon, hogy felgyorsítsa a levegő áramlását a térben, és csökkentse a fűtés energiafogyasztását (az alábbiak szerint).



Kiegyensúlyozási problémák a ventilátor működése során
A ventilátorszerelvény működés közbeni ingadozása (akár néhány centiméterrel való elmozdulása) nem hibás működést jelez. Az imbolygás csökkentése érdekében tegye a következőket, miután kikapcsolta a ventilátort:
1.Húzza meg az összes csavart, és ellenőrizze, hogy az összes lapát rögzítése megfelelő.
2.Ellenőrizze az egyes lapátok és a mennyezet közötti távolságot. A mennyezethez viszonyított méréseket az alábbi ábrán látható módon kell elvégezni. Ha van eltérés, és megfelelően meghúzta a csavarokat, ellenőrizze, hogy a lapátok alakja azonos-e. Ha bármelyik lapát alakja jelentősen eltér, az a ventilátor kiegyensúlyozatlan forgását okozhatja.



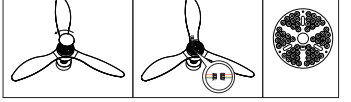
Ha a fenti lépések után a kiegyensúlyozással kapcsolatos probléma nem oldódik meg, dinamikusan kell kiegyensúlyozni a készüléket a mellékelt készlettel, az alábbiak szerint:
3.Kapcsolja a ventilátort a legnagyobb fokozatra a maximális imbolygáshoz.
4.Kapcsolja ki a ventilátort. Válasszon ki egy lapátot, és helyezze rá a kapcsot (lásd az ábrán), a tartó és a lapát vége között középre.
5.Kapcsolja be a ventilátort, és ellenőrizze, hogy az imbolygás javult vagy rosszabb lett. Kapcsolja ki ismét, és ha a helyzet nem javult, helyezze a kapcsot a másik lapátra. Ismételje meg az eljárást, és határozza meg, hogy melyik lapát imbolyog a működés során.
6.Hagyja a kapcsot a lapáton, hogy a legjobb hatást érje el. Mozgassa a kapcsot a lapáton előre vagy hátra, amíg meg nem találja azt a helyet, ahogy a legjobb lesz az eredmény.
7.Ezután vegye le a kapcsot, és helyezze az egyik súlyt a lapát középvonalának felső részére, abba a magasságba, ahol a kapocs volt.



Karbantartás és a jótállásra vonatkozó információk
Tisztítás és karbantartás:
1.A ventilátor természetes mozgása bizonyos csatlakozások meglazulását okozhatja. Évente kétszer ellenőrizni kell a csatlakozásokat. Ellenőrizze a tartócsatlakozásokat, a tartó- és lapátszerelvényeket, hogy megbizonyosodjon azok rögzítéséről.
2.Rendszeresen tisztítsa meg a ventilátort, hogy mindig új kinézete legyen. Ne használjon vizet a tisztításhoz, mert ez károsíthatja a motort vagy a fát, illetve áramütést okozhat.
3.Csak puha kefét vagy szőszmentes ruhát használjon, hogy elkerülje a felület megkarcolását. Lássa el a lemezt lakkbevonattal, hogy ne vesztsen a csillogásából.
4.A ventilátor olajozást nem igényel. A motor tartósan kent csapágyakat tartalmaz.
MEGJEGYZÉS: Az utasítások be nem tartása esetén a garancia érvényét veszti.

Garanciális szolgáltatások:
1.A gyártó garanciája az esetlegesen előforduló tényleges hibákra terjed ki, de nem terjed ki a kisebb panaszokra, például a berendezés által keltett zajra, mivel minden elektromos motor működése némi zajjal jár.
2.A ventilátor enyhén laza alkatrészekkel (a csavarok nem megfelelően vannak meghúzva) vagy az erős tisztítás miatt deformálódott lapátokkal történő működtetése zajt és túlzott imbolygást okozhat, amelyekre a garancia nem terjed ki.
3.Az alkatrészek meghúzásának rendszeres ellenőrzése és a nem agresszív tisztítás elegendő arra, hogy ezek a problémák ne jelentkezzenek.
4.Vezérlés: A garancia érvényét veszti, ha szilárdtestes falikapcsolót vagy fényerő–szabályozós kapcsolót használ a készülék vezérlésére.
Csak a készülékhez mellékelt távirányító használható.
A ventilátor felszerelése
1. A garanciális feltételek szerint a ventilátort csak engedéllyel rendelkező villanyszerelő szerelheti fel.
2. A nem megfelelően felszerelt ventilátor veszélyes lehet emberekre nézve, javításuk költséges és a nem megfelelő felszerelés következtében a garancia érvényét veszti.
3. A ventilátort belteri használatra tervezték, és óvni, illetve távol kell tartani a víztől és a nedvességtől, különben a garancia érvényét veszti.
4. A ventilátorkonzol mennyezethez való rögzítésének módja a mennyezet típusától függ.
5. A felszerelést végző személy felelős annak eldöntéséért, hogy milyen típusú és mennyiségű rögzítőelemet használ.

Lámpatest szétszerelési rajz



SK Dôležité bezpečnostné opatrenia

1.Pri inštalácii a prevádzke tohto zariadenia pozorne dodržiavajte tieto pokyny, aby ste dosiahli maximálnu bezpečnosť.

2.Elektrickú inštaláciu stropných ventilátorov musí vykonávať autorizovaný elektrikár, aby sa na ne vzťahovala naša záruka. Ak má inštalatér nejaké otázky, neváhajte nás kontaktovať.

3.8-ročné a staršie deti a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami, skúsenosťami alebo znalosťami môžu tento spotrebič používať za predpokladu, že sú pod riadnym dozorom alebo boli zaškolené o používaní spotrebiča a sú si vedomé nebezpečenstiev spojených s jeho používaním. Deti sa s týmto zariadením nesmú hrať. A nesmú by vykonávať čistenie a údržbu spotrebiča bez dozoru.



4.Ventilátor musí byť namontovaný tak, aby lopatky boli minimálne 2,3 m nad podlahou. Uistite sa, že medzi lopatkami ventilátora a akýmikoľvek stenami alebo inými prekážkami, ktoré by s nimi mohli prísť do kontaktu, je aspoň 30 cm voľného priestoru. Poznámka: čím je táto vzdialenosť väčšia, tým účinnejšie je prúdenie vzduchu.



5.Všetky operácie s elektrickými prípojkami zariadenia, ako napríklad čistenie, sa musia vykonávať po odpojení hlavného napájania. Metóda spočíva v odstránení príslušnej poistky alebo stlačení ochranného spínača, aby sa zabezpečila úplná izolácia.



6.Upevnenie držiaka ventilátora k stropu závisí od typu stropu, na ktorý sa inštaluje. O type a počte upevňovacích prvkov, ktoré sa majú použiť, rozhoduje montážna firma.



7.Ventilátor musí byť nainštalovaný na strope s lopatkami vo výške najmenej 2,3 m nad podlahou a najmenej 300 mm od akéhokoľvek predmetu alebo steny. Montážny držiak musí byť pomocou dvoch dodaných skrutiek pripevnený k stropnej konštrukcii, ktorá unesie aspoň 30 kg. Pri určovaní montážnej polohy ventilátora dbajte na to, aby medzi ventilátorom a stenou alebo inou prekážkou, o ktorú by mohli lopatky ventilátora naraziť, bol priestor najmenej 30 cm.



8.Uzemňovací vodič ventilátora musí byť pripojený k inštalovanej uzemňovacej sieti, aby sa predišlo nebezpečenstvu, ktoré by mohlo ohroziť osobnú bezpečnosť.



9.Napájanie ventilátora nepripájajte k žiadnym stmievačom, potenciometrom alebo vypínačom svetla, pretože to môže spôsobiť poruchu ventilátora a/alebo poškodenie motora. V elektrickej prípojke musí byť v súlade s inštalačnými predpismi nainštalovaný odpojovač, ktorý zabezpečí odpojenie všetkých pólov priamo pripojených k napájacím svorkám so všetkými pólmi oddelenými kontaktmi na úplné odpojenie v podmienkach prepätia triedy II. Ventilátor musí byť pripojený priamo k vhodne chránenému inštalačnému obvodu (veľkosť magnetického tepelného diferenciálneho spínača musí zodpovedať spotrebe a technickým parametrom ventilátora). Na zapnutie alebo vypnutie ventilátora používajte iba ovládač ventilátora.



10.Neodporúča sa používať tieto typy ventilátorov a plynových zariadení súčasne v jednej miestnosti.



11.Nevkladajte do kanála ventilátora počas jeho pohybu žiadne predmety, ktoré by mohli zasiahnuť lopatky ventilátora, pretože to môže spôsobiť zranenie osôb a poškodenie lopatiek ventilátora a môže to pôsobiť proti rovnováhe zariadenia, čo môže spôsobiť vibrácie a kolísanie.



12.Po inštalácii ventilátora sa uistite, že sú všetky upevňovacie prvky bezpečné a dotiahnuté, aby sa zabránilo hluku spôsobenému uvoľnením. Niektoré upevňovacie prvky sa môžu uvoľniť v dôsledku činnosti ventilátora. Najmenej dvakrát ročne skontrolujte všetky upevňovacie prvky, či sú riadne utiahnuté.



13.Ak je napájací kábel poškodený, musí ho vymeniť výrobca alebo podobný odborník, aby sa zabránilo poruchám.



14.Prijímače a diaľkové ovládanie sú vymeniteľné.



15.Nelikvidujte elektrické výrobky spolu s domovým odpadom. Žiadame vás, aby ste obaly recyklovali na zberných miestach určených na tento účel. Informácie o recyklácii vám poskytne miestny úrad alebo dodávateľ.

16.POZNÁMKA: Dôležité upozornenia a pokyny v tomto návode zaručene nepokrývajú všetky možné podmienky a situácie. Je potrebné si uvedomiť, že preventívne opatrenia a upozornenia vyplývajúce zo zdravého úsudku nie je možné zahrnúť pre všetky výrobky a tieto faktory môže poskytnúť len používateľ, ktorý ventilátor udržiava a používa.

17.Zdroj svetla tohto svietidla nie je vymeniteľný; po skončení životnosti svetelného zdroja sa musí vymeniť celé svietidlo.

Špecifikácie

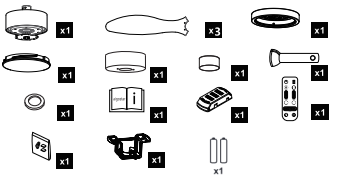
Napätie na vstupe	220 až 240V~
Frekvencia	50/60 Hz
Výkon svietidla	20 W
Svetelný tok	2800 lm
Teplota farieb	2700-6500K
CRI	≥ 80
Výkon ventilátora	40 W
Nastavenie rýchlosti ventilátora	6 rýchlostí prúdenia vzduchu
Dosah diaľkového ovládania	15 až 30 m
Hluk	≤ 45 dB

Tento výrobok obsahuje svetelný zdroj triedy energetickej účinnosti <D> pre (EÚ) 2019/2015.

Potrebné nástroje

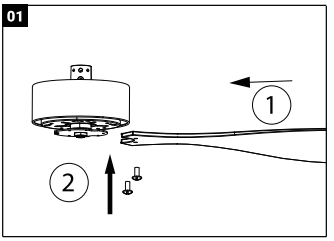


Zoznam súčastí

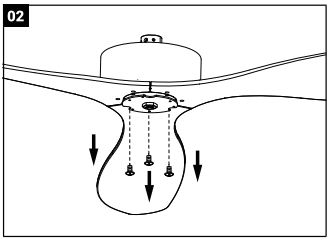


Pokyny na inštaláciu

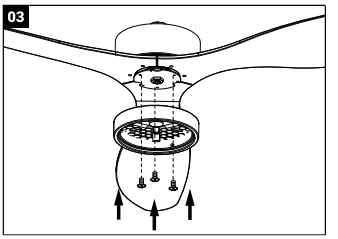
1.Umiestnite lopatku ventilátora na držiak lopatky, potom ju utiahnite a zaistite skrutkami a papierovými podložkami.



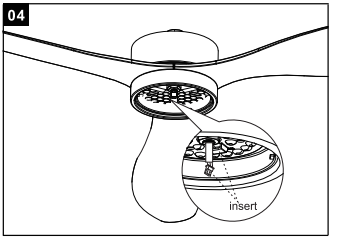
2.Odskrutkujte skrutky (3 ks) z pripojovacej platne.



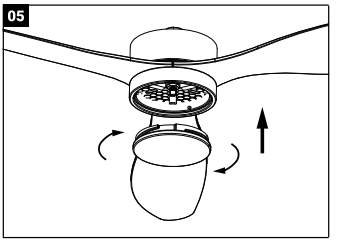
3.Umiestnite upevňovaciu zostavu na pripojovaciu platňu a utiahnite ju práve odskrutkovanými skrutkami.



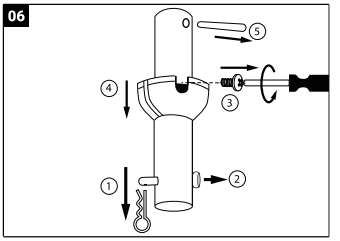
4.Pripojte svorky upevňovacej zostavy k zostave motora.



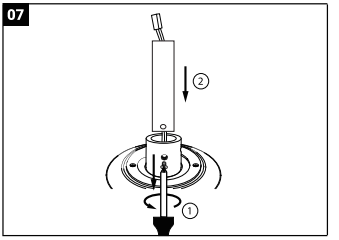
5.Zatlačte tienidlo a otočením v smere hodinových ručičiek ho pripevnite k zostave svietidla.



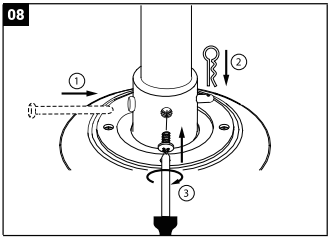
6.Odstráňte súčasti ťahadla v poradí znázornenom na obrázku.



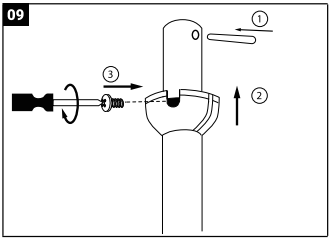
7.Uvoľnite skrutky na zostave motora a vložte spodný článok.



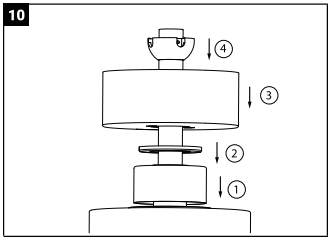
8.Odstráňte súčasti spodného článku v poradí znázornenom na obrázku.



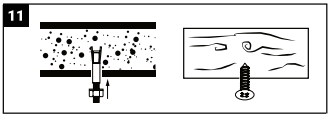
9.Utiahnite voľnú guľu spodného článku v poradí uvedenom na obrázku.



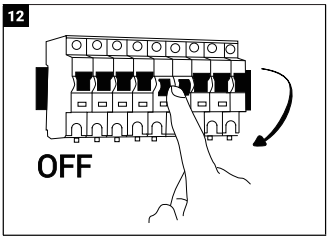
10.Postupne vložte zvyšné diely.



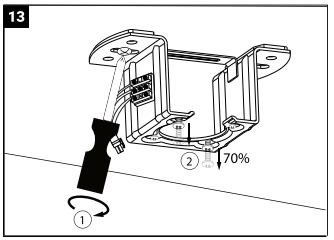
11.Spôsob inštalácie zvoľte podľa typu stropného materiálu.



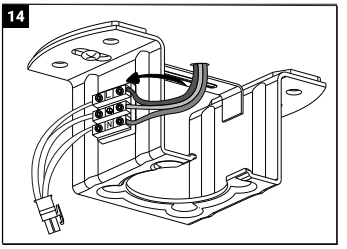
12.Vypnite napájanie domácnosti; neinštalujte v stave zapnutia napájania.



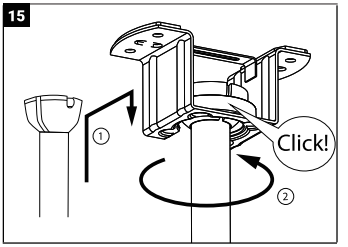
13.Utiahnite skrutky v hornej časti montážneho držiaka a mierne uvoľnite skrutky v dolnej časti, aby ste uľahčili následnú inštaláciu.



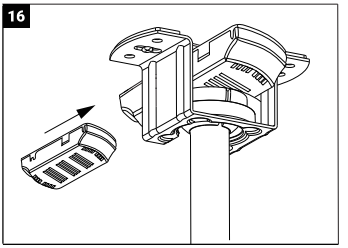
14.Preveďte vodiče z domácej siete cez montážny držiak a pripojte ich k svorkám.



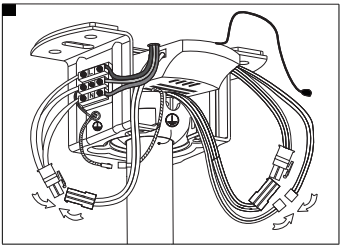
15.Vložte voľnú guľu spodného článku do montážneho držiaka a otáčajte spodným článkom, kým nebudete počuť cvaknutie.



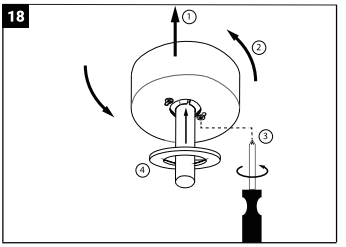
16.Prestrčte prijímač cez montážny držiak.



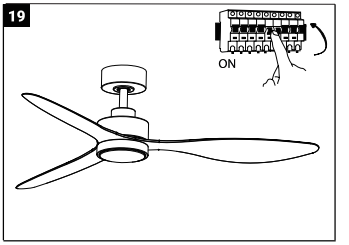
17.Pripojte prijímač, zostavu motora a vodiče z domácej siete podľa obrázka.
Podľa obrázka nižšie pripojte svorky.



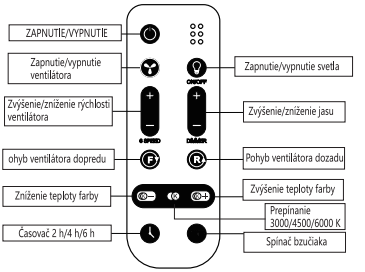
18.Otočte tienidlo v smere hodinových ručičiek na skrutky na spodnej časti držiaka, utiahnite skrutky a potom na skrutky nasaďte kryt.



19.Po dokončení inštalácie zapnite napájanie.

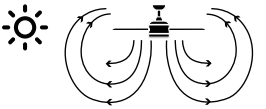


Opis funkcií diaľkového ovládania

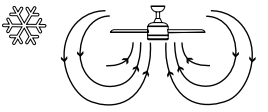


Poznámky:
1. Ak sa diaľkové ovládanie dlhší čas nepoužíva, vyberte batériu.
2. Ak diaľkové ovládanie nedokáže ovládať ventilátor, skontrolujte, či je kladná a záporná strana batéria správne nainštalovaná a či je batéria nabitá; ak stále nedokážete ovládať, stlačte tlačidlo vypínača svetla na 5 s v priebehu 10 s po zapnutí. Po zaznení „kliknutia" môžete svetlo ventilátora normálne ovládať.
3. Po jednom stlačení tlačidla časovača sa rozsvietia dva svetelné indikátory a zhasnú približne po 1 s, čo znamená nastavenie časovača na 2 h; po dvoch stlačeniach sa rozsvietia štyri svetelné indikátor a zhasnú približne po 1 s, čo znamená nastavenie časovača na 4 h; po troch stlačeniach sa rozsvieti šesť svetelných indikátorov a zhasnú približne po 1 s, čo znamená nastavenie časovača na 6 h. Potom stlačením ktoréhokoľvek tlačidla zrušíte časovač.
4. Po stlačení tlačidla na nastavenie rýchlosti ventilátora sa rozsvieti jeden svetelný indikátor prvej rýchlosti, 2 svetelné indikátory druhej rýchlosti... Pri šiestej rýchlosti sa rozsvieti 6 svetelných indikátorov (svetelné indikátory sa rozsvietia a zhasnú približne po 1 s).

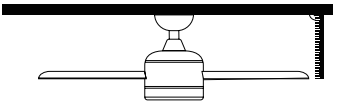
Smer otáčania ventilátora (na ovládanie smeru otáčania ventilátora použite diaľkové ovládanie):
Leto: nechajte ventilátor fúkať smerom nadol na ochladzovanie (ako je znázornené nižšie).



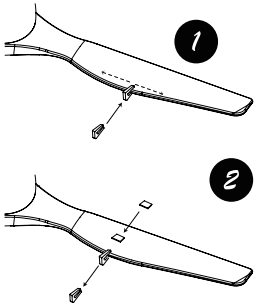
Zima: nechajte ventilátor fúkať smerom nahor, aby sa zrýchlila cirkulácia vzduchu v priestore a znížila spotreba energie na vykurovanie (ako je zobrazené nižšie).



Problémy s rovnováhou počas prevádzky ventilátora
Kolísanie telesa ventilátora počas prevádzky (aj pohyb na niekoľko centimetrov) nie je priznakom poruchy. Aby ste znížili kolísanie, môžete to napraviť po vypnutí prevádzky ventilátora:
1.Utiahnite všetky skrutky a skontrolujte, či sú všetky lopatky správne upevnené.
2.Skontrolujte vzdialenosť každej lopatky od stropu. Merania vzhľadom na strop možno vykonať podľa nasledujúceho postupu. Ak je rozdiel a skrutky boli správne utiahnuté, skontrolujte, či majú všetky lopatky rovnaký tvar. Ak má niektorá z lopatiek výrazne odlišný tvar, môže to spôsobiť nevyvážené otáčanie ventilátora.



Ak sa problém s vyvážením nevyrieši po vykonaní vyššie uvedených krokov, bude potrebné zariadenie dynamicky vyvážiť pomocou dodanej súpravy, ako je opísané nižšie:
3.Zapnite ventilátor na najvyššiu rýchlosť, aby sa vytvorilo viac kmitov.
4.Vypnite ventilátor. Vyberte lopatku a umiestnite na ňu sponu (pozri obrázok), ktorá je v strede medzi držiakom a okrajom lopatky.
5.Zapnite ventilátor a skontrolujte, či sa kolísanie zhoršuje alebo zlepšuje. Opäť ho vypnite a ak sa situácia nezlepší, nasaďte sponu na druhú lopatku. Zopakujte postup a zistite, ktorá lopatka môže zlepšiť kolísanie.
6.Ak chcete dosiahnuť čo najlepšie výsledky, nechajte sponu na lopatke. Posúvajte sponu po lopatke dopredu alebo dozadu, kým nenájdete polohu, ktorá poskytuje najlepšie výsledky.
7.Potom odstráňte sponu a umiestnite jedno zo závaží na hornú časť stredovej línie lopatky vo výške, kde sa nachádza spona.



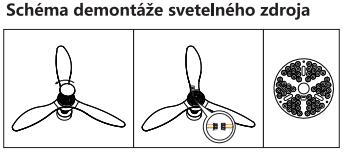
Informácie o údržbe a záruke
Čistenie a údržba:

1.Prirodzený pohyb ventilátora môže spôsobiť uvoľnenie niektorých spojov. Je potrebné to kontrolovať dvakrát ročne. Skontrolujte, či sú podperné spoje, upevňovacie prostriedky a príslušenstvo lopatiek zaistené.
2.Ventilátor pravidelne čistite, aby časom vyzeral ako nový. Nečistite vodou, pretože by mohlo dôjsť k poškodeniu motora alebo dreva alebo k úrazu elektrickým prúdom.
3.Používajte len mäkkú kefu alebo handričku, aby ste nepoškriabali povrchovú úpravu. Platňu ošetrite vrstvou laku, aby ste minimalizovali blednutie alebo stratu lesku.
4.Ventilátor nie je potrebné olejovať. Motor má trvalo mazané ložiská.
POZNÁMKA: Nedodržanie týchto pokynov bude mať za následok stratu záruky.

Záručný servis:

1.Záruka výrobcu sa vzťahuje na skutočné poruchy, ktoré sa môžu vyskytnúť, ale nevzťahuje sa na drobné reklamácie, ako je napríklad hluk, ktorý zariadenie spôsobuje, pretože všetky elektromotory by mali produkovať určitý hluk.
2.Prevádzka ventilátora s mierne uvoľnenými komponentmi (nedostatočne utiahnuté skrutky) alebo s lopatkami deformovanými v dôsledku nadmerného čistenia môže spôsobiť hluk a nadmerné kolísanie, na ktoré sa nevzťahuje záruka.
3.Na predchádzanie týmto problémom stačí pravidelná údržba s dotiahnutím súčiastky a neagresívne čistenie.
4.Ovládač: Záruka zaniká, ak sa na ovládanie v inštalácii použije polovodičový nástenný spínač alebo stmievač.
Možno používať iba diaľkové ovládanie dodané so zariadením.
Inštalácia ventilátora
1. Podľa podmienok našej záruky by mal tento ventilátor inštalovať len licencovaný elektrikár.
2. Nesprávne nainštalovaný ventilátor môže byť nebezpečný pre ľudí a jeho oprava je veľmi nákladná, čím sa ruší platnosť záruky.
3. Tento ventilátor je určený na použitie v interiéri a mal by byť chránený a uchovávaný mimo dosahu vody a vlhkosti, inak prídete o záruku.
4. Systém ukotvenia od držiaka ventilátora k stropu závisí od typu stropu, na ktorom sa inštalácia vykonáva.
5. O tom, aký upevňovací systém a v akom množstve sa použije, rozhoduje osoba vykonávajúca montáž.

Schéma demontáže svetelného zdroja



SV Viktiga skyddsåtgärder

1.Följ dessa anvisningar noggrant för att uppnå maximal säkerhet vid installation och användning av denna utrustning.

2.Elinstallation av takfläktar måste utföras av en auktoriserad elektriker för att vår garanti ska gälla. Om installatören har några frågor är du välkommen att kontakta oss.

3.Barn från 8 år och äldre samt personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga, erfarenhet eller kunskap får använda denna apparat under förutsättning att dem har fått lämplig tillsyn eller utbildning i hur apparaten ska användas och är medvetna om riskerna med att använda apparaten. Barn bör inte leka med denna utrustning. De bör inte heller utföra rengöring och underhåll på apparaten utan tillsyn.



4.Fläkten måste monteras så att fläktbladen befinner sig minst 2,3 meter över golvet. Se till att det finns minst 30 cm utrymme mellan fläktbladen och eventuella väggar eller andra hinder som kan komma i kontakt med dem. Observera att ju större avståndet är, desto effektivare blir det luftflöde som produceras.



5.Alla ingrepp i utrustningens elektriska anslutningar, t.ex. rengöring, måste utföras efter att huvudströmförsörjningen har kopplats bort. Metoden är att ta bort lämplig säkring eller trycka på skyddsbrytaren för att säkerställa fullständig isolering.



6.Hur fläktkonsolen ska fästas i taket beror på vilken typ av tak den ska installeras i. Typ och antal infästningar som ska användas bestäms av installatören.



7.Fläkten måste installeras i taket med fläktbladen minst 2,3 m över golvet och minst 5 cm från föremål eller väggar. Monteringsfästet måste fästas i en takkonstruktion som kan bära minst 30 kg med de två medföljande skruvarna. När du bestämmer fläktens monteringsposition, se till att det finns ett utrymme på minst 30 cm mellan fläkten och väggen eller något annat hinder som fläktbladen kan slå emot.



8.Fläktens jordkabel måste anslutas till det installerade jordnätet för att undvika alla risker som kan äventyra den personliga säkerheten.



9.Anslut inte fläktens strömförsörjning till några dimmers, potentiometrar eller ljusströmbrytare, eftersom detta kan leda till att fläkten inte fungerar korrekt eller att motorn skadas. I den elektriska anslutningen måste en frånskiljare installeras i enlighet med installationsföreskrifterna, för att säkerställa en allpolig frånskiljare direkt ansluten till strömanslutningarna med alla poler isolerade med kontakter för fullständig frånkoppling under överspänningsförhållanden av klass II. Fläkten måste anslutas direkt till en lämpligt skyddad installationskrets (storleken på den magnetiska termiska differentialbrytaren måste motsvara fläktens förbrukning och tekniska specifikationer). Använd endast fläktstyrningen för att sätta på eller stänga av fläkten.



10.Det rekommenderas att man inte använder dessa typer av fläktar och gasinstallationer samtidigt i ett rum.



11.För inte in något föremål som kan träffa fläktbladen i fläktens kanal när den är i rörelse, eftersom detta kan orsaka personskador och skada fläktbladen, och kan motverka utrustningens balans och orsaka vibrationer och skakningar.



12.När du har installerat fläkten, se till att alla fästelement sitter fast och är åtdragna för att undvika oljud på grund av att de är lösa. Vissa fästelement kan lössna på grund av fläktens funktion. Kontrollera alla fästelement minst två gånger per år för att se till att de är tillräckligt åtdragna.



13.Om nätsladden är skadad måste den bytas ut av tillverkaren eller en liknande fackman för att undvika funktionsfel.



14.Utbytbara mottagare och fjärrkontroller.



15.Elektriska produkter får inte kastas i hushållsavfallet. Vi ber dig att återvinna förpackningen på de insamlingsplatser som finns för detta ändamål. För råd om återvinning, kontakta din lokala myndighet eller leverantör.

16.OBSERVERA: De viktiga varningarna och anvisningarna i denna bruksanvisning täcker inte garanterat alla tänkbara förhållanden och situationer. Man måste vara medveten om att försiktighetsåtgärder och varningar som bygger på sunt förnuft inte kan ingå i alla produkter och att dessa faktorer endast kan tillhandahållas av den användare som underhåller och använder fläkten.

17.Ljuskällan i denna armatur är inte utbytbar. När ljuskällan når slutet av sin livslängd ska hela armaturen bytas ut.

Specifikation

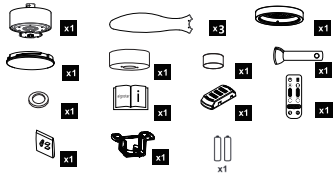
Ingångsspänning	220–240 V~
Frekvens	50/60 Hz
Lampans effekt	20 W
Ljusflöde	2 800 lm
Färgtemperatur	2 700–6 500 K
CRI	≥80
Fläktens kraft	40 W
Hastighetsinställning för fläkt	6 Vindhastigheter
Avstånd till fjärrkontroll	15–30 m
Buller	≤45 dB

Denna produkt innehåller en ljuskälla i energieffektivitetsklass <D> för (EU) 2019/2015.

Verktyg som krävs

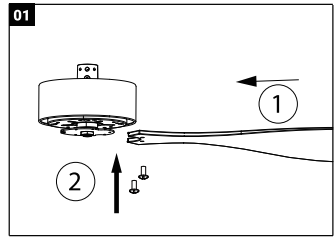


Lista över komponenter

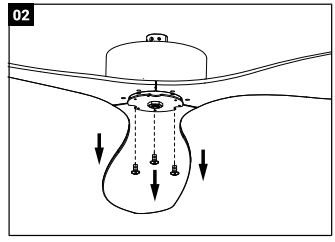


Instruktioner för installation

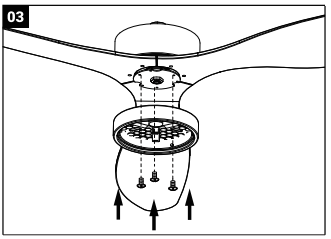
1.Placera fläktbladet på bladhållaren och dra sedan åt och säkra bladet med skruvar och pappersdynor.



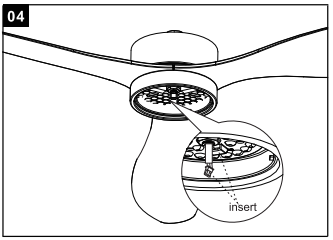
2.Ta bort skruvarna (3 st) från anslutningsplattan.



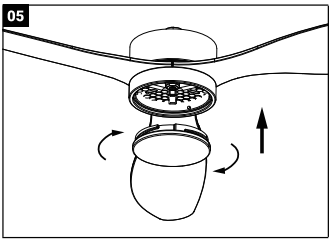
3.Placera fixturpaketet på anslutningsplattan och dra åt med de skruvar som just tagits bort.



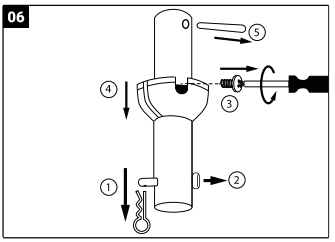
4.Anslut terminalerna på fixturpaketet till motorenheten.



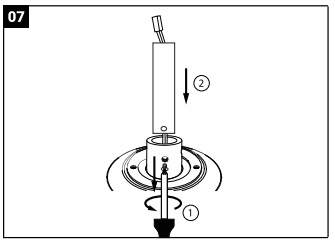
5.Tryck på lampskärmen och vrid den medurs för att fästa den på armaturfästet.



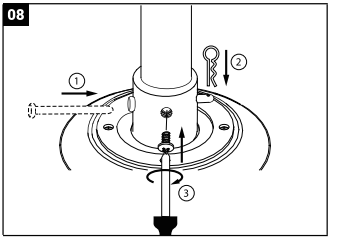
6.Demontera dragstångens komponenter i den ordning som visas på bilden.



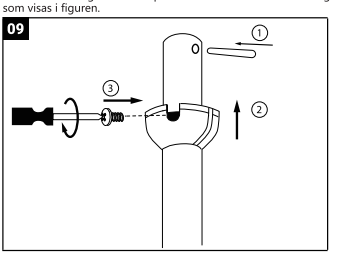
7.Lossa skruvarna på motorenheten och sätt i den nedre länken.



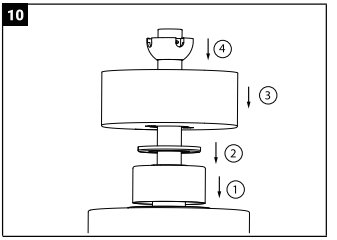
8.Demontera komponenterna i den nedre länken i den ordning som visas på bilden.



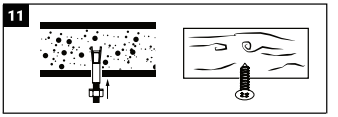
9.Dra åt den hängande kulan på den nedre länken i den ordning som visas i figuren.



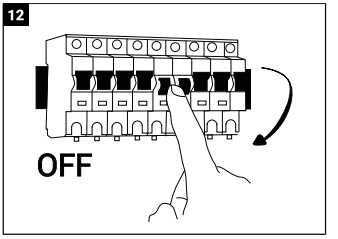
10.Sätt i de återstående delarna i rätt ordning.



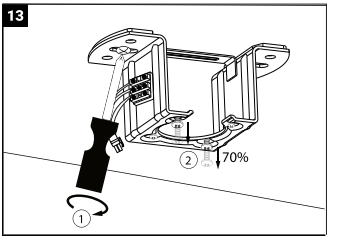
11.Välj installationsmetod beroende på typ av takmaterial.



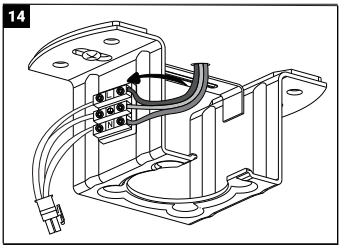
12.Stäng av hushållsströmmen; installera inte i uppstartat tillstånd.



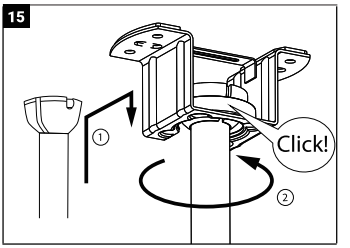
13.Dra åt skruvarna på ovansidan av monteringsfästet och lossa skruvarna på undersidan något för att underlätta efterföljande installation.



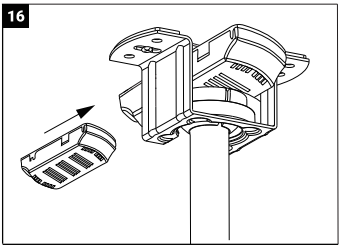
14.För hushållsledningarna genom monteringsfästet och anslut dem till plintarna.



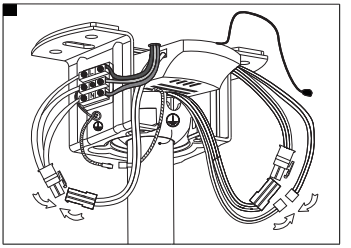
15.För in den dinglande kulan på nedre länk i monteringsfästet och rotera den nedre länken tills du hör ett klick.



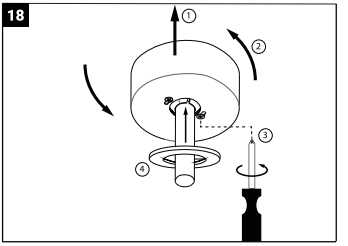
16.För mottagaren genom monteringsfästet.



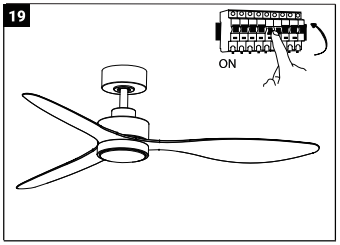
17.Anslut mottagaren, motorenheten och hushållskablarna enligt bilden.
Anslut plintarna en i taget enligt bilden nedan.



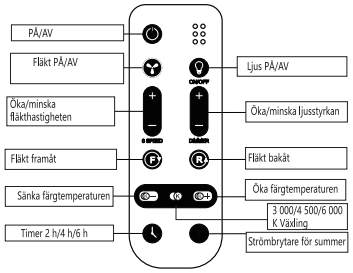
18.Vrid lampskärmen medsols på skruvarna på undersidan av fästet, dra åt skruvarna och sätt sedan på kåpan över skruvarna.



19.När installationen är klar slår du på strömmen.

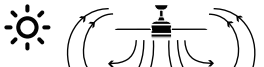


Funktionsbeskrivning för fjärrkontroll

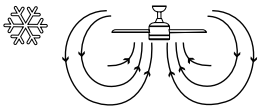


Notera:
1. Ta ur batteriet om fjärrkontrollen inte används under en längre tid.
2. Om fjärrkontrollen inte kan styra fläkten, kontrollera om det positiva och negativa batteriet är korrekt installerat och batteriet är laddat; om du fortfarande inte kan styra, tryck på strömbrytarknappen i 5 s i 10 s efter uppstart. Efter att ha hört ett "klick" kan du styra fläktlampan normalt.
3. När du trycker på timerknappen en gång tänds två indikatorlampor och släcks efter ca 1 s, vilket innebär att du ställer in timern på 2 timmar, fyra indikatorlampor tänds och släcks efter ca 1 s efter dubbla tryckningar vilket innebär att du ställer in timern på 4 timmar, sex indikatorlampor tänds och släcks efter ca 1 s efter tre tryckningar vilket innebär att du ställer in timern på 6 timmar . Tryck sedan på någon annan knapp för att avbryta timern.
4. När du trycker på fläkthastigheten visas en indikatorlampa för den första hastigheten och 2 indikatorlampor för den andra hastigheten ..... 6 indikatorlampor för den sjätte hastigheten (indikatorerna tänds och släcks efter ca 1 sekund).

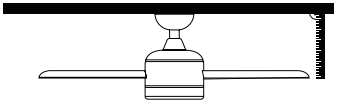
Fläktens rotationsriktning (använd fjärrkontrollen för att styra fläktens rotationsriktning):
Sommar: låt fläkten blåsa nedåt vilket är svalare (enligt bilden nedan).



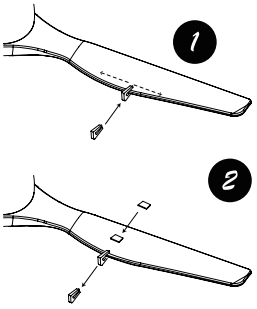
Vinter: låt fläkten blåsa uppåt för att påskynda luftcirkulationen i utrymmet och minska energiförbrukningen för uppvärmning (som visas nedan).



Balansproblem under fläktdrift
Fläktkroppens vobbling under drift (även om den rör sig några centimeter) är inte ett symptom på ett fel.
För att minska vobblingen kan du göra dessa efter att du har stängt av fläktdriften:
1.Dra åt alla skruvar och kontrollera att alla knivar sitter fast ordentligt.
2.Kontrollera avståndet från varje blad till taket. Mätningar i förhållande till taket kan göras enligt nedan. Om det finns en skillnad och skruvarna har dragits åt korrekt, kontrollera om alla blad har samma form. Om något av bladen har en väsentligt annorlunda form kan det orsaka obalanserad rotation av fläkten.



Om balansproblemet inte är löst efter att ovanstående steg har utförts, måste utrustningen balanseras dynamiskt med hjälp av den medföljande satsen, enligt beskrivningen nedan:
3.Vrid fläkten till högsta hastighet för att skapa fler vobblar.
4.Stäng av fläkten. Välj ett blad och placera klämman (se bild) på det, som är på mitten mellan hållaren och bladets kant.
5.Sätt på fläkten och kontrollera om vingligheten blir värre eller bättre. Stäng av den igen och om situationen inte förbättras, placera klämman på det andra bladet. Upprepa processen och avgör vilket blad som kan förbättra vobblingen.
6.Låt klämman sitta kvar på bladet för att få bästa resultat. Flytta klämman på bladet framåt eller bakåt tills du hittar den position som ger bäst resultat.
7.Ta sedan bort klämman och placera en av vikterna på den övre delen av bladets mittlinje på den höjd där klämman sitter.

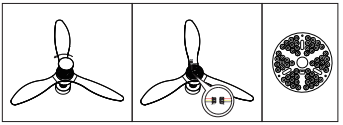


Information om underhåll och garanti
Rengöring och underhåll:
1.Fläktens naturliga rörelse kan leda till att vissa anslutningar lossnar. Den måste kontrolleras två gånger per år. Kontrollera att stödanslutningar, hårdvara och bladbeslag sitter ordentligt fast.
2.Rengör fläkten regelbundet så att den ser ny ut över tid. Rengör inte med vatten eftersom det kan skada motorn eller träet eller orsaka elektriska stötar.
3.Använd endast en mjuk borste eller luddfri trasa för att undvika repor i ytan. Försegla plattan med ett lager lack för att minimera blekning eller förlust av lyster.
4.Det finns inget behov av att olja fläkten. Motorn har permanentsmorda lager.
OBS: Om du inte följer dessa anvisningar upphör garantin att gälla.

Garantiservice:
1.Tillverkarens garanti täcker faktiska fel som kan uppstå, men täcker inte mindre klagomål som t.ex. buller som genereras av utrustningen, eftersom alla elmotorer skulle producera visst buller.
2.Om fläkten körs med några lösa komponenter (skruvar som inte är tillräckligt åtdragna) eller med blad som deformerats på grund av överdriven rengöring, kan det leda till oljud och överdrivet gungande, vilket inte täcks av garantin.
3.Regelbundet underhåll av åtdragning av komponenter och icke-aggressiv rengöring är tillräckligt för att förhindra dessa problem.
4.Styrenhet: Garantin upphör att gälla om en solid state-väggbrytare eller dimmer används för styrning i installationen.
Endast den fjärrkontroll som medföljer utrustningen kan användas.

Installation av fläkt
1. Enligt villkoren i vår garanti får denna fläkt endast installeras av en behörig elektriker.
2. En felaktigt installerad fläkt kan vara farlig för människor och är mycket dyr att reparera, vilket gör att garantin upphör att gälla.
3. Denna fläkt är avsedd för inomhusbruk och ska skyddas och hållas borta från vatten och fukt, annars upphör garantin att gälla.
4. Förankringssystemet från fläktkonsolen till taket beror på vilken typ av tak som installationen utförs i.
5. Det är installatörens ansvar att bestämma vilket infästningssystem som ska användas och i vilken mängd.

Diagram över demontering av ljuskälla



CS Důležitá ochranná opatření



1.Při instalaci a provozu tohoto zařízení pečlivě dodržujte tyto pokyny, abyste dosáhli maximální bezpečnosti.



2.Elektrická instalace stropních ventilátorů musí být provedena autorizovaným elektrikářem, aby se na ně vztahovala naše záruka. Pokud má osoba, která výrobek nainstaluje, jakékoli dotazy, neváhejte se na nás obrátit.



3.Tento spotřebič mohou používat děti od 8 let a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi, zkušenostmi nebo znalostmi za předpokladu, že jsou pod řádným dohledem nebo byly pro použití spotřebiče vyškoleny a jsou si vědomy nebezpečí, která při používání spotřebiče hrozí. Děti si s tímto zařízením nesmí hrát. Čištění a údržbu spotřebiče nesmí provádět děti bez dozoru.



4.Ventilátor musí být namontován tak, aby lopatky byly alespoň 2,3 m nad podlahou. Zajistěte, aby mezi lopatkami ventilátoru a stěnami nebo jinými překážkami, které by se s nimi mohly dostat do kontaktu, byl prostor alespoň 30 cm. Upozorňujeme, že čím větší je vzdálenost, tím účinnější je proudění vzduchu.



5.Veškeré úkony s elektrickými přípojkami zařízení, jako např. čištění, musí být prováděny po odpojení hlavního napájení, a to buď vytažením přístupné zástrčky nebo stisknutím ochranného spínače, aby byla zaručena úplná izolace.



6.Upevnění držáku ventilátoru ke stropu závisí na typu stropu, na který se nainstaluje. O typu a počtu použitých upevňovacích prvků rozhoduje montážní firma.



7.Ventilátor musí být nainstalován na stropě tak, aby lopatky byly nejméně 2,3 m nad podlahou a nejméně 300 mm od jakéhokoli předmětu nebo stěny. Montážní konzola musí být připevněna pomocí dvou dodaných šroubů ke stropní konstrukci, která unese alespoň 30 kg. Při rozhodování o místě, kam ventilátor namontujete, dbejte na to, aby mezi ventilátorem a stěnou nebo jinou překážkou, do které by mohly lopatky ventilátoru narazit, byl prostor alespoň 30 cm.



8.Zemnicí vodič ventilátoru musí být připojen k instalované zemnicí síti, aby se předešlo nebezpečí, které by mohlo ohrozit bezpečnost osob.



9.Napájení ventilátoru nepřipojujte ke stmívačům, potenciometrům ani vypínačům světla, protože by mohlo dojít k poruše ventilátoru a/nebo poškození motoru. V elektrické přípojce musí být v souladu s instalačními předpisy nainstalován odpojovač, který zajistí odpojení všech pólů přímo připojených k napájecím svorkám a přerušení kontaktu se všemi póly pro úplné odpojení při přepětí třídy II. Ventilátor musí být přímo připojen k vhodně chráněnému instalačnímu obvodu (velikost magnetického spínače tepelného rozdílu musí odpovídat spotřebě a technickým parametrům ventilátoru). K zapnutí nebo vypnutí ventilátoru používejte pouze regulátor ventilátoru.



10.Použití těchto typů ventilátorů zároveň s plynovými zařízeními v jedné místnosti se nedoporučuje.



11.Při pohybu ventilátoru nevkládejte do jeho prostoru žádné předměty, které by mohly zasáhnout lopatky ventilátoru, protože by mohlo dojít ke zranění osob a poškození lopatek ventilátoru. Dále by mohlo dojít k narušení rovnováhy zařízení, což by způsobilo vibrace a kývání.



12.Po instalaci ventilátoru se ujistěte, že jsou všechny upevňovací prvky dobře zajištěny a dotaženy, aby nedocházelo k hluku způsobenému uvolněnými částmi. Některé upevňovací prvky se mohou uvolnit v důsledku provozu ventilátoru. Nejméně dvakrát ročně zkontrolujte všechny upevňovací prvky, abyste se ujistili, že jsou dostatečně utažené.



13.Pokud je napájecí kabel poškozen, musí být vyměněn výrobcem nebo podobným odborníkem, aby se předešlo poruchám.



14.Vyměnitelné přijímače a dálkové ovládání.

15.Nevyhazujte elektrické výrobky do domovního odpadu. Žádáme vás, abyste obaly recyklovali na sběrných místech k tomu určených. Pokud potřebujete poradit ohledně recyklace, obraťte se na místní úřad nebo dodavatele.

16.POZNÁMKA: Nezaručujeme, že důležitá upozornění a pokyny v tomto návodu obsahují všechny možné podmínky a situace. Je třeba si uvědomit, že preventivní opatření a varování vyplývající ze zdravého rozumu nemohou být zcela zahrnuta do informací o výrobku a tyto faktory může ovlivnit pouze uživatel, který ventilátor udržuje a používá.

17.Světelný zdroj tohoto svítidla není vyměnitelný; po skončení životnosti světelného zdroje se vymění celé svítidlo.

Specifikace

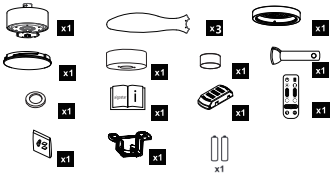
Vstupní napětí	220-240 V~
Frekvence	50/60 Hz
Příkon lampy	20 W
Světelný tok	2800 lm
Teplota barev	2700-6500 K
Index podání barev	≥80
Příkon ventilátoru	40 W
Nastavení rychlosti ventilátoru	6 rychlostí proudění vzduchu
Vzdálenost dálkového ovládání	15-30 m
Hluk	≤45 dB

Tento výrobek obsahuje světelný zdroj třídy energetické účinnosti <D> pro (EU) 2019/2015.

Potřebné nástroje

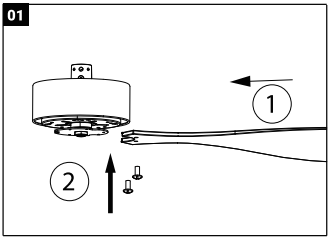


Seznam součástí

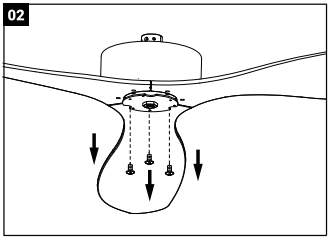


Pokyny k instalaci

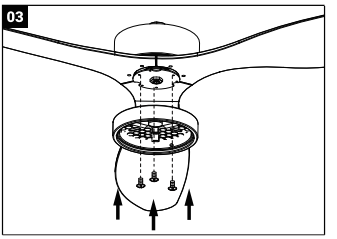
1.Nasaďte lopatku ventilátoru na držák, poté ji utáhněte a zajistěte ji pomocí šroubů a papírových podložek.



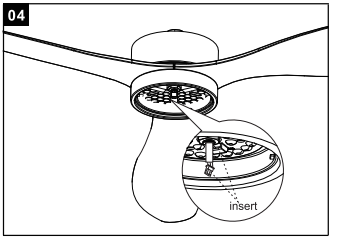
2.Odstraňte šrouby (3 ks) z připojovací desky.



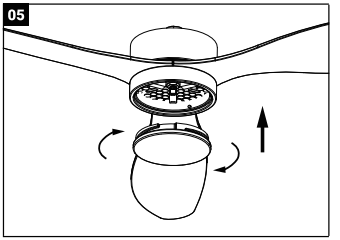
3.Umístěte upevňovací sadu na připojovací desku a utáhněte ji pomocí demontovaných šroubů.



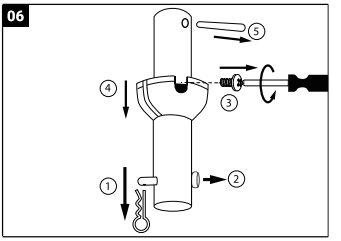
4.Připojte svorky upevňovací sady k motoru.



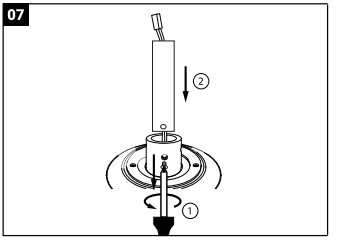
5.Zatlačte na stínidlo a otočením ve směru hodinových ručiček jej připevněte ke svítidlu.



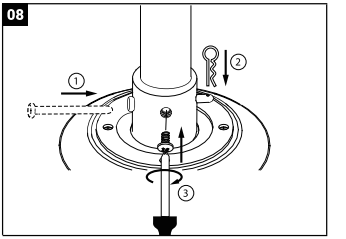
6.Vyjměte součásti táhla v pořadí uvedeném na obrázku.



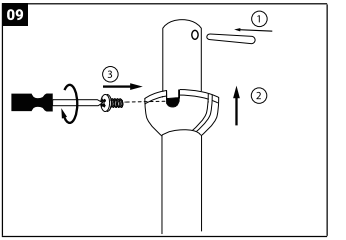
7.Povolte šrouby na motoru a vložte spodní článek.



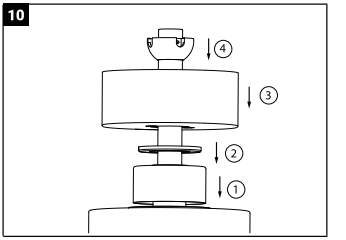
8.Odstraňte součásti spodního článku v pořadí podle obrázku.



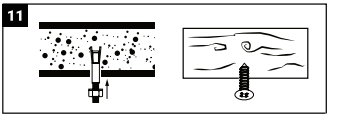
9.Utáhněte visící kuličku spodního článku v pořadí znázorněném na obrázku.



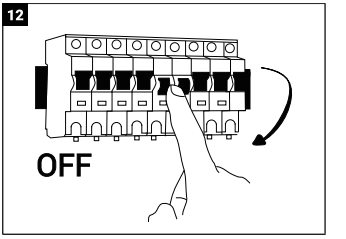
10.Postupně vložte zbývající díly.



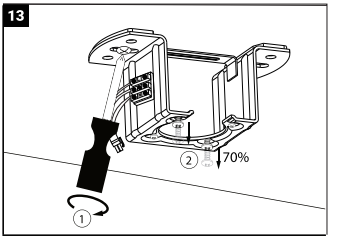
11.Způsob instalace zvolte podle typu stropního materiálu.



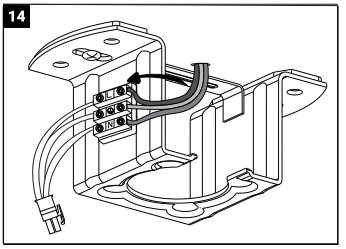
12.Vypněte přívod elektrického proudu do domácnosti. Instalaci neprovádějte, pokud je jistič zapnutý.



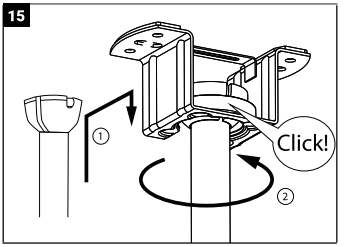
13.Utáhněte šrouby v horní části montážního držáku a mírně povolte šrouby ve spodní části, abyste mohli provést následnou instalaci.



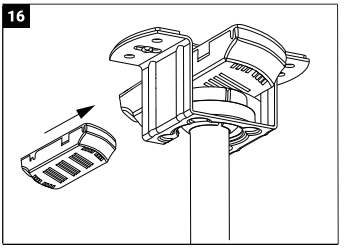
14.Proveďte vodiče pro domácnost montážním držákem a připojte je ke svorkám.



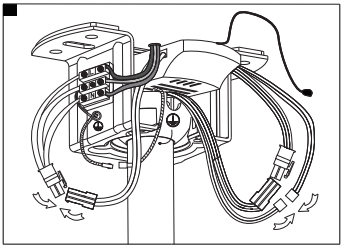
15.Zasuňte visící kuličku spodního článku do montážního držáku a otáčejte spodním článkem, dokud neuslyšíte cvaknutí.



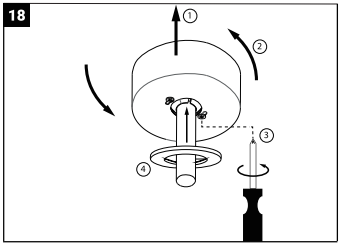
16.Přijímač protáhněte montážní konzolou.



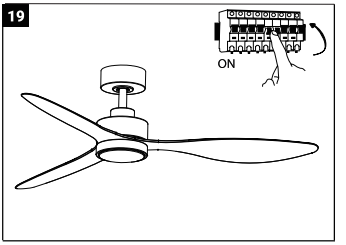
17.Připojte přijímač, motor a domácí vodiče podle obrázku. Podle obrázku níže připojte k sobě náležité svorky.



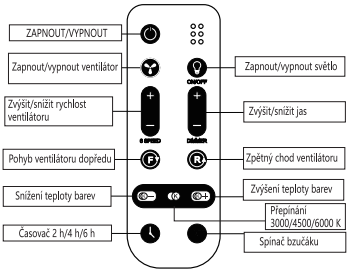
18.Ve směru hodinových ručiček otočte stínidlo a nasaďte na šrouby na spodní straně držáku. Šrouby utáhněte a poté na ně nasaďte kryt.



19.Po dokončení instalace zapněte napájení elektrickým proudem.

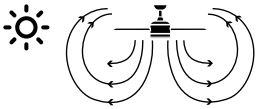


Popis funkce dálkového ovládání

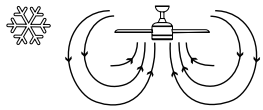


Poznámky:
1. Pokud dálkový ovladač delší dobu nepoužíváte, vyjměte baterii.
2. Pokud dálkový ovladač neovládá ventilátor, zkontrolujte, zda je kladná a záporná strana baterie správně nainstalována a zda je baterie nabitá; pokud ventilátor stále nereaguje na ovladač, stiskněte 10 s po zapnutí tlačítko vypínače světla a držte po dobu 5 s. Poté, co uslyšíte cvaknutí, můžete světlo ventilátoru běžně ovládat.
3. Po jednom stisknutí tlačítka časovače se rozsvítí dvě kontrolky a zhasnou přibližně po 1 s, čímž se časovač nastaví na 2 h; čtyři kontrolky se rozsvítí a zhasnou přibližně po 1 s po dvojím stisknutí, čímž se časovač nastaví na 4 h; šest kontrolek se rozsvítí a zhasne přibližně po 1 s po trojím stisknutí, čímž se časovač nastaví na 6 h. Stisknutím libovolného jiného tlačítka časovač zrušíte.
4. Po stisknutí tlačítka rychlosti se rozsvítí jedna kontrolka, což značí, že je nastavena první rychlost. Dvě kontrolky se rozsvítí při druhé rychlosti ... šest kontrolek se rozsvítí při šesté rychlosti (kontrolky se rozsvítí a zhasnou přibližně po 1 s).

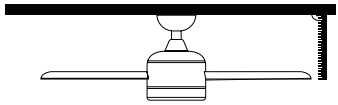
Směr otáčení ventilátoru (ke změně směru otáčení ventilátoru použijte dálkový ovladač):
Léto: nechte ventilátor foukat směrem dolů, aby se vzduch ochladil (znázorněno níže).



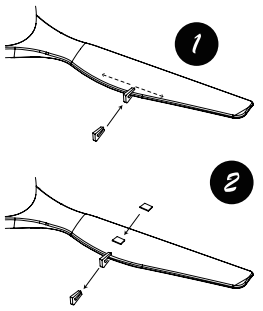
Zima: nechte ventilátor foukat směrem nahoru, aby se urychlila cirkulace vzduchu v místnosti a snížila spotřeba energie na vytápění (znázorněno níže).



Problémy s rovnováhou při provozu ventilátoru
Kolísání tělesa ventilátoru během provozu (i pohyb o několik centimetrů) není příznakem poruchy. Chcete-li kývání snížit, můžete po vypnutí provozu ventilátoru provést tyto úkony:
1.Utáhněte všechny šrouby a zkontrolujte, zda jsou všechny lopatky správně upevněny.
2.Zkontrolujte vzdálenost každé lopatky od stropu. Měření od stropu lze provést podle následujícího obrázku. Pokud najdete rozdíl ve vzdálenosti i v případě, že šrouby byly správně dotaženy, zkontrolujte, zda mají všechny lopatky stejný tvar. Pokud se totiž některá z lopatek výrazně tvarově liší, může dojít k nevyváženému otáčení ventilátoru.



Pokud se problém s vyvážením nevyřeší ani po provedení výše uvedených kroků, bude nutné zařízení dynamicky vyvážit pomocí dodané sady podle níže uvedeného postupu:
3.Zapněte ventilátor na nejvyšší rychlost, aby se ventilátor více kýval.
4.Vypněte ventilátor. Vyberte si jednu lopatku a umístěte na ni klip (viz obrázek), který je uprostřed mezi držákem a okrajem lopatky.
5.Zapněte ventilátor a zkontrolujte, zda se kolísání zhoršuje či zlepšuje. Opět jej vypněte, a pokud se situace nezlepší, umístěte klip na druhou lopatku. Postup opakujte a zjistěte, která lopatka kývání zmírnila.
6.Pro dosažení nejlepších výsledků nechte klip na lopatce. Posouvejte klip na lopatce dopředu nebo dozadu, dokud nenajdete polohu, u které pozorujete nejlepší výsledky.
7.Poté klip sejměte a umístěte jedno ze závaží na horní část středové linie lopatky ve výšce, kde se nachází klip.

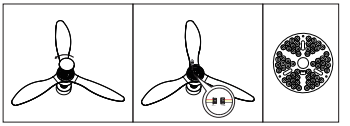


Informace o údržbě a záruce
Čištění a údržba:
1.Přirozený pohyb ventilátoru může způsobit uvolnění některých spojů. Je třeba je dvakrát ročně zkontrolovat. Zkontrolujte podpěrné spoje, kování a kování lopatek a ujistěte se, že pevně drží.
2.Ventilátor pravidelně čistěte, aby i po čase vypadal stále jako nový. Nečistěte jej vodou, protože by mohlo dojít k poškození motoru či dřeva nebo k úrazu elektrickým proudem.
3.Používejte pouze měkký kartáč nebo hadřík, abyste nepoškrábali povrch. Desku potřete vrstvou laku, abyste minimalizovali blednutí nebo ztrátu lesku.
4.Ventilátor není třeba mazat olejem. Motor má trvale mazaná ložiska.
POZNÁMKA: Nedodržení těchto pokynů vede ke ztrátě záruky.

Záruční servis:
1.Záruka výrobce se vztahuje na skutečné závady, které se vyskytnou, ale nevztahuje se na mírné nepohodlí, jakým je např. hluk způsobený zařízením, protože všechny elektromotory vydávají určitý hluk.
2.Provoz ventilátoru s mírně uvolněnými součástmi (nedostatečně utažen ými šrouby) nebo s lopatkami deformovanými v důsledku nadměrného čištění může způsobovat hluk a zvýšené kývání, na které se nevztahuje záruka.
3.Pravidelná údržba dotažením komponent a neagresivní čištění jsou dostačující pro prevenci těchto problémů.
4.Ovladač: Pokud je v instalaci použit polovodičový nástěnný spínač nebo stmívač, záruka zaniká.
Lze používat pouze dálkové ovládání dodané se zařízením.

Instalace ventilátoru
1. Podle podmínek naší záruky by měl tento ventilátor instalovat pouze elektrikář s příslušným oprávněním.
2. Nesprávně nainstalovaný ventilátor může představovat nebezpečí pro osoby a jeho oprava je velmi nákladná, což vede ke ztrátě záruky.
3. Tento ventilátor je určen pro vnitřní použití a měl by být chráněn a uchováván mimo dosah vody a vlhkosti. Při nedodržení těchto podmínek dojde ke ztrátě záruky.
4. Systém ukotvení držáku ventilátoru ke stropu závisí na typu stropu, na kterém se instalace provádí.
5. Za výběr upevňovacího materiálu a jeho množství odpovídá osoba, která zařízení nainstaluje.

Schéma demontáže světelného zdroje



EL Σημαντικές διασφαλίσεις

1.Παρακαλούμε ακολουθήστε προσεκτικά αυτές τις οδηγίες για να απολαμβάνετε τη μέγιστη δυνατή ασφάλεια κατά την εγκατάσταση και τη λειτουργία αυτού του εξοπλισμού.

2.Η ηλεκτρική εγκατάσταση των ανεμιστήρων οροφής πρέπει να γίνεται από εξουσιοδοτημένο ηλεκτρολόγο προκειμένου να ισχύει η εγγύηση μας. Εάν ο εγκαταστάτης έχει οποιαδήποτε απορία, μη διστάσετε να επικοινωνήσετε μαζί μας.

3.Παιδιά ηλικίας 8 ετών και άνω και άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες, εμπειρία ή γνώσεις μπορούν να χρησιμοποιούν αυτή τη συσκευή, εφόσον επιβλέπονται ή έχουν εκπαιδευτεί κατάλληλα για τη χρήση της συσκευής και γνωρίζουν τους κινδύνους που αυτή ενέχει. Τα παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με αυτή τη συσκευή και δεν θα πρέπει να εκτελούν χωρίς επίβλεψη τον καθαρισμό και συντήρησή της συσκευής.

4.Ο ανεμιστήρας πρέπει να τοποθετηθεί με τέτοιο τρόπο ώστε τα πτερύγια να βρίσκονται τουλάχιστον 2,3 μέτρα πάνω από το δάπεδο. Βεβαιωθείτε ότι μεταξύ των πτερυγίων του ανεμιστήρα και τοίχων ή άλλων εμποδίων που μπορεί να έρθουν σε επαφή με αυτά υπάρχει χώρος τουλάχιστον 30 εκατοστών. Σημειώστε ότι όσο μεγαλύτερη είναι η απόσταση, τόσο πιο αποτελεσματική είναι η παραγόμενη ροή αέρα.

5.Οποιαδήποτε εργασία στις ηλεκτρικές συνδέσεις του εξοπλισμού, όπως ο καθαρισμός, πρέπει να εκτελείται αφού διασφαλιστεί ότι η κύρια παροχή ρεύματος έχει αποσυνδεθεί. Η μέθοδος είναι να αφαιρέσετε την αντίστοιχη ασφάλεια ή να πατήσετε τον προστατευτικό διακόπτη για να εξασφαλίσετε πλήρη μόνωση.

6.Η στερέωση του βραχίονα του ανεμιστήρα στην οροφή εξαρτάται από τον τύπο οροφής στην οποία εγκαθίσταται. Ο τύπος και ο αριθμός υποστηριγμάτων που θα χρησιμοποιηθούν αποφασίζονται από τον εγκαταστάτη.

7.Ο ανεμιστήρας πρέπει να εγκαταστα θεί στην οροφή με τα πτερύγια τουλάχιστον 2,3 m πάνω από το δάπεδο και τουλάχιστον 300 mm από οποιοδήποτε αντικείμενο ή τοίχο. Ο βραχίονας τοποθέτησης πρέπει να στερεωθεί σε μια δομή οροφής ικανή να αντέξει τουλάχιστον 30kg με τις δύο βίδες που παρέχονται. Όταν αποφασίζετε τη θέση τοποθέτησης του ανεμιστήρα, βεβαιωθείτε ότι υπάρχει περιθώριο τουλάχιστον 30 cm μεταξύ του ανεμιστήρα και του τοίχου ή οποιουδήποτε άλλου εμποδίου στο οποίο μπορεί να προσκρούσουν τα πτερύγια του ανεμιστήρα.

8.Το καλώδιο γείωσης του ανεμιστήρα πρέπει να είναι συνδεδεμένο με το εγκατεστημένο δίκτυο γείωσης για να αποφευχθεί οποιοσδήποτε κίνδυνος που θα μπορούσε να θέσει σε κίνδυνο την προσωπική ασφάλεια.

9.Μην συνδέετε την παροχή ρεύματος του ανεμιστήρα σε ροοστάτες, ποτενσιόμετρα ή διακόπτες φωτός, καθώς αυτό μπορεί να προκαλέσει δυσλειτουργία του ανεμιστήρα ή/και βλάβη του κινητήρα. Στην ηλεκτρική σύνδεση, πρέπει να εγκαταστα θεί ένας διακόπτης αποσύνδεσης σύμφωνα με τους κανονισμούς εγκατάστασης, ώστε να διασφαλίζεται μια διακοπή όλων των πόλων που συνδέεται απευθείας με τους ακροδέκτες τροφοδοσίας με όλους τους πόλους απομονωμένους από τις επαφές για πλήρη αποσύνδεση σε συνθήκες υπέρτασης κλάσης II. Ο ανεμιστήρας πρέπει να συνδεθεί απευθείας σε ένα κατάλληλα προστατευμένο κύκλωμα εγκατάστασης (το μέγεθος του μαγνητικού διακόπτη θερμικής διαφοράς πρέπει να ταιριάζει με την καταναλωση και τις τεχνικές προδιαγραφές του ανεμιστήρα). Χρησιμοποιήστε μόνο τον ελεγκτή ανεμιστήρα για να ενεργοποιήσετε ή να απενεργοποιήσετε τον ανεμιστήρα.

10.Συνιστάται να μην χρησιμοποιούνται ταυτόχρονα σε ένα δωμάτιο αυτοί οι τύποι ανεμιστήρων μαζί με εγκαταστάσεις φυσικού αερίου.

11.Μην εισάγετε κανένα αντικείμενο που θα μπορούσε να χτυπήσει τα πτερύγια του ανεμιστήρα στο κανάλι του ανεμιστήρα ενώ αυτός κινείται, καθώς αυτό μπορεί να προκαλέσει τραυματισμό ατόμων και ζημιά στα πτερύγια του ανεμιστήρα, ενώ μπορεί να εξουδετερώσει την ισορροπία του εξοπλισμού, προκαλώντας δονήσεις και ταλαντώσεις.

12.Αφού εγκαταστήσετε τον ανεμιστήρα, βεβαιωθείτε ότι όλοι οι σύνδεσμοι είναι ασφαλείς και σφιγμένοι για να αποφύγετε θόρυβο λόγω χαλάρωτητας. Ορισμένοι σύνδεσμοι μπορεί να χαλαρώσουν λόγω της λειτουργίας του ανεμιστήρα. Ελέγχετε όλους τους συνδέσμους τουλάχιστον δύο φορές το χρόνο για να βεβαιωθείτε ότι είναι αρκετά σφιχτοί.

13.Εάν το καλώδιο τροφοδοσίας έχει υποστεί ζημιά, πρέπει να αντικατασταθεί από τον κατασκευαστή ή αντίστοιχο επαγγελματίας για να αποφευχθεί οποιαδήποτε δυσλειτουργία.

14.Αντικαταστάσιμοι δέκτες και τηλεχειριστήρια.

15.Μην πετάτε τα ηλεκτρικά προϊόντα μαζί με τα οικιακά απορρίμματα. Σας ζητάμε να ανακυκλώνετε τις συσκευασίες στα σημεία συλλογής που προβλέπονται για το σκοπό αυτό. Για συμβουλές σχετικά με την ανακύκλωση, επικοινωνήστε με τις τοπικές αρχές ή τον προμηθευτή σας.

16.ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Οι σημαντικές προειδοποιήσεις και οδηγίες στο παρόν εγχειρίδιο δεν εγγυώνται ότι καλύπτουν όλες τις πιθανές συνθήκες και καταστάσεις. Πρέπει να γίνει κατανοητό ότι οι προφυλάξεις και οι εύλογες προειδοποιήσεις δεν μπορούν να συμπεριληφθούν σε όλα τα προϊόντα και αυτοί οι παράγοντες μπορούν να παρέχονται μόνο από τον χρήστη που συντηρεί και χρησιμοποιεί τον ανεμιστήρα.

17.Η φωτεινή πηγή αυτού του φωτιστικού δεν μπορεί να αντικατασταθεί. Όταν η φωτεινή πηγή φτάσει στο τέλος της ζωής της, πρέπει να αντικαταστα θεί ολόκληρο το φωτιστικό.

Χαρακτηριστικά

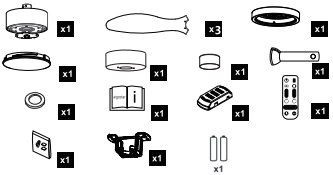
Τάση εισόδου	220-240V~
Συχνότητα	50/60Hz
Ισχύς λαμπτήρα	20W
Φωτεινή ροή	2800lm
Θερμοκρασία χρώματος	2700-6500K
CRI	≥80
Ισχύς ανεμιστήρα	40W
Ρύθμιση ταχύτητας ανεμιστήρα	6 ταχύτητες ανέμου
Απόσταση τηλεχειρισμού	15-30m
Θόρυβος	≤45dB

Αυτό το προϊόν περιέχει μια πηγή ψυχτός με κλάση ενεργειακής απόδοσης <D> για την (ΕΕ) 2019/2015.

Απαιτούμενα εργαλεία

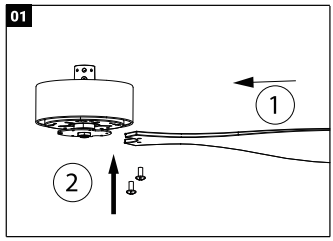


Κατάλογος εξαρτημάτων

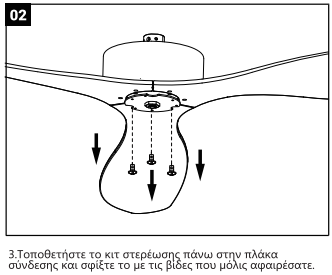


Οδηγίες εγκατάστασης

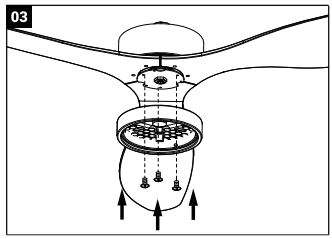
1.Τοποθετήστε το πτερύγιο του ανεμιστήρα στη βάση στήριξης πτερυγίων και, στη συνέχεια, σφίξτε και ασφαλίστε το πτερύγιο με βίδες και χάρτινα μαξιλαράκια.



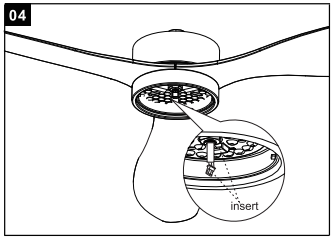
2.Αφαιρέστε τις βίδες (3 τεμάχια) από την πλάκα σύνδεσης.



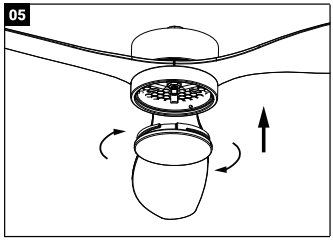
3.Τοποθετήστε το κιτ στερέωσης πάνω στην πλάκα σύνδεσης και σφίξτε το με τις βίδες που μόλις αφαιρέσατε.



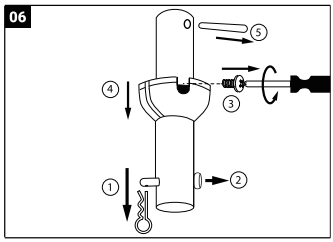
4.Συνδέστε τους ακροδέκτες του κιτ εξαρτημάτων με το σύστημα του κινητήρα.



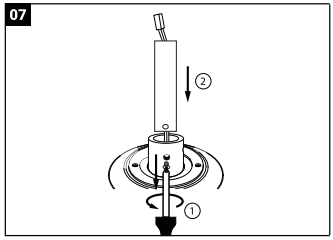
5.Σπρώξτε το κάλυμμα του φωτιστικού και περιστρέψτε το δεξιόστροφα για να το στερεώσετε στο πλαίσιο του φωτιστικού.



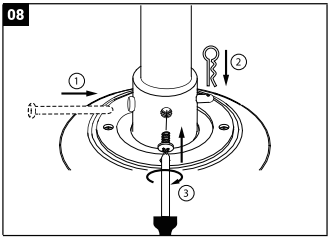
6.Αφαιρέστε τα εξαρτήματα της ράβδου έλξης με τη σειρά που φαίνεται στο σχήμα.



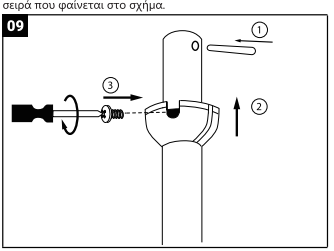
7.Χαλαρώστε τις βίδες στο συγκρότημα κινητήρα και τοποθετήστε τον κάτω σύνδεσμο.



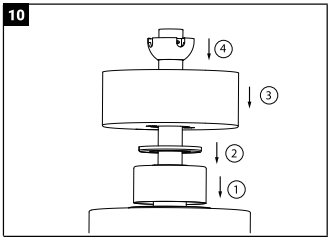
8.Αφαιρέστε τα εξαρτήματα του κάτω συνδέσμου με τη σειρά που φαίνεται στο σχήμα.



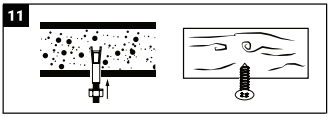
9.Σφίξτε την κρεμασμένη σφαίρα του κάτω συνδέσμου με τη σειρά που φαίνεται στο σχήμα.



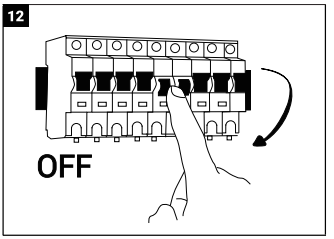
10.Τοποθετήστε τα υπόλοιπα εξαρτήματα με τη σειρά.



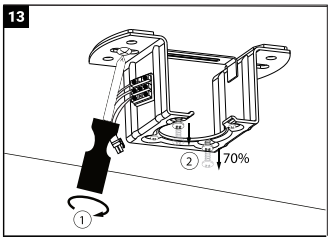
11.Επιλέξτε τη μέθοδο εγκατάστασης ανάλογα με τον τύπο του υλικού της οροφής.



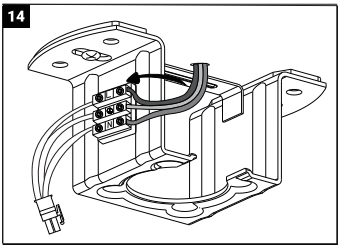
12.Απενεργοποιήστε την οικιακή παροχή ρεύματος. Μην εγκαταστήσετε το προϊόν εάν αυτή είναι ενεργή.



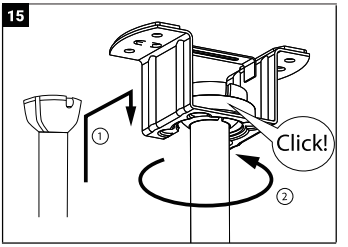
13.Σφίξτε τις βίδες στο επάνω μέρος του βραχίονα τοποθέτησης και χαλαρώστε ελαφρώς τις βίδες στο κάτω μέρος για να διευκολύνετε τη μετέπειτα εγκατάσταση.



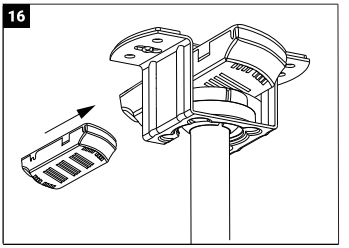
14.Περάστε τα οικιακά καλώδια μέσα από το βραχίονα στήριξης και συνδέστε τα στους ακροδέκτες.



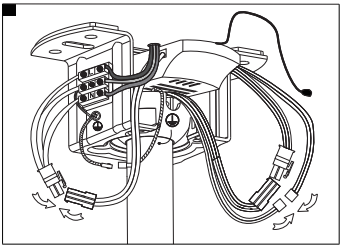
15.Εισάγετε την κρεμασμένη σφαίρα του κάτω συνδέσμου στον βραχίονα στήριξης και περιστρέψτε τον κάτω σύνδεσμο μέχρι να ακούσετε ένα κλικ.



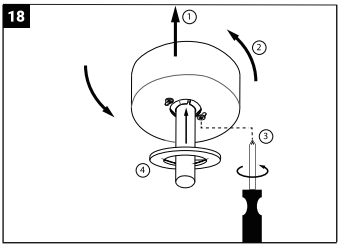
16.Περάστε το δέκτη μέσα από το στήριγμα τοποθέτησης.



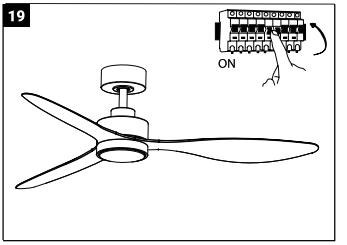
17.Συνδέστε το δέκτη, το συγκρότημα κινητήρα και τα οικιακά καλώδια όπως φαίνεται στην εικόνα.
Ανατρέχοντας στην παρακάτω εικόνα, συνδέστε τους ακροδέκτες έναν προς έναν.



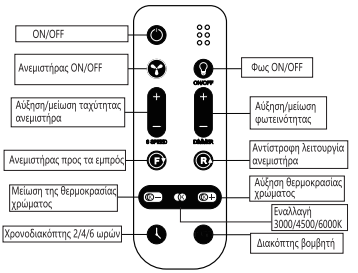
18.Περιστρέψτε το κάλυμμα φωτιστικού δεξιόστροφα πάνω στις βίδες στο κάτω μέρος της βάσης, σφίξτε τις βίδες και, στη συνέχεια, τοποθετήστε το κάλυμμα του συνδέσμου πάνω από τις βίδες.



19.Αφού ολοκληρωθεί η εγκατάσταση, ενεργοποιήστε το ρεύμα.

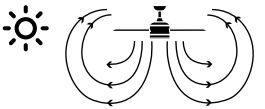


Περιγραφή λειτουργίας τηλεχειριστηρίου

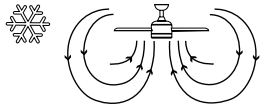


Σημειώσεις:
1. Αφαιρέστε την μπαταρία εάν το τηλεχειριστήριο δεν χρησιμοποιείται για μεγάλο χρονικό διάστημα.
2. Εάν το τηλεχειριστήριο δεν μπορεί να ελέγξει τον ανεμιστήρα, ελέγξτε αν η θετική και η αρνητική μπαταρία είναι σωστά τοποθετημένες και αν η μπαταρία είναι φορτισμένη. Εάν εξακολουθείτε να μην μπορείτε να ελέγξετε, πατήστε το κουμπί διακόπτη φωτός για 5 έως 10 δευτερόλεπτα μετά την ενεργοποίηση. Αφού ακούσετε ένα «κλικ», μπορείτε να ελέγξετε το φως του ανεμιστήρα κανονικά.
3. Αφού πατήσετε το κουμπί του χρονοδιακόπτη για μία φορά, δύο φωτεινές ενδείξεις θα ανάψουν και θα σβήσουν μετά από περίπου 1 δευτερόλεπτο, πράγμα που σημαίνει ότι ο χρονοδιακόπτης έχει ρυθμιστεί για 2 ώρες, τέσσερις φωτεινές ενδείξεις θα ανάψουν και θα σβήσουν μετά από περίπου 1 δευτερόλεπτο μετά από δυπλό πάτημα, πράγμα που σημαίνει ότι ο χρονοδιακόπτης έχει ρυθμιστεί για 4 ώρες, έξι φωτεινές ενδείξεις θα ανάψουν και θα σβήσουν μετά από περίπου 1 δευτερόλεπτο μετά από τριπλό πάτημα, πράγμα που σημαίνει ότι ο χρονοδιακόπτης έχει ρυθμιστεί για 6 ώρες. Στη συνέχεια, πατήστε οποιοδήποτε άλλο κουμπί για να ακυρώσετε τον χρονοδιακόπτη.
4. Όταν πατάτε την ταχύτητα του ανεμιστήρα, μία φωτεινή ένδειξη εμφανίζεται με την πρώτη ταχύτητα και 2 φωτεινές ενδείξεις εμφανίζονται με τη δεύτερη ταχύτητα ..... 6 φωτεινές ενδείξεις εμφανίζονται με την έκτη ταχύτητα (οι φωτεινές ενδείξεις ανάβουν και σβήνουν μετά από περίπου 1 δευτερόλεπτο).

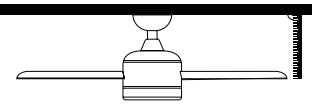
Κατεύθυνση περιστροφής του ανεμιστήρα (χρησιμοποιήστε το τηλεχειριστήριο για να ελέγξετε την κατεύθυνση περιστροφής του ανεμιστήρα):
Καλοκαίρι: αφήστε τον ανεμιστήρα να φυσήξει προς τα κάτω που είναι πιο δροσερό (όπως φαίνεται παρακάτω).



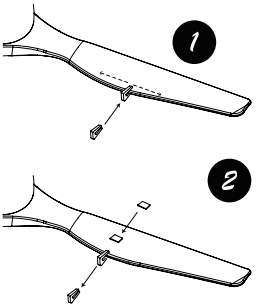
Χειμώνας: αφήστε τον ανεμιστήρα να φυσήξει προς τα πάνω για να επιταχύνει την κυκλοφορία του αέρα στο χώρο και να μειώσει την κατανάλωση ενέργειας θέρμανσης (όπως φαίνεται στην παρακάτω εικόνα).



Προβλήματα ισορροπίας κατά τη λειτουργία του ανεμιστήρα
Η ταλάντωση του σώματος του ανεμιστήρα κατά τη λειτουργία (ακόμη και αν μετακινηθεί κατά μερικά εκατοστά) δεν αποτελεί σύμπτωμα δυσλειτουργίας. Για να μειώσετε την ταλάντωση, μπορείτε να κάνετε τα εξής αφού απενεργοποιήσετε τη λειτουργία του ανεμιστήρα:
1.Σφίξτε όλες τις βίδες και ελέγξτε αν όλα τα πτερύγια έχουν στερεωθεί σωστά.
2.Ελέγξτε την απόσταση κάθε πτερυγίου από την οροφή. Οι μετρήσεις σε σχέση με την οροφή μπορούν να γίνουν όπως φαίνεται παρακάτω. Εάν υπάρχει διαφορά και οι βίδες έχουν σφιξει σωστά, ελέγξτε εάν όλα τα πτερύγια έχουν το ίδιο σχήμα. Καθώς εάν κάποιο από τα πτερύγια έχει σημαντικά διαφορετικό σχήμα, μπορεί να προκαλέσει τη μη ισορροπημένη περιστροφή του ανεμιστήρα.



Εάν το πρόβλημα ισορροπίας δεν επιλυθεί μετά την εκτέλεση των παραπάνω βημάτων, θα χρειαστεί να ισορροπήσετε δυναμικά τον εξοπλισμό με το παρεχόμενο κιτ, όπως περιγράφεται παρακάτω:
3.Γυρίστε τον ανεμιστήρα στην υψηλότερη ταχύτητα για να δημιουργήσετε περισσότερες ταλαντώσεις.
4.Κλείστε τον ανεμιστήρα. Επιλέξτε ένα πτερύγιο και τοποθετήστε πάνω του το κλιπ (βλ. εικόνα), το οποίο βρίσκεται στο κέντρο μεταξύ της υποδοχής και της άκρης της λεπίδας.
5.Ανοίξτε τον ανεμιστήρα και ελέγξτε αν η ταλάντωση χειροτερεύει ή βελτιώνεται. Απενεργοποιήστε τον ξανά και αν η κατάσταση δεν βελτιωθεί, τοποθετήστε το κλιπ στο άλλο πτερύγιο. Επαναλάβετε τη διαδικασία και καθορίστε ποιο πτερύγιο μπορεί να βελτιώσει την ταλάντωση.
6.Αφήστε το κλιπ στο πτερύγιο για να έχετε τα καλύτερα δυνατά αποτελέσματα. Μετακινήστε το κλιπ στο πτερύγιο προς τα εμπρός ή προς τα πίσω μέχρι να βρείτε τη θέση που παρέχει τα καλύτερα αποτελέσματα.
7.Στη συνέχεια, αφαιρέστε το κλιπ και τοποθετήστε ένα από τα βάρη στο πάνω μέρος της κεντρικής γραμμής του πτερυγίου στο ύψος όπου βρίσκεται το κλιπ.



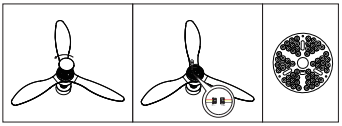
Πληροφορίες συντήρησης και εγγύησης
Καθαρισμός και συντήρηση:

1.Η φυσική κίνηση του ανεμιστήρα μπορεί να προκαλέσει τη χαλάρωση ορισμένων συνδέσεων. Πρέπει να ελέγχεται δύο φορές το χρόνο. Ελέγξτε τις συνδέσεις στήριξης, το υλικό και τα εξαρτήματα των πτερυγίων για να βεβαιωθείτε ότι είναι ασφαλισμένα.
2.Καθαρίζετε τακτικά τον ανεμιστήρα για να διατηρήσετε την εμφάνισή του καινούργια με την πάροδο του χρόνου. Μην καθαρίζετε με νερό, καθώς αυτό μπορεί να προκαλέσει ζημιά στο μοτέρ ή το έξλο ή ηλεκτροπληξία.
3.Χρησιμοποιήστε μόνο μια μαλακή βούρτσα ή ένα πανί χωρίς χνούδι για να αποφύγετε το ξύσιμο του φινιρίσματος. Σφραγίστε την πλάκα με μια στρώση βερνικιού για να ελαχιστοποιήσετε το ξεθώριασμα ή την απώλεια της λάμψης.
4.Δεν χρειάζεται να λαδώνετε τον ανεμιστήρα. Το μοτέρ διαθέτει ρουλεμάν με μόνιμη λίπανση.
ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Η μη τήρηση αυτών των οδηγιών θα ακυρώσει την εγγύηση.

Υπηρεσία εγγύησης:

1.Η εγγύηση του κατασκευαστή καλύπτει τις πραγματικές βλάβες που μπορεί να παρουσιαστούν, αλλά δεν καλύπτει μικροπαράπονα όπως ο θόρυβος που παράγεται από τον εξοπλισμό, καθώς όλοι οι ηλεκτροκινητήρες παράγουν κάποιο θόρυβο.
2.Η λειτουργία του ανεμιστήρα με ελαφρώς χαλαρά εξαρτήματα (βίδες που δεν είναι επαρκώς σφιγμένες) ή με πτερύγια παραμορφωμένα λόγω υπερβολικού καθαρισμού μπορεί να προκαλέσει θόρυβο και υπερβολικό κούνημα, τα οποία δεν καλύπτονται από την εγγύηση.
3.Η τακτική συντήρηση του το αφήξμο των εξαρτημάτων και ο μη επιθετικός καθαρισμός αρκούν για την πρόληψη αυτών των προβλημάτων.
4.Έλεγχος: Η εγγύηση παύει να ισχύει εάν χρησιμοποιείται στατικός διακόπτης τοίχου ή ροοστάτης για τον έλεγχο της εγκατάστασης.
Μπορεί να χρησιμοποιηθεί μόνο το τηλεχειριστήριο που παρέχεται με τον εξοπλισμό.
Εγκατάσταση ανεμιστήρα
1. Σύμφωνα με τους όρους και τις προϋποθέσεις της εγγύησής μας, αυτός ο ανεμιστήρας πρέπει να εγκατασταθεί μόνο από επαγγελματία ηλεκτρολόγο.
2. Ένας ακατάλληλα εγκατεστημένος ανεμιστήρας μπορεί να είναι επικίνδυνος για τους ανθρώπους και η επισκευή του είναι πολύ δαπανηρή, γεγονός που ακυρώνει την εγγύησή σας.
3.Αυτός ο ανεμιστήρας έχει σχεδιαστεί για χρήση σε εσωτερικούς χώρους και θα πρέπει να προστατεύεται και να διατηρείται μακριά από νερό και υγρασία, διαφορετικά η εγγύησή σας θα ακυρωθεί.
4. Το σύστημα στερέωσης από το βραχίονα του ανεμιστήρα στην οροφή εξαρτάται από τον τύπο της οροφής όπου πραγματοποιείται η εγκατάσταση.
5. Είναι ευθύνη του ατόμου που θα τον εγκαταστήσει να αποφασίσει ποιο σύστημα στερέωσης θα χρησιμοποιήσει και σε ποια ποσότητα.

Διάγραμμα αποσυναρμολόγησης πηγής φωτός



RO Măsuri de protecție importante



1.Vă rugăm să urmați cu atenție aceste instrucțiuni pentru a beneficia de siguranță maximă la instalarea și utilizarea acestui echipament.



2.Instalarea electrică a ventilatoarelor de tavan trebuie să fie operată de un electrician autorizat pentru a se califica pentru garanția noastră. Dacă instalatorul are întrebări, vă rugăm să nu ezitați să ne contactați.



3.Copiii în vârstă de 8 ani sau mai mari și persoanele cu abilități fizice, senzoriale sau mentale reduse, experiență sau cunoștințe pot utiliza acest aparat cu condiția să fi fost supravegheați sau instruiți în mod corespunzător în utilizarea aparatului și să fie conștienți de pericolele utilizării aparatului. Copiii nu trebuie să se joace cu acest aparat. Și nu trebuie să efectueze curățarea și întreținerea nesupravegheată a aparatului.



4.Ventilatorul trebuie montat astfel încât palele să fie la cel puțin 2,3 metri deasupra podelei. Asigurați-vă că există un spațiu de cel puțin 30 cm între paletele ventilatorului și orice perete sau alte obstacole care pot intra în contact cu acestea. Rețineți că, cu cât distanța este mai mare, cu atât fluxul de aer produs este mai eficient.



5.Orice operațiune asupra conexiunilor electrice ale echipamentului, cum ar fi curățarea, trebuie efectuată după asigurarea deconectării alimentării principale. Metoda este de a scoate siguranța corespunzătoare sau de a apăsa întrerupătorul de protecție pentru a asigura izolarea completă.



6.Fixarea suportului ventilatorului la tavan depinde de tipul de tavan în care este instalat. Tipul și numărul de elemente de fixare care urmează să fie utilizate sunt stabilite de către instalator.



7.Ventilatorul trebuie instalat pe tavan cu paletele la cel puțin 2,3 m deasupra podelei și la cel puțin 300 mm de orice obiect sau perete. Suportul de montare trebuie fixat pe o structură de tavan capabilă să suporte cel puțin 30 kg cu cele două șuruburi furnizate. Atunci când decideți poziția de montare a ventilatorului, asigurați-vă că există un spațiu de cel puțin 30 cm între ventilator și perete sau orice alt obstacol de care paletele ventilatorului se pot lovi.



8.Firul de împământare al ventilatorului trebuie să fie conectat la rețeaua de împământare instalată pentru a evita orice pericol care ar putea pune în pericol siguranța personală.



9.Nu conectați sursa de alimentare a ventilatorului la niciun variator, potențiometru sau întrerupător de lumină, deoarece acest lucru poate cauza funcționarea defectuoasă a ventilatorului și/sau deteriorarea motorului. La conexiunea electrică, trebuie instalat un întrerupător de deconectare în conformitate cu reglementările de instalare, pentru a asigura un întrerupător cu toți polii conectat direct la bornele de alimentare, cu toți polii izolați prin contacte pentru deconectarea completă în condiții de supratensiune de clasă II. Ventilatorul trebuie să fie conectat direct la un circuit de instalare protejat corespunzător (dimensiunea întrerupătorului magnetic diferențial termic trebuie să corespundă consumului și specificațiilor tehnice ale ventilatorului). Utilizați numai regulatorul ventilatorului pentru a porni sau opri ventilatorul.



10.Se recomandă să nu utilizați aceste tipuri de ventilatoare și instalații de gaz în același timp într-o cameră.



11.Nu introduceți niciun obiect care ar putea lovi palele ventilatorului în canalul ventilatorului în timp ce acesta este în mișcare, deoarece acest lucru poate provoca vătămarea persoanelor și deteriorarea paletelor ventilatorului și poate contracara echilibrul echipamentului, provocând vibrații și oscilații.



12.După instalarea ventilatorului, asigurați-vă că toate elementele de fixare sunt bine fixate și strânse pentru a evita zgomotul datorat slăbiciunii. Unele elemente de fixare se pot slăbi din cauza funcționării ventilatorului. Verificați toate elementele de fixare cel puțin de două ori pe an pentru a vă asigura că sunt suficient de strânse.



13.În cazul în care cablul de alimentare este deteriorat, acesta trebuie înlocuit de producător sau de un profesionist similar pentru a evita orice defecțiune.



14.Receptoare și telecomenzi înlocuibile.



15.Nu aruncați produsele electrice împreună cu deșeurile menajere. Vă rugăm să reciclați ambalajul la punctele de colectare prevăzute în acest scop. Pentru sfaturi privind reciclarea, contactați autoritatea locală sau furnizorul.

16.NOTĂ: Avertismentele și instrucțiunile importante din acest manual nu sunt garantate pentru a acoperi toate condițiile și situațiile posibile. Trebuie să se înțeleagă că precauțiile și avertismentele de bun simț nu pot fi încluse în toate produsele, iar acești factori pot fi asigurați numai de către utilizatorul care întreține și utilizează ventilatorul.

17.Sursa de lumină a acestui corp de iluminat nu este înlocuibilă; atunci când sursa de lumină ajunge la sfârșitul duratei sale de viață, întregul corp de iluminat trebuie înlocuit.

Specificații

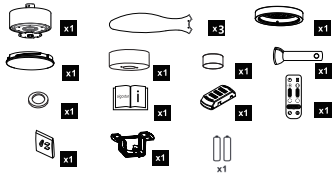
Tensiunea de intrare	220-240V~
Frecvența	50/60Hz
Puterea lămpii	20W
Fluxul luminos	2800lm
Temperatura de culoare	2700-6500K
CRI	≥80
Puterea ventilatorului	40W
Setarea vitezei ventilatorului	6 Viteza vântului
Distanța telecomenzii	15-30m
Zgomotul	≤45dB

Acest produs conține o sursă de lumină din clasa de eficiență energetică <D> pentru (UE) 2019/2015.

Instrumente necesare

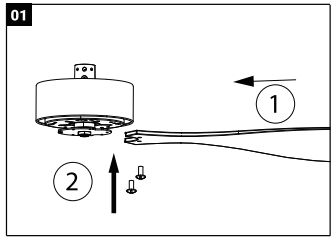


Listă de componente

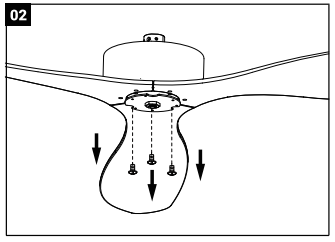


Instrucțiuni de instalare

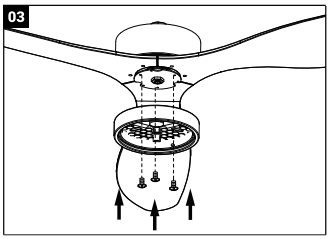
1.Așezați lama ventilatorului pe suportul pentru lame, apoi strângeți și fixați lama cu șuruburi și tampoane de hârtie.



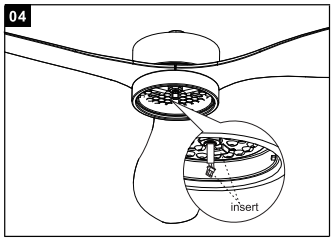
2.Scoateți șuruburile (3 buc.) de la placa de conectare.



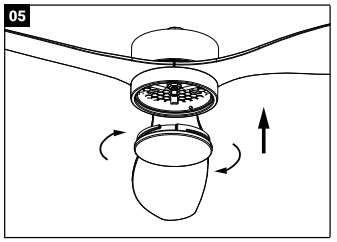
3.Așezați kitul de fixare pe placa de conectare și strângeți cu șuruburile tocmai îndepărtate.



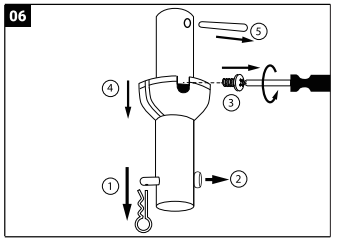
4.Conectați bornele kitului de fixare la ansamblul motorului.



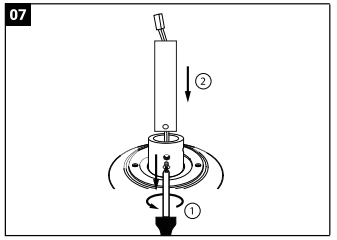
5.Împingeți abajurul și rotiți-l în sensul acelor de ceasornic pentru a-l atașa la kitul de fixare.



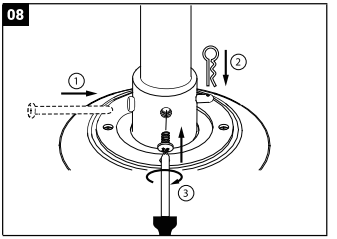
6.Scoateți componentele tijei de tracțiune în ordinea indicată în figură.



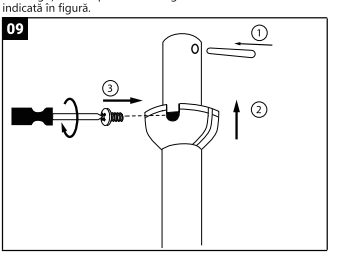
7.Slăbiți șuruburile de pe ansamblul motorului și introduceți veriga inferioară.



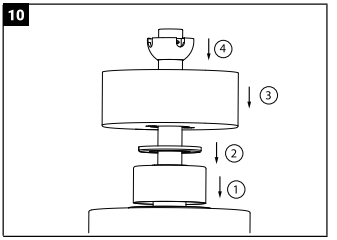
8.Scoateți componentele brațului inferior în ordinea indicată în figură.



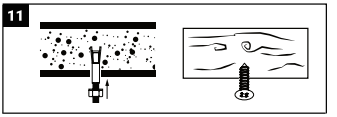
9.Strângeți bila suspendată a verigii inferioare în ordinea indicată în figură.



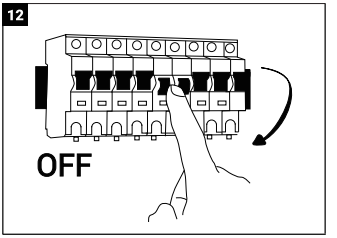
10.Introduceți celelalte piese în ordine succesivă.



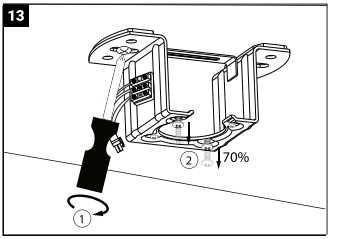
11.Selectați metoda de instalare în funcție de tipul de material al plafonului.



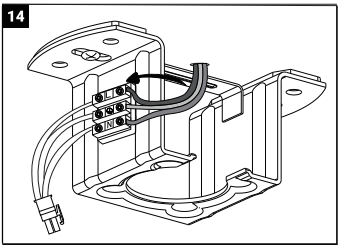
12.Opriți alimentarea cu energie electrică; nu instalați în starea de pornire.



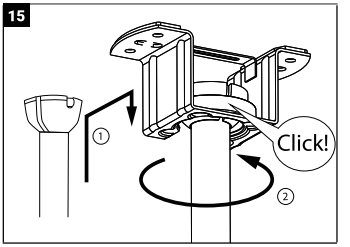
13.Strângeți șuruburile din partea superioară a suportului de montare și slăbiți ușor șuruburile din partea inferioară pentru a facilita instalarea ulterioară.



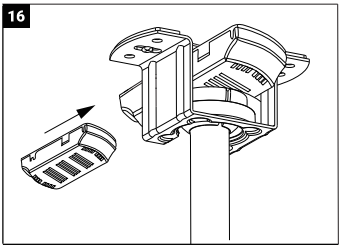
14.Treceți firele de uz casnic prin suportul de montare și conectați-le la terminale.



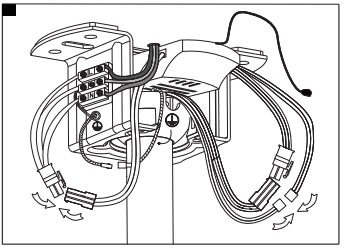
15.Introduceți bila atârnată a legăturii inferioare în suportul de montare și rotiți legătura inferioară până când auziți un clic.



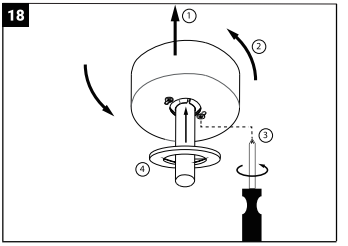
16.Treceți receptorul prin suportul de montare.



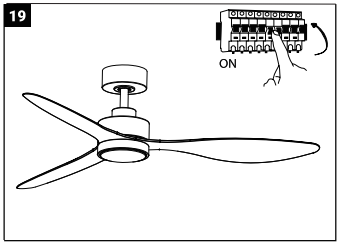
17.Conectați receptorul, ansamblul motorului și firele de uz casnic conform imaginii.
Referindu-vă la imaginea de mai jos, conectați terminalele unul la unul.



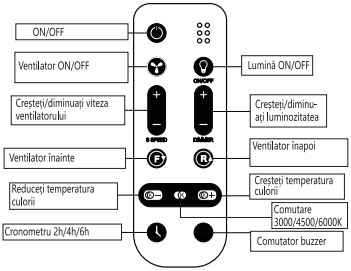
18.Rotiți abajurul în sensul acelor de ceasornic pe șuruburile din partea de jos a suportului, strângeți șuruburile și apoi puneți capacul garniturii peste șuruburi.



19.După finalizarea instalării, porniți alimentarea.

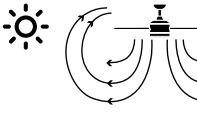


Funcția telecomenzii Descriere

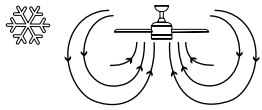


Note:
1. Vă rugăm să scoateți bateria dacă telecomanda nu este utilizată pentru o perioadă lungă de timp.
2. Dacă telecomanda nu poate controla ventilatorul, vă rugăm să verificați dacă bateria pozitivă și negativă este instalată corect și bateria este încărcată; dacă tot nu puteți controla, vă rugăm să apăsați butonul de comutare a luminii timp de 5s la 10S după pornire. După ce auziți un "clic", puteți controla lumina ventilatorului în mod normal.
3. După ce apăsați o dată butonul cronometrului, două lumini indicatoare se vor aprinde și stinge după aproximativ 1s, ceea ce înseamnă setarea cronometrului pentru 2h; patru lumini indicatoare se vor aprinde și stinge după aproximativ 1s după două apăsări, ceea ce înseamnă setarea cronometrului pentru 4h; șase lumini indicatoare se vor aprinde și stinge după aproximativ 1s după trei apăsări, ceea ce înseamnă setarea cronometrului pentru 6h. Apoi apăsați orice alt buton pentru a anula temporizatorul.
4. Când apăsați viteza ventilatorului, o lumină indicatoare vine cu prima viteză și 2 lumini indicatoare vin cu a doua viteză ..... 6 lumini indicatoare vine cu a șasea viteză (indicatoarele se aprind, și se sting după aproximativ 1s).

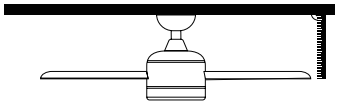
Direcția de rotație a ventilatorului (utilizați telecomanda pentru a controla direcția de rotație a ventilatorului):
Vara: lăsați ventilatorul să sufle în jos, ceea ce este mai răcoros (după cum se arată mai jos).



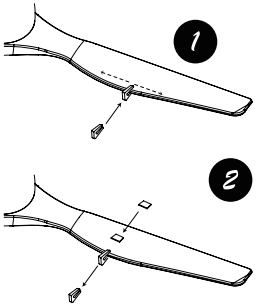
Iarna: lăsați ventilatorul să sufle în sus pentru a accelera circulația aerului în spațiu și a reduce consumul de energie pentru încălzire (după cum se arată mai jos).



Probleme de echilibru în timpul funcționării ventilatorului
Oscilația corpului ventilatorului în timpul funcționării (chiar și deplasarea la câțiva centimetri) nu este un simptom al unei defecțiuni. Pentru a reduce oscilația, puteți face următoarele după oprirea funcționării ventilatorului:
1.Strângeți toate șuruburile și verificați dacă toate lamele sunt fixate corect.
2.Verificați distanța dintre fiecare lamă și tavan. Măsurătorile față de tavan pot fi efectuate după cum se arată mai jos. Dacă există o diferență și șuruburile au fost strânse corect, verificați dacă toate lamele au aceeași formă. Deoarece dacă una dintre lamele are o formă semnificativ diferită, aceasta poate cauza rotația dezechilibrată a ventilatorului.



Dacă problema de echilibru nu este rezolvată după efectuarea pașilor de mai sus, va fi necesară echilibrarea dinamică a echipamentului cu ajutorul kitului furnizat, așa cum este descris mai jos:
3.Rotiți ventilatorul la cea mai mare viteză pentru a crea mai multe oscilații.
4.Opriți ventilatorul. Selectați o lamă și așezați clema (vezi imaginea) pe aceasta, care se află pe centru, între suport și marginea lamei.
5.Porniți ventilatorul și verificați dacă oscilația se agravează sau se ameliorează. Opriți-l din nou și, dacă situația nu se îmbunătățește, puneți clema pe cealaltă lamă. Repetați procesul și determinați care lamă poate îmbunătăți oscilația.
6.Lăsați clema pe lamă pentru a obține cele mai bune rezultate. Mutați clema pe lamă înainte sau înapoi până când găsiți poziția care oferă cele mai bune rezultate.
7.Apoi, scoateți clema și așezați una dintre greutăți pe partea superioară a liniei centrale a lamei, la înălțimea la care se află clema.

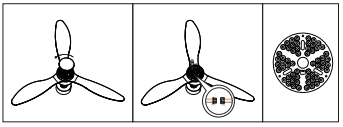


Informații privind întreținerea și garanția
Curățare și întreținere:

1.Mișcarea naturală a ventilatorului poate face ca unele conexiuni să se slăbească. Acesta trebuie verificat de două ori pe an. Verificați conexiunile suportului, feroneria și fitingurile lamei pentru a vă asigura că sunt fixate.
2.Curățați ventilatorul în mod regulat pentru a-i păstra aspectul nou în timp. Nu curățați cu apă, deoarece acest lucru poate deteriora motorul sau lemnul sau poate provoca șocuri electrice.
3.Utilizați numai o perie moale sau o cârpă fără scame pentru a evita zgârierea finisajului. Sigilați placa cu un strat de lac pentru a minimiza decolorarea sau pierderea strălucirii.
4.Nu este necesar să lubrifiați ventilatorul. Motorul are rulmenți lubrifiați permanent.
NOTĂ: Nerespectarea acestor instrucțiuni va anula garanția.

Serviciul de garanție:
1.Garanția producătorului acoperă defecțiunile reale care pot apărea, dar nu acoperă plângerile minore, cum ar fi zgomotul generat de echipament, deoarece toate motoarele electrice ar produce un anumit zgomot.
2.Funcționarea ventilatorului cu componente ușor slăbite (șuruburi insuficient strânse) sau cu palete deformate din cauza curățării excesive poate produce zgomot și oscilații excesive, care nu sunt acoperite de garanție.
3.Întreținerea regulată a strângerea componentelor și curățarea neagresivă sunt suficiente pentru a preveni aceste probleme.
4.Controler: Garanția este anulată în cazul în care în instalație se utilizează un întrerupător de perete sau un variator de intensitate în stare solidă pentru control.
Numai telecomanda furnizată cu echipamentul poate fi utilizată.
Instalarea ventilatorului
1. În conformitate cu termenii și condițiile garanției noastre, acest ventilator trebuie instalat numai de către un electrician autorizat.
2. Un ventilator instalat necorespunzător poate fi periculos pentru oameni și este foarte costisitor de reparat, ceea ce va anula garanția.
3.Acest ventilator este proiectat pentru utilizare în interior și trebuie protejat și ținut departe de apă și umiditate, altfel garanția va fi anulată.
4.Sistemul de ancorare de la suportul ventilatorului la tavan va depinde de tipul de tavan în care se efectuează instalarea.
5. Este responsabilitatea instalatorului să decidă ce sistem de fixare să utilizeze și în ce cantitate.

Diagrama de dezasamblare a sursei de lumină



DA Vigtige sikkerhedsforanstaltninger

1.Følg disse instruktioner omhyggeligt for at garantere en maksimal sikkerhed ved installation og brug af dette udstyr.

2.Den elektriske installation af loftsventilatorer skal foretages af en autoriseret elektriker for at være dækket af vores garanti. Hvis installatøren har spørgsmål, er du velkommen til at kontakte os.

3.Børn på 8 år og derover og personer med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner, erfaring eller viden må kun bruge dette apparat, forudsat at de er under opsyn eller oplært i brugen af apparatet og er opmærksomme på de risici, der er forbundet med brugen af det. Børn må ikke lege med dette udstyr og de må ikke udføre rengøring og vedligeholdelse af apparatet uden opsyn.

4.Ventilatoren skal monteres således, at vingerne er mindst 2,3 meter over gulvet. Sørg for, at der er mindst 30 cm plads mellem ventilatorbladene og eventuelle vægge eller andre forhindringer, som kan komme i kontakt med dem. Bemærk, at jo større afstanden er, desto mere effektiv er luftstrømmen.

5.Alle indgreb i udstyrets elektriske forbindelser, f.eks. rengøring, skal udføres, efter at hovedstrømforsyningen er afbrudt. Den relevante sikring skal fjernes eller der skal trykkes på beskyttelseskontakten for at sikre en fuldstændig isolering.

6.Fastgørelsen af ventilatorbeslaget til loftet afhænger af, hvilken type loft det er installeret i. Det er installatøren, der bestemmer, hvilken type og hvor mange beslag der skal bruges.

7.Ventilatoren skal installeres i loftet med vingerne mindst 2,3 m over gulvet og mindst 300 mm fra enhver genstand eller væg. Monteringsbeslaget skal fastgøres til en loftkonstruktion, der kan bære mindst 30 kg, med de to medfølgende skruer. Når du beslutter, hvor ventilatoren skal monteres, skal du sørge for, at der er mindst 30 cm mellem ventilatoren og væggen eller andre forhindringer, som ventilatorbladene kan støde imod.

8.Ventilatorens jordledning skal forbindes til det installerede jordnetværk for at undgå enhver risiko, der kan bringe den personlige sikkerhed i fare.

9.Ventilatorens strømforsyning må ikke tilsluttes lysdæmpere, potentiometre eller lyskontakter, da det kan medføre funktionsfejl i ventilatoren og/eller beskadige motoren. I den elektriske forbindelse skal der installeres en afbryder i overensstemmelse med installationsforskrifterne for at sikre en allpolet afbryder, der er direkte forbundet med strømterminalerne, og hvor alle poler er isoleret med kontakter til fuldstændig frakobling under overspændingsforhold i klasse II. Ventilatoren skal tilsluttes direkte til et passende beskyttet installationskredsløb (størrelsen på den magnetiske termiske differentialafbryder skal svare til ventilatorens forbrug og dens tekniske specifikationer). Brug kun ventilatorstyringen til at tænde eller slukke for ventilatoren.

10.Det anbefales ikke at bruge disse typer ventilatorer og gasinstallationer på samme tid i et rum.

11.Indsæt ikke genstande, der kan ramme ventilatorbladene i ventilatorens kanal, mens den er i bevægelse, da dette kan forårsage personskade og beskadige ventilatorbladene, da det kan ødelægge udstyrets balance og forårsage vibrationer og slingren.

12.Når du har installeret ventilatoren, skal du sørge for, at alle skruer sidder godt fast og er spændt stramt til, så støj undgås, fordi de sidder for løst fast. Nogle skruer kan løsne sig, når ventilatoren er i brug. Kontrollér, at alle skruerne sidder godt fast mindst to gange om året.

13.Hvis strømledningen er beskadiget, skal den udskiftes af producenten eller en lignende fagmand for at undgå funktionsfejl.

14.Udskiftelige modtagere og fjernbetjeninger.

15.Bortskaf ikke elektriske produkter sammen med husholdningsaffald. Du skal aflevere emballagen til genbrug på de indsamlingssteder, der er beregnet til dette formål. Kontakt din lokale myndighed eller leverandør for at få råd om genbrug.

16.BEMÆRK: De vigtige advarsler og instruktioner i denne vejledning dækker ikke alle mulige forhold og situationer. Man skal være klar over, at forholdsregler og advarsler baseret på sund fornuft ikke kan inkluderes i alle produktvejledninger, idet disse faktorer antages for værende indlysende for den bruger, der vedligeholder og bruger ventilatoren.

17.Lyskilden i dette armatur kan ikke udskiftes. Når lyskildens brugstid er udløbet, skal hele armaturet udskiftes.

Specifikationer

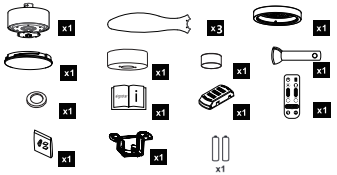
Indgangsspænding	220-240V~
Frekvens	50/60Hz
Lampens power	20W
Lysstrøm	2800lm
Farvetemperatur	2700-6500K
CRI	≥80
Ventilatorens power	40W
Indstilling af ventilatorens hastighed	6 vindhastigheder
Afstand til fjernbetjening	15-30m
Støj	≤45dB

Dette produkt indeholder en lyskilde i energieffektivitetsklasse <D> for (EU) 2019/2015.

Nødvendige værktøjer

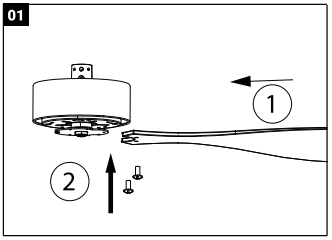


Liste over komponenter

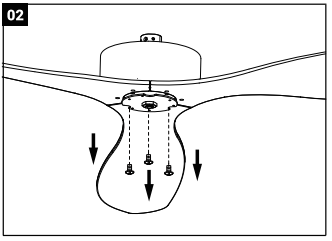


Installationsvejledning

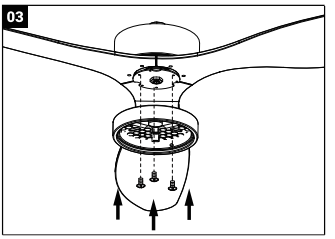
1.Placer ventilatorbladet på bladholderen, og stram og fastgør derefter bladet med skruer og papirpuder.



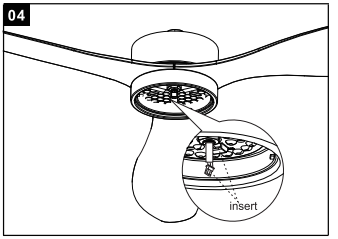
2.Fjern skruerne (3 stk.) fra tilslutningspladen.



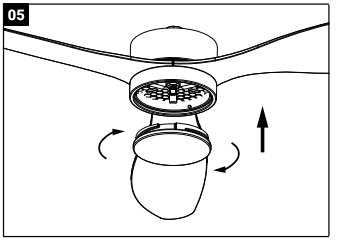
3.Placer armatursættet på tilslutningspladen, og spænd det fast med de netop fjernede skruer.



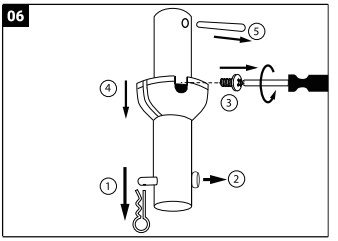
4.Tilslut klemmerne på armatursættet til motorenheden.



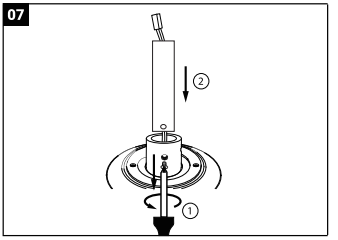
5.Tryk på lampeskærmen, og drej den med urets visere for at fastgøre den til armatursættet.



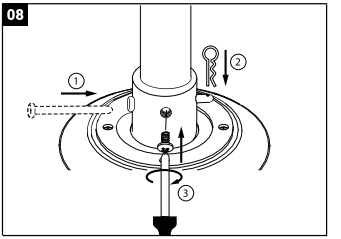
6.Fjern trækstangens komponenter i den rækkefølge, der er vist på figuren.



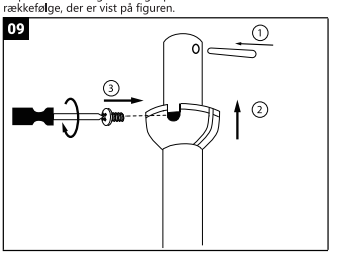
7.Løsn skruerne på motorenheden, og sæt det nederste led i.



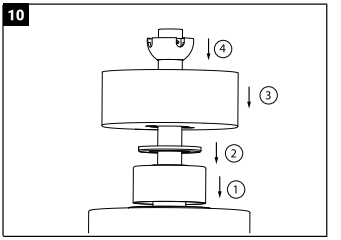
8.Fjern komponenterne på det nederste led i den rækkefølge, der er vist på figuren.



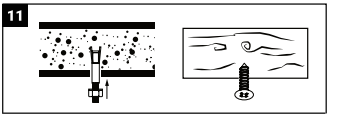
9.Spænd den hængende kugle på det nederste led i den rækkefølge, der er vist på figuren.



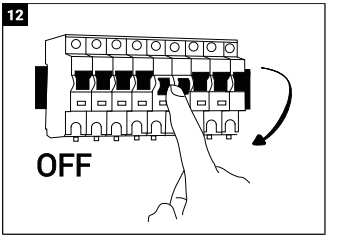
10.Indsæt de resterende dele i rækkefølge.



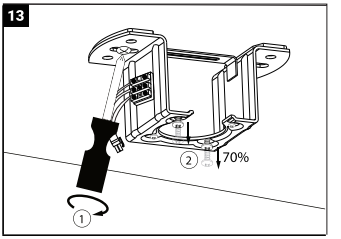
11.Vælg installationsmetode i henhold til typen af loftmateriale.



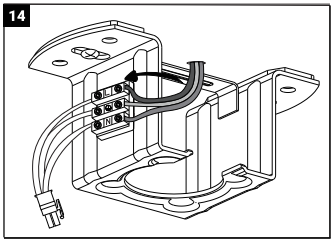
12.Sluk for husholdningsstrømmen. Må ikke installeres i opstartstilstand.



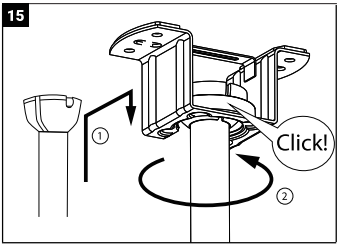
13.Spænd skruerne i toppen af monteringsbeslaget, og løsn skruerne i bunden en smule for at lette den efterfølgende installation.



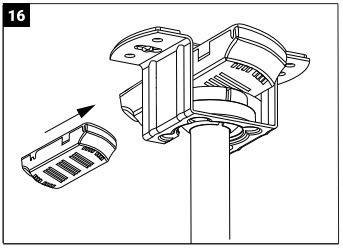
14.Før husholdningsledningerne gennem monteringsbeslaget, og tilslut dem til klemmerne.



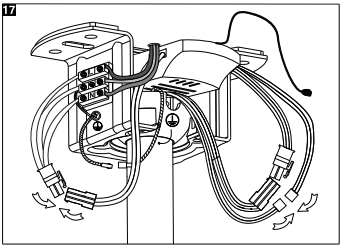
15.Sæt den dinglende kugle på 's nederste led ind i monteringsbeslaget, og drej det nederste led, indtil du hører et klik.



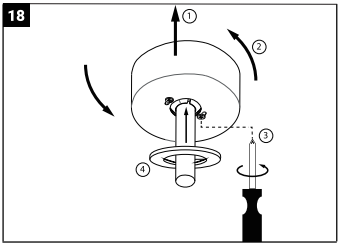
16.Før modtageren gennem monteringsbeslaget.



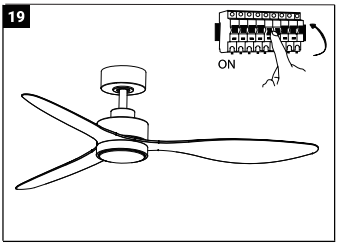
17.Tilslut modtageren, motorenheden og husholdningsledningerne som vist på billedet.
Forbind klemmerne én til én med henvisning til billedet nedenfor.



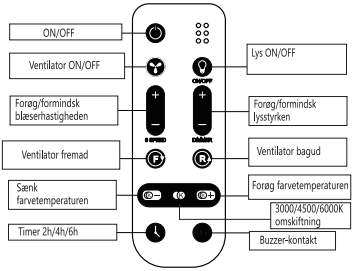
18.Drej lampeskærmen med urets visere på skruerne i bunden af holderen, spænd skruerne, og sæt derefter dækslet over skruerne.



19.Når installationen er færdig, skal du tænde for strømmen.

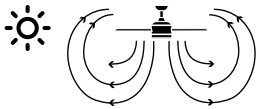


Fjernbetjeningsfunktion Beskrivelse

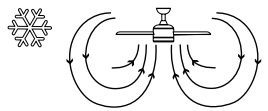


Bemærkninger:
1. Tag batteriet ud, hvis fjernbetjeningen ikke skal bruges i længere tid.
2. Hvis fjernbetjeningen ikke kan styre ventilatoren, skal du kontrollere, om det positive og negative batteri er installeret korrekt, og om batteriet er opladet. Hvis du stadig ikke kan styre den, skal du trykke på lyskontaktknappen i 5s i 10S efter opstart. Når du har hørt et "klik", kan du styre ventilatorlyset normalt.
3. Når du har trykket på timerknappen én gang, vil to indikatorlamper tænde og slukke efter ca. 1 sekund, hvilket betyder, at timeren er indstillet til 2 timer, fire indikatorlamper vil tænde og slukke efter ca. 1 sekund efter dobbelttryk, hvilket betyder, at timeren er indstillet til 4 timer, seks indikatorlamper vil tænde og slukke efter ca. 1 sekund efter tryk tre gange, hvilket betyder, at timeren er indstillet til 6 timer. Tryk derefter på en hvilken som helst anden knap for at annullere timeren.
4. Når du trykker på blæserhastigheden, kommer der en indikatorlampe med den første hastighed, og 2 indikatorlamper kommer med den anden hastighed ..... 6 indikatorlamper kommer med den sjette hastighed (indikatorerne tændes og slukkes efter ca. 1 sek.).

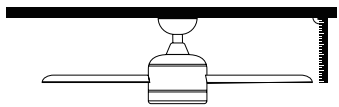
Ventilatorens rotationsretning (brug fjernbetjeningen til at styre ventilatorens rotationsretning):
Sommer: lad ventilatoren blæse nedad, hvilket er mere køligt (som vist nedenfor).



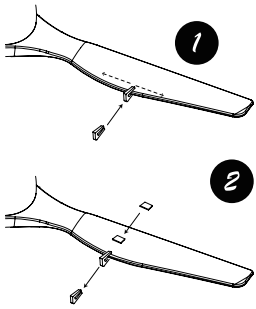
Vinter: Lad ventilatoren blæse opad for at øge luftcirkulationen i rummet og reducere energiforbruget til opvarmning (som vist nedenfor).



Balanceproblemer under ventilatorens drift
Hvis ventilatorhuset slingrer under drift, (selvom det kun bevæger sig nogle få centimeter), er det ikke et symptom på en fejlfunktion. For at reducere slingren kan du gøre følgende, når du har slukket for ventilatoren:
1.Spænd alle skruer godt fast, og tjek, om alle blade sidder korrekt fast.
2.Kontrollér afstanden mellem hvert blad og loftet. Målinger i forhold til loftet kan foretages som vist nedenfor. Hvis der er en forskel, og skruerne er strammet korrekt, skal du kontrollere, om alle bladene har samme form. Hvis nogle af bladene er meget forskellige i form, kan det medføre en ubalanceret rotation af ventilatoren.



Hvis balanceproblemet ikke er løst efter at have udført ovenstående trin, er det nødvendigt at afbalancere udstyret dynamisk med det medfølgende sæt som beskrevet nedenfor:
3.Drej ventilatoren til højeste hastighed for at skabe flere svingninger.
4.Sluk for ventilatoren. Vælg et blad, og sæt klipsen (se billedet) på det, som er på midten mellem holderen og kanten af bladet.
5.Tænd for ventilatoren, og tjek, om slingringen bliver værre eller bedre. Sluk den igen, og hvis situationen ikke bliver bedre, skal du sætte klemmen på det andet blad. Gentag processen, og find ud af, hvilket blad der kan forbedre slingren.
6.Lad klipsen sidde på klingen for at opnå de bedste resultater. Flyt klipsen på klingen frem eller tilbage, indtil du finder den position, der giver de bedste resultater.
7.Fjern derefter klipsen, og anbring en af vægtene på den øverste del af bladets midterlinje i den højde, hvor klipsen sidder.



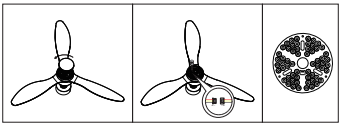
Oplysninger om vedligeholdelse og garanti
Rengøring og vedligeholdelse:

1.Ventilatorens naturlige bevægelse kan få nogle forbindelser til at løsne sig. Den skal kontrolleres to gange om året. Tjek støtteforbindelserne, hardware og tilpasning af bladene for at sikre, at de sidder godt fast.
2.Rengør ventilatoren regelmæssigt, så den bliver ved med at se ny ud. Brug ikke vand, da det kan beskadige motoren eller træet og give elektrisk stød.
3.Brug kun en blød børste eller fnugfri klud for at undgå at ridse finishen. Forseg! pladen med et lag lak for at minimere falmning eller tab af glans.
4.Det er ikke nødvendigt at smøre ventilatoren. Motoren har permanent smurte lejer.
BEMÆRK: Hvis du ikke følger disse instruktioner, dækker garantien ikke.

Garantiservice:

1.Producentens garanti dækker faktiske fejl, der kan opstå, men dækker ikke mindre klager som f.eks. støj fra udstyret, da alle elektriske motorer vil producere en vis mængde støj.
2.Hvis ventilatoren fungerer med løse komponenter, (skruer, der ikke er strammet tilstrækkeligt), eller med blade, der er deformeret på grund af overdreven rengøring, kan det give støj og overdreven slingren, som ikke er dækket af garantien.
3.Regelmæssigt opsyn med stramning af komponenter og en let rengøring, som anvist, er tilstrækkeligt til at forhindre disse problemer.
4.Styring: Garantien bortfalder, hvis der bruges en solid-state vægkontakt eller lysdæmper til styring i installationen.
Der må kun bruges den fjernbetjening, der følger med udstyret.
Installation af ventilator
1. I henhold til betingelserne i vores garanti må denne ventilator kun installeres af en autoriseret elektriker.
2. En forkert installeret ventilator kan være farlig for mennesker, og den er meget dyr at reparere, hvilket vil gøre din garanti ugyldig.
3. Denne ventilator er designet til indendørs brug og skal beskyttes og holdes væk fra vand og fugt, ellers bortfalder garantien.
4. Forankringssystemet fra ventilatorbeslaget til loftet afhænger af loftstypen, hvor installationen udføres.
5. Det er installatørens ansvar at beslutte, hvilket fastgørelsessystem der skal bruges og i hvilket omfang.

Diagram over demontering af lyskilde



NO Viktige sikkerhetstiltak

1.Følg disse instruksjonene nøye for å oppnå maksimal sikkerhet ved installasjon og bruk av dette utstyret.

2.Elektrisk installasjon av takviften må utføres av en autorisert elektriker for å kvalifisere for vår garanti. Hvis installatøren har spørsmål, er du velkommen til å kontakte oss.

3.Barn fra 8 år og eldre og personer med reduserte fysiske, sensoriske eller mentale evner, erfaring eller kunnskaper kan bruke dette apparatet, forutsatt at de er under tilsyn eller har fått opplæring i bruken av apparatet og er klar over farene ved bruk av apparatet. Barn skal ikke leke med dette utstyret. De skal heller ikke utføre rengjøring og vedlikehold på apparatet uten tilsyn.



4.Viften må monteres slik at rotorbladene er minst 2,3 meter over gulvet. Sørg for at det er minst 30 cm avstand mellom viftebladene og eventuelle vegger eller andre hindringer som kan komme i kontakt med dem. Vær oppmerksom på at jo større avstanden er, desto mer effektiv blir luftstrømmen.



5.Alle operasjoner på utstyrets elektriske tilkoblinger, som f.eks. rengjøring, må utføres etter at hovedstrømforsyningen er frakoblet. Metoder er å fjerne den aktuelle sikringen eller trykke på beskyttelsesbryteren for å sikre fullstendig isolasjon.



6.Festingen av viftebraketten i taket avhenger av hvilken type tak den skal monteres i. Installatøren bestemmer hvilken type og hvor mange festeanordninger som skal brukes.



7.Viften må monteres i taket med bladene minst 2,3 m over gulvet og minst 300 mm fra enhver gjenstand eller vegg. Monteringsbraketten må festes til en takkonstruksjon som kan bære minst 30 kg med de to medfølgende skruene. Når du bestemmer hvor viften skal monteres, må du sørge for at det er minst 30 cm avstand mellom viften og veggen eller andre hindringer som viftebladene kan slå mot.



8.Viftens jordledning må kobles til det installerte jordingsnettet for å unngå enhver fare som kan sette personsikkerheten i fare.



9.Viftens strømforsyning må ikke kobles til dimmere, potensiometre eller lysbrytere, da dette kan føre til funksjonsfeil på viften og/eller skade motoren. I den elektriske tilkoblingen må det installeres en frakoblingsbryter i samsvar med installasjonsforskriftene for å sikre en allpolet utkobling direkte koblet til strømklemmene med alle polene isolert med kontakter for fullstendig frakobling under overspenningsforhold i klasse II. Viften må kobles direkte til en passende beskyttet installasjonskrets (størrelsen på den magnetiske termiske differensialbryteren må samsvare med viftens forbruk og tekniske spesifikasjoner). Viften skal kun slås av og på ved hjelp av vifteregulatoren.



10.Det anbefales ikke å bruke denne typen vifter og gassinstallasjoner samtidig i et rom.



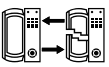
11.Ikke stikk gjenstander som kan treffe viftebladene inn i viftens kanal mens den er i bevegelse, da dette kan føre til personskade og skade på viftebladene, og kan motvirke balansen i utstyret og forårsake vibrasjoner og slingring.



12.Etter at viften er installert, må du sørge for at alle festene er festet og strammet til for å unngå støy på grunn av løshet. Noen festeanordninger kan løsne på grunn av viftens drift. Kontroller alle festene minst to ganger i året for å sikre at de er stramme nok.



13.Hvis strømledningen er skadet, må den skiftes ut av produsenten eller en tilsvarende fagperson for å unngå funksjonsfeil.



14.Utskiftbare mottakere og fjernkontroller.



15.Ikke kast elektriske produkter sammen med husholdningsavfall. Vi ber deg om å resirkulere emballasjen på de oppsamlingsstedene som er beregnet for dette formålet. Kontakt kommunen eller leverandøren for råd om resirkulering.

16.MERK: De viktige advarslene og instruksjonene i denne håndboken dekker ikke alle mulige forhold og situasjoner. Det er viktig å være klar over at forholdsregler og forsiktighetsregler ut fra vanlig sunn fornuft ikke kan inkluderes i alle produkter, og at disse faktorene bare kan ivaretas av brukeren som vedlikeholder og bruker viften.

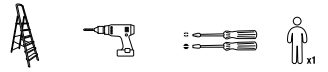
17.Lyskilden i denne armaturen er ikke utskiftbar; når lyskilden når slutten av sin levetid, skal hele armaturen skiftes ut.

Spesifikasjoner

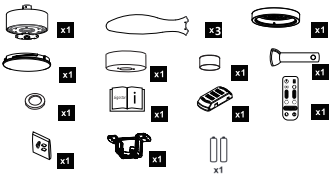
Inngangsspenning	220–240 V~
Frekvens	50/60 Hz
Lampens kraft	20 W
Lysstrøm	2800lm
Fargetemperatur	2700–6500 K
CRI	≥80
Viftens kraft	40 W
Innstilling av viftehastighet	6 vindhastigheter
Avstand til fjernkontroll	15-30 m
Støy	≤45 dB

Dette produktet inneholder en lyskilde i energieffektivitetsklasse <D> for (EU) 2019/2015.

Nødvendig verktøy

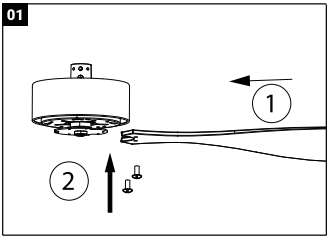


Liste over komponenter

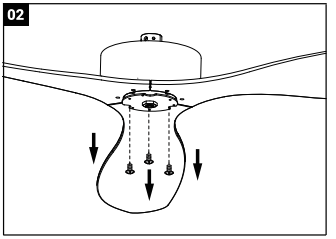


Installasjonsinstruksjoner

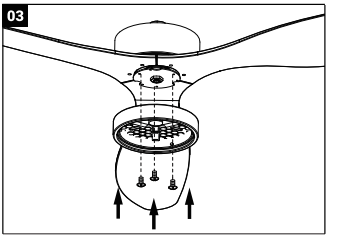
1.Plasser viftebladet på bladholderen, og stram til og fest bladet med skruer og papirklosser.



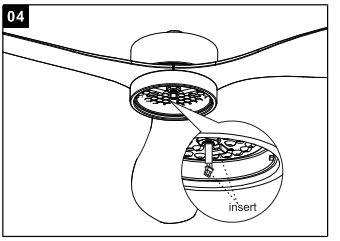
2.Fjern skruene (3 stk) fra tilkoblingsplaten.



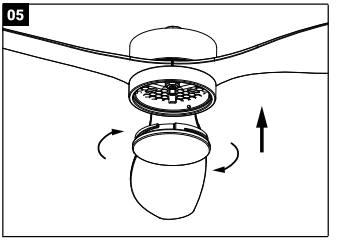
3.Plasser armatursettet på tilkoblingsplaten og stram til med skruene som nettopp ble fjernet.



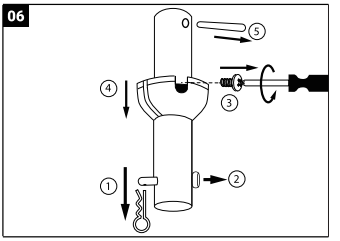
4.Koble kontaktene på armatursettet til motorenheten.



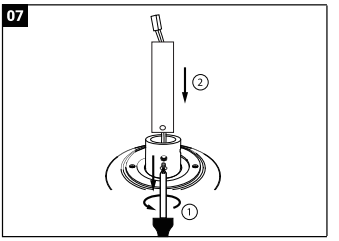
5.Skyv lampeskjermen og roter den med klokken for å feste den til armatursettet.



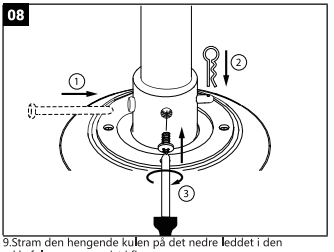
6.Fjern komponentene til trekkstangen i den rekkefølgen som er vist i figuren.



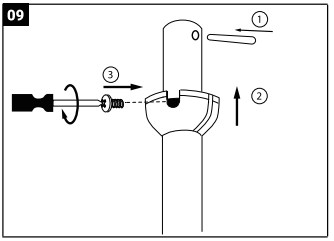
7.Løsne skruene på motorenheten og sett inn det nederste leddet.



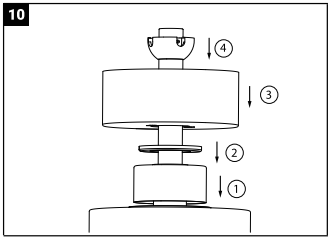
8.Fjern komponentene i det nederste leddet i den rekkefølgen som er vist i figuren.



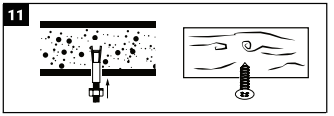
9.Stram den hengende kulen på det nedre leddet i den rekkefølgen som er vist i figuren.



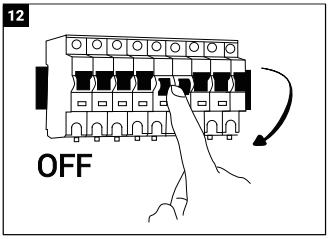
10.Sett inn de resterende delene i rekkefølge.



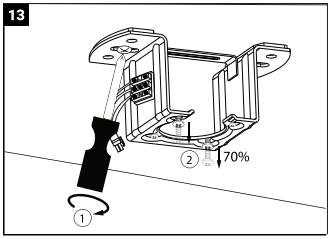
11.Velg installasjonsmetode i henhold til type takmateriale.



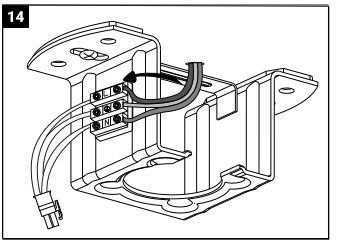
12.Slå av husholdningsstrømmen; ikke installer i tilkoblet tilstand.



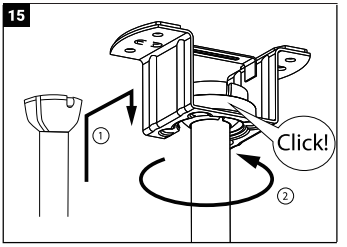
13.Trekk til skruene øverst på monteringsbraketten, og løsne skruene nederst litt for å gjøre det lettere å montere den senere.



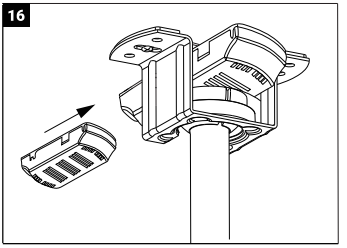
14.Før husholdningskablene gjennom monteringsbraketten og koble dem til terminalene.



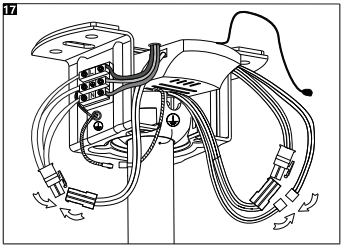
15.Sett den dinglende kulen på nedre ledd inn i monteringsbraketten, og roter det nedre leddet til du hører et klikk.



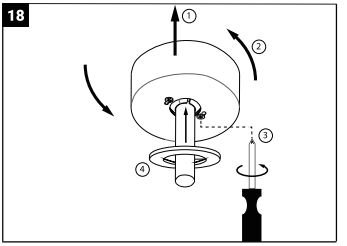
16.Før mottakeren gjennom monteringsbraketten.



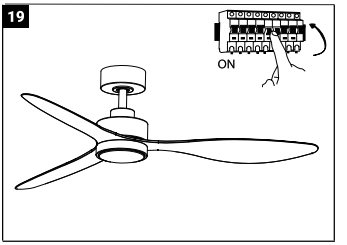
17.Koble til mottakeren, motorenheten og husholdningskablene som vist på bildet.
Se bildet nedenfor, og koble kontaktene én til én.



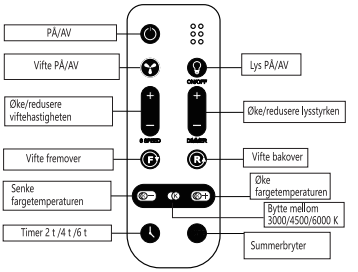
18.Roter lampeskjermen med klokken på skruene på undersiden av festet, stram til skruene, og sett deretter dekselet over skruene.



19.Når installasjonen er fullført, slår du på strømmen.

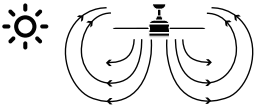


Funksjonsbeskrivelse av fjernkontroll

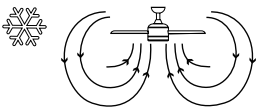


Merknader:
1. Ta ut batteriet hvis fjernkontrollen ikke skal brukes på lang tid.
2. Hvis fjernkontrollen ikke kan styre viften, må du kontrollere om det positive og negative batteriet er riktig installert og batteriet er ladet; hvis du fremdeles ikke kan kontrollere, trykk på lysbryterknappen i 5 sekund 10 sekund etter oppstart. Etter at du har hørt et "klikk", kan du kontrollere viftelyset normalt.
3. Etter at du har trykket én gang på timerknappen, tennes to indikatorlamper og slukkes etter ca. 1 sekund, noe som betyr at timeren er innstilt på 2 timer; fire indikatorlamper tennes og slukkes etter ca. 1 sekund etter dobbelt trykk, noe som betyr at timeren er innstilt på 4 timer; seks indikatorlamper tennes og slukkes etter ca. 1 sekund etter tre ganger trykk, noe som betyr at timeren er innstilt på 6 timer. Trykk deretter på en hvilken som helst annen knapp for å avbryte timeren.
4. Når du trykker på viftehastigheten, lyser én indikatorlampe med den første hastigheten og to indikatorlamper med den andre hastigheten ..... 6 indikatorlamper kommer med den sjette hastigheten (indikatorene tennes og slukkes etter ca. 1 sekund).

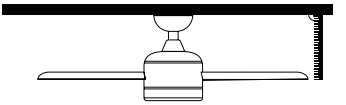
Vifterotasjonsretning (bruk fjernkontrollen til å styre vifterotasjonsretningen):
Sommer: la viften blåse nedover, noe som er mer avkjølende (som vist nedenfor).



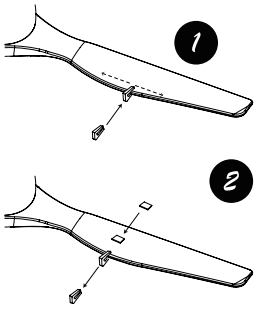
Vinter: La viften blåse oppover for å øke luftsirkulasjonen i rommet og redusere energiforbruket til oppvarming (som vist nedenfor).



Balanseproblemer under viftedrift
At viftehuset vingler under drift (til og med noen få centimeter) er ikke et symptom på en funksjonsfeil. For å redusere vinglingen kan du gjøre disse trinnene etter at du har slått av viften:
1.Trekk til alle skruene, og kontroller at alle bladene er festet riktig.
2.Kontroller avstanden til hvert blad fra taket. Målinger i forhold til taket kan gjøres som vist nedenfor. Hvis det er en forskjell og skruene er strammet riktig, må du kontrollere om alle bladene har samme form. Hvis noen av bladene har vesentlig forskjellig form, kan det føre til at viften roterer ubalansert.



Hvis balanseproblemet ikke er løst etter at du har utført trinnene ovenfor, er det nødvendig å balansere utstyret dynamisk med det medfølgende settet, som beskrevet nedenfor:
3.Sett viften til høyeste hastighet for å skape mer vingling.
4.Slå av viften. Velg et blad og plasser klemmen (se bildet) på det, som er på midten mellom holderen og kanten av bladet.
5.Slå på viften og kontroller om vinglingen blir verre eller bedre. Slå den av igjen, og hvis situasjonen ikke blir bedre, plasserer du klemmen på det andre bladet. Gjenta prosessen og finn ut hvilket blad som kan forbedre vinglingen.
6.La klemmen sitte på bladet for å oppnå best mulig resultat. Flytt klemmen på bladet forover eller bakover til du finner den posisjonen som gir best resultat.
7.Deretter fjerner du klemmen og plasserer en av vektene på den øvre delen av bladets midtlinje i den høyden der klemmen sitter.

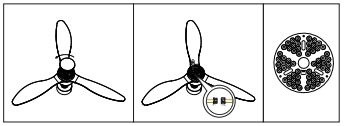


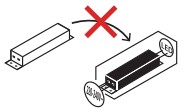
Informasjon om vedlikehold og garanti
Rengjøring og vedlikehold:

1.Den naturlige bevegelsen til viften kan føre til at noen forbindelser løsner. Den må kontrolleres to ganger i året. Kontroller at støtteforbindelsene, maskinvaren og vingebeslagene sitter godt fast.
2.Rengjør viften regelmessig for å holde den som ny over tid. Ikke rengjør med vann, da dette kan skade motoren eller treverket eller forårsake elektrisk støt.
3.Bruk kun en myk børste eller lofri klut for å unngå riper i overflaten. Forsegl platen med et strøk lakk for å minimere falming eller tap av glans.
4.Det er ikke nødvendig å olje viften. Motoren har permanent smurte lagre.
MERK: Hvis du ikke følger disse instruksjonene, oppheves garantien.

Garantiservice:
1.Produsentens garanti dekker faktiske feil som kan oppstå, men dekker ikke mindre klager som for eksempel støy som genereres av utstyret, ettersom alle elektriske motorer vil produsere noe støy.
2.Hvis viften kjøres med litt løse komponenter (skruer som ikke er tilstrekkelig strammet) eller med deformerte blad på grunn av overdreven rengjøring, kan det føre til støy og overdreven gynging, noe som ikke dekkes av garantien.
3.Regelmessig vedlikehold av stramming av komponenter og ikke-aggressiv rengjøring er tilstrekkelig for å forebygge disse problemene.
4.Kontrollenhet: Garantien bortfaller hvis det brukes en solid state-veggbryter eller dimmer til styring i installasjonen. Bare fjernkontrollen som følger med utstyret, kan brukes.
Installasjon av vifte
1. I henhold til våre garantivilkår skal denne viften kun installeres av en autorisert elektriker.
2. En feil installert vifte kan være farlig for mennesker, og det er svært dyrt å reparere den, noe som vil gjøre garantien ugyldig.
3. Denne viften er konstruert for innendørs bruk og må beskyttes og holdes borte fra vann og fuktighet, ellers bortfaller garantien.
4. Forankringssystemet fra viftebraketten til taket vil avhenge av typen tak der installasjonen skal utføres.
5. Det er installatørens ansvar å bestemme hvilket festesystem som skal brukes og i hvilken mengde.

Diagram over demontering av lyskilde







D132-2835-7B4C-36V

22
PAP

Al Azul
Envase Cartón

CS5202

AIGOITALIA SRL
VIA QUINTINO SELLA 7,
20900 MONZA (MB)
P.IVA:11451750969
HTTP://WWW.AIGOSTAR.COM
service_eu@aigostar.com
MADE IN CHINA